

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **103 (1985)**

Heft 165

PDF erstellt am: **28.04.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21
Preise: Kalenderjahr Fr. 62.–, halb. Fr. 37.–, Ausland Fr. 80.– jährlich
Inserate: Publicitas, 3001 Bern ☎ 031 65 11 11, pro mm 62 Rp.
Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne ☎ 031 61 22 21
Prix: Année civile fr. 62.–, un semestre fr. 37.–, étranger fr. 80.– par an
Annonces: Publicitas, 3001 Berne ☎ 031 65 11 11, le mm 62 cts
Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

No 165 – 2777

Bern, Freitag, 19. Juli 1985
Berne, vendredi, 19 juillet 1985

103. Jahrgang
103e année

No 165 – 19. 7. 1985

Inhalt – Sommaire – Sommario

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

Handelsregister – Registre du commerce – Registro di commercio

Kantone – Cantons – Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg,
Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, St. Gallen,
Graubünden, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

Abhanden gekommene Werttitel – Titres disparus – Titoli smarriti

Andere gesetzliche Publikationen – Autres publications légales – Altre
pubblicazioni legali

Schiffsregisteramt Scherikon

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger.

Liquidations-Schuldenruf – Liquidation et appel aux créanciers.

Schuldenruf infolge Fusion.

Öffentliches Inventar – Rechnungsruf.

Aufforderung gemäss Art. 89 HRegV.

Fabrik- und Handelsmarken – Marques de fabrique et de commerce –
Marchi di fabbrica e di commercio 338952-338981

Bilanzen – Bilans – Bilanci

Mitteilungen – Communications – Comunicazioni

GATT Code des normes: Notifications.

Private Anzeigen – Annonces privées – Annunci privati

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

Handelsregister

Registre du commerce

Registro di commercio

Zürich – Zurich – Zurigo

9. Juli 1985
CSM Computer Supported Manufacturing-Systems AG, in Uster,
Hofstrasse 2, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum:
4. 7. 1985. Zweck: Entwicklung und Betreuung von sowie Handel mit
Hard- und Softwareprodukten für die Industrie; kann sich an anderen
Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, belasten und
veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 100 Namenaktien
zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre:
brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges
Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist Robert Schürch, von Heim-
swil, in Uster.

9. Juli 1985
Ebor AG EDV-Beratung und Organisation, in Dübendorf,
Grundstrasse 17, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten-
datum: 28. 6. 1985. Zweck: Entwicklung und Vermittlung von
Dienstleistungen auf den Gebieten Unternehmensberatung und
Computer-Softwareentwicklung sowie diesbezügliche Beratung; die
Gesellschaft kann sich an ausländischen Gesellschaften beteiligen
oder Gesellschaften verwalten sowie Grundstücke erwerben. Grund-
kapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publi-

kationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich oder
im SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören
an: Dr. Eugen Witsch, von Flurlingen, in St. Gallen, Präsident; Rolf
Werner Borer, von Basel und Grindel, in Dübendorf; Urs Gnehm, von
Bern und Bärenwil, in Uetikon am See, und Esther Borer, von Dübendorf
und Basel, in Dübendorf; alle mit Kollektivunterschrift zu
zweien.

9. Juli 1985
Regio-Werb AG, in Fällanden, Industriestrasse 20, Aktiengesell-
schaft (Neueintragung). Statutendatum: 1. 7. 1985. Zweck: Ausübung
von Werbetätigkeit im regionalen Bereich durch Herstellung und Ver-
breitung von Werbeträgern sowie Erbringung damit verwandter
Dienstleistungen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und
Lizenzen, Patente oder Liegenschaften erwerben, verwerten und ver-
äussern. Grundkapital: Fr. 50 000; voll liberriert, 50 Namenaktien zu
Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre:
brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 3 Mitglieder. Einziges Mitglied
des VR: Roman Scheu, von Frauenfeld, in Fällanden, mit Einzel-
unterschrift.

9. Juli 1985
Märki AG, in Dübendorf, Warentransporte aller Art usw.
(SHAB Nr. 150 vom 1. 7. 1983, S. 2289). Mit Beschluss der General-
versammlung vom 4. 6. 1985 hat sich diese Gesellschaft aufgelöst. Die
Liquidation wird unter der Firma Märki AG in Liquidation durch-
geführt. Liquidatorin ist Alice Märki; diese führt ihre Einzelunter-
schrift nicht mehr als Präsidentin des VR, sondern als Liquidatorin.
Die Unterschrift von August Märki, Mitglied des VR, ist erloschen.

9. Juli 1985
Liegenschaften Bülach AG, in Bülach (SHAB Nr. 107 vom
9. 5. 1984, S. 1654). Infolge Fusion aufgelöste Gesellschaft. Die Eid-
genössische Steuerverwaltung hat der Löschung zugestimmt. Die
Firma wird daher gelöscht.

9. Juli 1985
G. Blatt AG, in Adliswil, Metallspritz- und Emailierwerk (SHAB
Nr. 101 vom 19. 8. 1982, S. 2693). Neu hat Kollektivprokura zu
zweien: Ursula Heierle, von Gais, in Adliswil.

9. Juli 1985
Rhombus Immobilien AG, in Zürich 7 (SHAB Nr. 146 vom
27. 6. 1985, S. 2474). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Jean-Louis
Vernier, von und in Zürich.

9. Juli 1985
Infoteam AG, in Kloten, Entwicklung und Vertrieb von Ausbil-
dungsmitteln (SHAB Nr. 211 vom 10. 9. 1984, S. 3230). Dr. Roger
Bührer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; Unterschrift erlo-
schen.

9. Juli 1985
S + C AG, in Winterthur IV, Unternehmensberatung (SHAB
Nr. 209 vom 7. 9. 1978, S. 2789). Franz Hüppi ist infolge Todes aus
dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen.
Kurt Schmutz, nun in Rickenbach ZH, ist nicht mehr Vizepräsident
des VR, sondern nun einziges Mitglied desselben; er führt weiter Einzel-
unterschrift. Neue Adresse: Technoramastrasse 10, in Winter-
thur II.

9. Juli 1985
Elopak AG, in Opfikon, Erzeugnisse der Papierindustrie usw.
(SHAB Nr. 52 vom 4. 3. 1985, S. 825). Die Prokura von Rosa Dietrich
ist erloschen. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Theodor Jan-
sen, von Ruswil, in Maur; Werner Basler, von Thalheim an der Thur,
in Uster, und Edith Rainer, österreichische Staatsangehörige, in
Zürich.

9. Juli 1985
Pasco (Switzerland) AG, in Zürich 5, Vornahme und Vermittlung
aller Arten von Import- und Exportgeschäften usw. (SHAB Nr. 225
vom 29. 9. 1981, S. 3065). Mit Beschluss der Generalversammlung
vom 18. 6. 1985 hat sich diese Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation
wird unter der Firma Pasco (Switzerland) AG in Liquidation durch-
geführt. Liquidator ist André Fischer, nun in Sarnen; er führt seine
Einzelunterschrift nicht mehr als einziges Mitglied des Verwaltungs-
rates, sondern als Liquidator.

9. Juli 1985
B. & R., Brack und Renz, Autogarage, in Urdorf, Kollektivgesell-
schaft (SHAB Nr. 214 vom 12. 9. 1980, S. 3017). Diese Gesellschaft
hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Silvio Renz auf-
gelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom Gesellschafter
Rudolf Brack als Einzelkaufmann im Sinne von Art. 579 OR unter der
Firma Brack Autogarage fortgesetzt.

9. Juli 1985
Brevo AG, in Horgen, explosions- und feuersichere Anlagen für die
Lagerung und Distribution von Benzin und Öl usw. (SHAB Nr. 301
vom 27. 12. 1982, S. 4121). Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit
Kollektivunterschrift zu zweien: Nikolaus Frischknecht, von Schwell-
brunn, in Trin.

9. Juli 1985
Diogenes Verlag AG, in Zürich 7, Führung eines Buchverlages usw.
(SHAB Nr. 3 vom 5. 1. 1983, S. 30). Neu hat Kollektivprokura zu
zweien: Christine Doering, von Muotathal, in Rüschlikon.

9. Juli 1985
Hermann Kühn, Inhaber Urs Greuter & Co, in Zürich 11, Kom-
manditgesellschaft, Schreibwaren, Büro- und Zeichenartikel (SHAB
Nr. 1 vom 3. 1. 1985, S. 2). Die Prokura von Peter Naef ist erloschen.
Neu hat Einzelprokura: Manfred Fahrer, von Schnottwil, in Wetzikon
ZH.

9. Juli 1985

Kingtravel, bisher in Nürensdorf, Aktiengesellschaft, Organisa-
tion und Vermittlung von allen Dienstleistungen des Personenreise-
und Warenverkehrs (SHAB Nr. 89 vom 19. 4. 1985, S. 1489). Statuten
am 25. 6. 1985 geändert. Neuer Sitz: Bassersdorf. Adresse:
Grindelstrasse 11.

9. Juli 1985

Isolag, AG für Decken und Isolierungen, in Zürich 2 (SHAB
Nr. 179 vom 5. 8. 1982, S. 2541). George Kürner ist infolge Todes aus
dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen.
Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Werner
Billeter; seine Prokura ist demnach erloschen.

9. Juli 1985

Untrade Ltd, in Zürich 1, Aktiengesellschaft, Waren aller Art
(SHAB Nr. 233 vom 6. 10. 1983, S. 3445). Peter Gut ist aus dem VR
(Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues einzi-
ges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Albert Gut, von Waltalin-
gen, in Zürich. Neues Geschäftsdomizil: Restelbergstrasse 56,
Zürich 7, c/o Albert Gut.

9. Juli 1985

Bolliger Treuhand AG, in Schlieren (SHAB Nr. 196 vom
24. 8. 1983, S. 2960). Erika Bolliger, Mitglied des Verwaltungsrates,
führt nicht mehr Kollektivunterschrift zu zweien, sondern hat nun
Einzelprokura. Neu hat Einzelprokura: Christine Dürst, von Linthal,
in Dällikon.

9. Juli 1985

Isolag, Montage AG für Decken und Bausolierungen, in Zürich 2
(SHAB Nr. 20 vom 25. 1. 1983, S. 274). Heinz Trumpler, Mitglied des
Verwaltungsrates, ist nun zugleich Delegierter desselben; er führt wei-
ter Kollektivunterschrift zu zweien.

9. Juli 1985

City Parkhaus Aktiengesellschaft, in Zürich 2 (SHAB Nr. 236 vom
9. 10. 1984, S. 3581). Jürg Dreher ist aus dem VR (Verwaltungsrat)
ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des VR mit
Kollektivunterschrift zu zweien: Robert Eigenheer, von Zürich, in
Meilen.

9. Juli 1985

Guardian Rückversicherungs-Gesellschaft, in Zürich 8, Aktien-
gesellschaft (SHAB Nr. 6 vom 9. 1. 1985, S. 76). Neues Mitglied des
Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien: Sydney
Michael Frank Harris, britischer Staatsangehöriger, in London (GB).

9. Juli 1985

Flughafenrestaurant-Aktiengesellschaft, in Kloten (SHAB Nr. 12
vom 16. 1. 1985, S. 173). Die Prokura von Alfred Hirt ist erloschen.

9. Juli 1985

Neue Schauspiel AG, in Zürich 7, Schauspieltheater usw. (SHAB
Nr. 107 vom 10. 5. 1983, S. 1593). Dr. Fritz Leutwiler und Urs-Peter
Müller sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Neues Mit-
glied des VR ohne Zeichnungsbefugnis: Dr. Jean-Pierre Hoby,
von Vilters, in Zürich. Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien:
Dr. Rudolf Kaiser, von Horgen, in Oberrieden.

9. Juli 1985

ICS International Catering Services AG, in Kloten, Betrieb von
gastgewerblichen Unternehmen usw. (SHAB Nr. 74 vom
29. 3. 1985, S. 1222). Claude Christie ist aus dem Verwaltungsrat aus-
geschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

9. Juli 1985

Ryffel AG, in Uster, Transport- und Carunternehmen (SHAB
Nr. 180 vom 5. 8. 1983, S. 2729). Berta Gräff ist aus dem VR (Verwal-
tungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des
VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Marlies Ryffel-Erni, von
Uster und Stäfa, in Uster.

9. Juli 1985

Lux & Züfle, in Hausen am Albis, Langrütstrasse 5, Ebertswil,
Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn:
1. 6. 1985. Pelzatelier und Kürschneri. Gesellschafter: Günter Lux,
deutscher Staatsangehöriger, in Hausen am Albis, und Theresia Züfle,
von Bärenwil, in Hausen am Albis.

9. Juli 1985

Radio-TV Wicki, in Dübendorf, Höglstrasse 14, Einzelfirma
(Neueintragung). Inhaber: André Wicki, von Escholzmatt, in Dübendorf.
Einkauf und Verkauf sowie Vermietung von Unterhaltungselek-
tronikartikeln und deren Zubehörsätzen; insbesondere von Radio- und
Fernseheräten sowie Audio- und Videorecordern.

9. Juli 1985

Car-Speed Autogarage, R. Brugger, in Neftenbach, Karl-
Buglerstrasse 7, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Roger Brug-
ger, von Berlingen, in Winterthur IV. Betrieb einer Autoreparatur-
werkstätte.

9. Juli 1985

Rolf Jost, in Zürich, Badenerstrasse 281, Einzelfirma (Neuein-
tragung). Inhaber: Rolf Jost, von Zürich, in Zürich 9. Einzelunterschrift
ist erteilt an Lili Jost, von und in Zürich. Werbetätigkeit.

9. Juli 1985

PPS BDE-Beratung, Suvada, in Zürich, Mühlebachstrasse 31,
Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Miroslav Suvada, von Zürich,
in Zürich 8. Einzelunterschrift ist erteilt an: Maria Suvada, von und in
Zürich. Planung und Einführung von computergestützten Produk-
tionsplanungs-, Steuerungs- und Betriebsdatenerfassungssystemen.

9. Juli 1985

Petr Fähringer, in Bülach, Kantonsschulstrasse 19, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Petr Fähringer, tschechoslowakischer Staatsangehöriger, in Bülach. Einzelunterschrift ist erteilt an: Stefanie Brauer, von Salouf, in Bülach. Generalvertretung für Besonnungsanlagen.

9. Juli 1985

Andrea Verga, Bau- und Möbelschreiner, in Zürich, Albisriederstrasse 360, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Andrea Verga, von Zürich, in Zürich 9. Einzelunterschrift ist erteilt an: Frieda Bosshard-Marti, von Wiesendangen, in Krummenau. Betrieb einer Bau- und Möbelschreineri.

9. Juli 1985

Claudine Züger, in Zürich, Ferdinand Hodler-Strasse 7, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Claudine Züger, von Altendorf, in Zürich 10. Einzelunterschrift ist erteilt an: Dr. Max Züger, von Altendorf, in Zürich. Herstellung von und Handel mit chemischen Produkten verschiedener Art.

9. Juli 1985

ZAF G. Zaffarano Bauunternehmung, in Dübendorf, Kirchbachstrasse 19, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Giovanni Zaffarano, italienischer Staatsangehöriger, in Dübendorf. Bauunternehmung.

9. Juli 1985

Dr. H. R. Schälcher, Ingenieurbüro, in Zürich, Klarastrasse 3, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Dr. Hans-Rudolf Schälcher, von Winterthur, in Maur. Betrieb eines Ingenieurbüros für Hochbau.

9. Juli 1985

Zappatini, Musicom, in Dietikon, Hättschenstrasse 29, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Gilberto Zappatini, von Burgistein, in Dietikon. Entwicklung, Produktion und Vertrieb von Komponenten für Musikinstrumente und -zubehör.

9. Juli 1985

Music und Video rent. R. Heitz, in Oetwil am See, Esslingerstrasse 28, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Richard Heitz, von Oetwil am See und Basel, in Oetwil am See. Vermietung von Musik- und Videoanlagen sowie Vermittlung von Künstlern.

9. Juli 1985

Reform- und Diätfachgeschäft, G. Pfändler, in Winterthur, Obere Kirchgasse 8, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Gabrielle Pfändler, von Oberuzwil, in Winterthur I. Einzelunterschrift ist erteilt an: Hans Pfändler, von Oberuzwil, in Buchs SG. Reformhaus, Verkauf von Nahrungsmitteln und Diätprodukten.

9. Juli 1985

Ernst Spieler, in Zürich, Schreinerei sowie Verkauf von Möbeln und Inneneinrichtungsgegenständen (SHAB Nr. 78 vom 3. 4. 1974, S. 897). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

9. Juli 1985

Kim, Import & Export, in Zürich (SHAB Nr. 255 vom 1. 11. 1983, S. 3754). Neue Adresse: Badenerstrasse 286.

9. Juli 1985

Tega E. O. Wassmer, bisher in Zürich, Teppiche und Teppichgarne (SHAB Nr. 296 vom 18. 12. 1984, S. 4513). Neuer Sitz: Winkel. Adresse: Dorfstrasse 15. Die Unterschrift von Robert W. Junker ist erloschen.

9. Juli 1985

Intara personal Bitzer, in Affoltern am Albis, Personal- und Stellenberatung (SHAB Nr. 146 vom 28. 6. 1982, S. 2090). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

9. Juli 1985

R. E. Gurner, Tief-, Garten- und Belagsbau, in Urdorf (SHAB Nr. 290 vom 14. 12. 1981, S. 3918). Der Firmainhaber Reinhard Erhard Gurner wohnt nun in Urdorf.

9. Juli 1985

Schule Vorderfeld, in Meilen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 20 vom 25. 1. 1983, S. 273). Hans Spahr ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Hans Neuhaus, von Lützelflüh, in Meilen.

9. Juli 1985

Bloch-Brandels AG, in Embrach, Teppichwaren und Textilien (SHAB Nr. 69 vom 23. 3. 1983, S. 968). Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Reinhold Beck, von Hofstetten bei Elgg, in Pfeffingen.

9. Juli 1985

Maschinenfabrik Ad. Schulthess & Co. Aktiengesellschaft, in Zürich 2 (SHAB Nr. 48 vom 27. 2. 1985, S. 764). Prokura von Werner Honegger erloschen.

9. Juli 1985

Limmat-Parking Aktiengesellschaft, in Zürich 2 (SHAB Nr. 236 vom 9. 10. 1984, S. 3581). Jürg Dreher ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Robert Eigenheer, von Zürich, in Meilen.

9. Juli 1985

Hangarter Planungs AG, in Zürich 11, Planung, Ausführung und Wartung haustechnischer Anlagen (SHAB Nr. 164 vom 18. 7. 1983, S. 2489). Hans Peter Fässler, Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Feusberg.

9. Juli 1985

H. Bruderer Vermögensverwaltung AG, in Rüschlikon (SHAB Nr. 7 vom 10. 1. 1985, S. 90). Neu hat Einzelprokura: Denise Bruderer, von Gais, in Rüschlikon.

9. Juli 1985

G & T Institut, AG für Organisationsberatung und Ausbildung, in Zollikon (SHAB Nr. 80 vom 8. 4. 1983, S. 1134). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 23. 5. 1985 hat sich diese Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma G & T Institut AG für Organisationsberatung und Ausbildung in Liquidation durchgeführt. Liquidator mit Einzelunterschrift: Urs Hunziker, von und in Luzern. Die Unterschriften von Julius Hunziker, Präsident des VR (Verwaltungsrates); Adrian Alwin Schmid, Delegierter des VR, und Fritz Stettler, Mitglied des VR, sind erloschen.

9. Juli 1985

Interart Kunst und Antiquitäten AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 122 vom 30. 5. 1983, S. 1837). Neue Adresse: Oberdorfstrasse 11, Zürich 1.

9. Juli 1985

Dunlop International Limited, in Zürich 1, Aktiengesellschaft, Beteiligung an anderen Gesellschaften hauptsächlich ausserhalb der Schweiz usw. (SHAB Nr. 10 vom 14. 1. 1985, S. 138). Kenneth James Johnson und Philip C. Jones sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Owen Green, britischer Staatsangehöriger, in Warlingham, Surrey (GB), Präsident; Norman Charles Ireland, britischer Staatsangehöriger, in Ascot, Berkshire (GB), Vizepräsident, und Rudolf Hürimann, von Winterthur, in Minusio.

9. Juli 1985

Milch- und landwirtschaftliche Konsumgenossenschaft Männedorf, in Männedorf (SHAB Nr. 5 vom 8. 1. 1985, S. 58). Hans Weber ist infolge Todes aus dem Vorstand ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Gustav Weli, von und in Männedorf, Mitglied des Vorstandes, ist nun zugleich Vizepräsident desselben; er führt neu Kollektivunterschrift. Präsident, Vizepräsident und Aktuar führen Kollektivunterschrift zu zweien.

9. Juli 1985

Wohnbaugenossenschaft Talgut, in Winterthur I (SHAB Nr. 152 vom 3. 7. 1984, S. 2385). Ruth Nageli ist aus der Verwaltung ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied und Protokollführerin der Verwaltung mit Kollektivunterschrift ist Brigitta Leutenegger, von und in Winterthur. Präsident oder Vizepräsident führt Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Verwalter oder dem Protokollführer.

9. Juli 1985

Genossenschaft zur Erhaltung bäuerlicher Heimwesen in der Region Pro Zürcher Bergegebiet, in Hinwil (SHAB Nr. 273 vom 22. 11. 1983, S. 4014). Dr. Erich Suter ist aus der Verwaltung und aus dem Verwaltungsausschuss ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Ernst Jucker, Mitglied der Verwaltung und Mitglied des Verwaltungsausschusses, ist nun zugleich Präsident der Verwaltung. Peter Jaggi, Mitglied der Verwaltung und Mitglied des Verwaltungsausschusses, ist nun zugleich Vizepräsident der Verwaltung; die beiden Letztgenannten führen weiter Kollektivunterschrift zu zweien. René Tschumi, von und in Turbenthal, Mitglied der Verwaltung, ist nun auch Mitglied des Verwaltungsausschusses; er führt neu Kollektivunterschrift zu zweien.

9. Juli 1985

Rolls Noise GmbH, in Zürich 6, Vorbereitung und Durchführung in- und ausländischer Konzerte usw. (SHAB Nr. 12 vom 16. 1. 1984, S. 158). Mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 12. 6. 1985 hat sich diese Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma Rolls Noise GmbH in Liquidation durchgeführt. Liquidator ist Heiner Rold, Geschäftsführer; er führt seine Einzelunterschrift nicht mehr als Geschäftsführer, sondern nun als Liquidator.

9. Juli 1985

Christliches Hilfswerk Inter Aid (Schweiz), in Zürich 11, Schaffhauserstrasse 210, Verein (Neueintragung). Statutendatum: 25. 4. 1984. Zweck: Förderung des Hilfsgedankens auf karitativem Gebiet und zweckes humanitäres Verhalten und Handeln, Planung und Entwicklung, Führung und Koordination von Hilfswerken, -einrichtungen und -aktionen von Inter Aid International mit optimal möglichen, den Gegebenheiten und Erfordernissen angepassten Hilfeleistungen im In- und Ausland, Beschaffung und Verwaltung von Mitteln für die erwähnten Tätigkeiten. Der Verein beschafft sich seine Mittel aus Jahresbeiträgen, Erträgen aus Publikationen sowie Organisation von Veranstaltungen und Geschenken, letztwilligen Verfügungen und Stiftungen. Organe des Vereins sind: die Mitgliederversammlung und der Vorstand von 4 bis 7 Mitgliedern. Für den Verein führen Einzelunterschrift: Ferdinand Ernst Hiltpold, von Zürich und Schinznach Dorf, in Kilchberg ZH, Präsident, und Remo Ernst Tschumper, von Nesslau, in Hombrechtikon, Sekretär des Vorstandes.

9. Juli 1985

Banque Multi Commerciale (Multi Commercial Bank), Zweigniederlassung in Zürich. Unter dieser Firma besteht in Zürich eine Zweigniederlassung der im Handelsregister des Kantons Genf eingetragenen Aktiengesellschaft «Banque Multi Commerciale (Multi Commercial Bank)» mit Sitz in Genf (SHAB Nr. 165 vom 19. 7. 1985, S. 2783). Zweck der Gesellschaft: Betrieb einer Handelsbank mit den in den Statuten näher bezeichneten Geschäftsbereichen. Die Zweigniederlassung wird vertreten mit Kollektivunterschrift zu zweien durch Emmanuel Philippin, französischer Staatsangehöriger, in Paris (F), Präsident des VR (Verwaltungsrates); Jean-Flavien Lalive d'Epain, von und in Vandœuvre, Vizepräsident; Jean Fomet, von und in Genf; François Brunot, französischer Staatsangehöriger, in Paris (F); Dr. Lello Vieili, von Châznun, in Küsnacht ZH, alle Mitglieder des VR, sowie Albert Safdi, brasilianischer Staatsangehöriger, in Genf, Generaldirektor; Jean-Claude Antoine, französischer Staatsangehöriger, in Zürich, stellvertretender Generaldirektor; Felix Dudler, von Zürich, in Meilen, Direktor; Daniel Arnet, von Zürich, in Illnau-Effretikon, stellvertretender Direktor, und Jürg Hässig, von Schänis, in Zürich, Vizedirektor. Adresse der Zweigniederlassung: Werdmühlstrasse 4, Zürich 1.

9. Juli 1985

Grindlays Bank p.l.c., London, Zweigniederlassung Zürich, in Zürich 1 (SHAB Nr. 242 vom 17. 10. 1983, S. 3571), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in London (GB) und erster schweizerischer Zweigniederlassung in Genf. Unterschriften von Louis von Arx, David Richards, André Neiger und Urs Peter Frech erloschen. Neu führen Kollektivunterschrift: Alexander James Otway Ritchie, britischer Staatsangehöriger, in London (GB), Präsident, und David Thomas Craig, australischer Staatsangehöriger, in London (GB), Mitglied des Verwaltungsrates; sie zeichnen zu zweien, jedoch nur mit je einer in der Schweiz wohnhaften zeichnungsberechtigten Person. Ferner führen neu Kollektivunterschrift zu zweien: David Malcolm Graham, britischer Staatsangehöriger, in Genf, Generaldirektor; Max Alfred Fischer, von Bäretswil, in Meilen, Direktor, und Paul Ernst Wagner, von Bern, in Zürich, Vizedirektor. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Heinz Schmidlin, von Aesch BL, in Zürich; René Gurner, von Mühldorf, in Bonstetten; Robert Lengacher, von Aeschi bei Spiez, in Zürich; Rodolfo Reiser, von Lütisburg, in Zürich, und Markus Schlenker, von Basel, in Bauma.

9. Juli 1985

Holger Veith AG Handelsvertretung, in Zürich 11, Zubehör und Ersatzteile für Spielautomaten usw. (SHAB Nr. 55 vom 6. 3. 1984, S. 802). Statuten am 28. 5. 1985 geändert. Das Grundkapital von Fr. 50 000 ist nun voll libertiert.

9. Juli 1985

Segmenta Logistik und Engineering AG, in Männedorf, Beratungen, Planungen, Projektmanagement und Realisierungen in den Fachgebieten (SHAB Nr. 165 vom 18. 7. 1984, S. 2580). Jacques Maurice Henry ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

9. Juli 1985

Landwirtschaftliche Konsumgenossenschaft Obfelden, in Obfelden (SHAB Nr. 192 vom 19. 8. 1983, S. 2902). Hans Blum, Edith Vollenweider und Albert Vollenweider sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder des Vorstandes mit Kollektivunterschrift: Alfred Häberling, von und in Obfelden, Präsident; Paul Gut, von und in Obfelden, Vizepräsident, und Ernst Meier, von und in Obfelden, Aktuar des Vorstandes. Präsident, Vizepräsident und Aktuar führen Kollektivunterschrift zu zweien.

9. Juli 1985

Genossenschaft des Schweizerischen Baukader-Verbandes (SBKV), in Zürich 3 (SHAB Nr. 29 vom 5. 2. 1985, S. 445). Rubo Schlatter ist aus dem Vorstand ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues Mitglied und zugleich Präsident des Vorstandes mit Kollektivunterschrift zu zweien: Peter Wehrli, von Küttigen, in Maur.

9. Juli 1985

Kieswerk Tiefenbrunnen AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 144 vom 24. 6. 1983, S. 2202). Hubert Wassmer ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues Mitglied und zugleich Präsident des VR mit Einzelunterschrift: Willi A. Fischer, von Zürich, in Bern.

9. Juli 1985

Gitterrost-Vertrieb Walter Albiez AG, in Zürich 5 (SHAB Nr. 46 vom 26. 2. 1981, S. 617). Prokura von Charles Henauer erloschen. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Arnold Isler, von Wädenswil, in Illnau-Effretikon, und Anton Ruppli, von Zürich und Fischbach-Göskliken, in Gossau ZH.

9. Juli 1985

Walter Albiez AG, in Zürich 5, Werkvertretungen der Sanitär-, Eisen- und Baubranche (SHAB Nr. 46 vom 26. 2. 1981, S. 618). Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Arnold Isler, von Wädenswil, in Illnau-Effretikon, und Anton Ruppli, von Zürich und Fischbach-Göskliken, in Gossau ZH.

9. Juli 1985

Tobega AG, in Winterthur II, Mischgut für Strassenbeläge (SHAB Nr. 185 vom 11. 8. 1983, S. 2797). Die Prokuren von Kurt Schuler und Max Gamba sind erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Walter Bigler, von Worb, in Winterthur.

9. Juli 1985

Hupag Werkzeug AG, in Egg, Werkzeuge und Maschinen (SHAB Nr. 98 vom 29. 4. 1983, S. 1437). Bernhard Hutter ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

9. Juli 1985

Bank J. Vontobel & Co AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 134 vom 13. 6. 1985, S. 2277). Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Robert Strebel, von Butwil, in Collonge-Bellerive.

9. Juli 1985

Blitz Taxi Blitax AG, in Wangen-Brüttisellen, Taxiunternehmen (SHAB Nr. 217 vom 17. 9. 1984, S. 3313). Andres Berger, nun in Dietikon, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; er ist neu Geschäftsführer und führt nicht mehr Kollektiv-, sondern nun Einzelunterschrift. Andres Mayer ist ebenfalls aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien sind: Eliane Mayer, von Unterkulm, in Dietikon, und Fritz Berger, von Linden, in Münsingen. Neues Geschäftsdomizil: Zelglweg 3, Wangen.

9. Juli 1985

Eidgenössische Versicherungs-Aktien-Gesellschaft, in Zürich 1 (SHAB Nr. 10 vom 14. 1. 1985, S. 138). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Jean Charles Gemperle, von St. Peterzell, in Stallikon.

9. Juli 1985

Conzett & Huber AG, in Zürich 9, Führung eines Druckerei-, Buchbinderei- und Verlagsbetriebes (SHAB Nr. 91 vom 22. 4. 1985, S. 1522). Statuten am 8. 5. 1985 geändert. Der Verwaltungsrat besteht aus 3 bis 9 Mitgliedern. Dr. Konrad Lienhard ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. César Stucki, von Hüntlingen und Horgen, in Horgen. Dr. Reto Conzett, Mitglied des VR, ist nun auch Präsident desselben; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Georg Caviezel, Mitglied des VR, ist nun auch Delegierter desselben; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien.

9. Juli 1985

Boro Technik AG, in Zürich 3, Betriebseinrichtungen usw. (SHAB Nr. 285 vom 5. 12. 1984, S. 4328). Severino Comini ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Theodor Forster, von Happerswil-Buch, in Zollikon, Präsident, und Daniel Stampfli, von Zürich und Altendorf, in Wettingen. Neuer Geschäftsführer mit Einzelunterschrift: Hugo Stampfli, von Günsberg, in Villigen.

9. Juli 1985

Schellenberg Communications Holding AG, in Zürich 7, Freudenbergstrasse 30, eigene Büros, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 5. 7. 1985. Zweck: Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmen, insbesondere auf dem Gebiete der Kommunikation. Grundkapital: Fr. 50 000, voll libertiert, 500 Namenaktien zu Fr. 100. Beabsichtigt, einen Stamanteil an der «Schellenberg Marketing und Werbung GmbH», in Stuttgart (D), im Nominalwert von DM 1 000 000 zum Preise von max. Fr. 1 500 000 zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Hanspaul Schellenberg, von Pfäffikon, in Zürich.

Bern – Berne – Berna

Büro Aarberg

Berichtigung **Créations Bravo, Antonio Perez**, in Lyss (SHAB Nr. 162 vom 16. 7. 1985, S. 2730). Der Zweck lautet richtig: Betrieb einer Edelschleiferei sowie Goldschmuckproduktion.

8. Juli 1985

Kreditkassa Lyss Hypothekarinstitut, in Lyss, Genossenschaft (SHAB Nr. 80 vom 9. 4. 1985, S. 1331). Die Unterschrift des Verwalters, Toni Röthlisberger, ist erloschen. Neuer Verwalter ist Bernhard Gfeller, von Konolfingen, in Lyss; er zeichnet kollektiv zu zweien.

9. Juli 1985

Müller & Co. A.G., in Aarberg, Bauunternehmung (SHAB Nr. 170 vom 24. 7. 1984, S. 2650). Die Unterschrift von Blanka Vogt-Müller ist erloschen; sie ist weiterhin Mitglied des VR (Verwaltungsrates). Die Prokura von Alois Brunner ist erloschen. Urs Winzenried, Mitglied des VR, führt nun Kollektivunterschrift zu zweien; er wohnt nun in Stettlen.

Büro Bern

9. Juli 1985

Cablote AG, in Thörishaus, Gemeinde Köniz, Elektroindustrie usw. (SHAB Nr. 99 vom 30. 4. 1984, S. 1502). Die Generalversammlung vom 24. Juni 1985 hat das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 100 000 erhöht durch Ausgabe von 100 Namenaktien zu Fr. 500. Der Erhöhungsbetrag ist voll libertiert durch Entnahme von Fr. 47 500 aus zur Verfügung der Generalversammlung stehenden Reserven und durch Verrechnung von Fr. 2500. Das voll libertierte Grundkapital beträgt nun Fr. 100 000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 500. Die Statuten wurden entsprechend revidiert.

9. Juli 1985

Centralgarage Bümpliz, Hans Barth, in Bern (SHAB Nr. 163 vom 17. 7. 1959, S. 2030). Die Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht. Aktiven und Passiven werden von der neuen «Centralgarage Barth AG», in Bern, übernommen.

9. Juli 1985

Centralgarage Barth AG, in Bern. Mit Statuten vom 19. Juni 1985 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Betrieb einer Autogarage mit Handel und Werkstätte. Die Gesellschaft kann Grundigentum erwerben. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt die Aktiven und Passiven der Einzel-Firma «Centralgarage Bümpliz, Hans Barth», in Bern, gemäss Bilanz per 31. Dezember 1984 und Sachanlagevertrag vom 19. Juni 1985, nämlich: Aktiven von Fr. 540 531.36 und Passiven von Fr. 233 520.40. Vom Übernahmepreis von Fr. 307 010.96 werden Fr. 100 000 auf das Grundkapital angerechnet. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 10 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Hans Barth, von Radelfingen, in Bern, Präsident, und Peter Barth, von Radelfingen, in Schliern, Gemeinde Köniz, Sekretär; sie führen Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: Freiburgstrasse 396.

9. Juli 1985

Gaeng Metallbau AG, in Ittigen (SHAB Nr. 246 vom 20. 10. 1977, S. 3359). Kollektivprokura zu zweien, jedoch nicht unter sich, führen neu: René Babi, von Kerns, in Bern; Manfred Bettler, von Bolligen, in Ostermündigen; Josef Dlos, von Bern, in Rüfenach, Gemeinde Worb; Franziska Gaeng, von Bätterkinden, in Ittigen, und Andreas Rysler, von Heimiswil, in Ostermündigen.

9. Juli 1985

«Der Bund» Verlag und Druckerei Aktiengesellschaft, in Bern (SHAB Nr. 125 vom 3. 6. 1985, S. 2126). Kollektivunterschrift zu zweien führt neu: Urs Strobel, von Witznau, in Laupen.

9. Juli 1985

«La Gérance» Treuhand- und Revisions-AG, in Bern (SHAB Nr. 87 vom 12. 4. 1984, S. 1290). Hans Camastral, nun in Bern, führt seine Kollektivunterschrift zu zweien nun als stellvertretender Direktor (bisher Vizedirektor).

9. Juli 1985

Sunnestudio Solaris GmbH, in Bern (SHAB Nr. 230 vom 2. 10. 1979, S. 3118). Urs Hübschi, Gesellschafter, und Monika Hübschi-Hegg, Geschäftsführerin und Geschäftsführerin, wohnen nun in Bremgarten bei Bern.

Büro Biel - Bureau de Bienne

9. Juli 1985

Albert Tripet S.A., à Bienne, fabrication et vente de machines de précision et de produits similaires (FOSC du 8. 4. 1975, no 80, p. 911). Erwin Mathez ne fait plus partie du conseil d'administration; sa signature est éteinte. Willy Bühler a démissionné comme président du conseil d'administration; il reste membre de ce dernier et continue à signer collectivement à deux: Fritz Portmann, qui habite maintenant à Meienried, jusqu'ici vice-président, a été nommé président du conseil d'administration, avec signature collective à deux inchangée. Nouveaux fondés de procuration: Edwin Huber, de Winterthur, à Bienne, et Willy von Allmen, de Lauterbrunnen, à Bienne; ils signent collectivement à deux avec un administrateur.

9. Juli 1985

Straub & Co. AG Biel, in Biel, Fabrikation von Uhren und verwandten Artikeln und Handel mit solchen (SHAB Nr. 111 vom 16. 5. 1983, S. 1659). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 8. Juli 1985 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma **Straub & Co. AG Biel** in Liquidation durch die Liquidatoren Arthur Aeschlimann und Hedy Aeschlimann-Straub, beide mit Einzelunterschrift, durchgeführt; ihre Unterschriften als Verwaltungsräte sind somit erloschen.

9. Juli 1985

Vasconi, à Bienne, mécanique de précision (FOSC du 13. 4. 1984, no 88, p. 1307). Par suite de transfert du siège de la maison à Bédano (FOSC du 12. 6. 1985, no 133, p. 2270), la raison est radiee d'office du registre du commerce de Bienne.

9. Juli 1985

PME-Dataservices SA, à Bienne, toute activité commerciale en rapport avec l'informatique (FOSC du 2. 3. 1984, no 52, p. 758). Nouvelle adresse: rue Centrale 63.

Büro Blankenburg (Bezirk Obersimmental)

8. Juli 1985

Trudi Brunner, Salon Trudi, in Lenk. Inhaberin der Firma ist, mit Zustimmung ihres Ehemannes, Trudi Brunner geborene Perren, von Wald ZH, in Lenk, Ehefrau des Alfred, mit welchem sie unter dem Güterstand der Güterverbindung lebt. Damensalon. Marktplatz.

9. Juli 1985

H. Hühnli & Cie AG, in Zweisimmen, Handel mit Weinen, Spirituosen, Mineralwasser und Führung des Bierdepotes der Brauerei zum Gurten (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1975, S. 252). Laut öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 4. Juli 1985 hat die Gesellschaft ihre Statuten geändert. Die Firma lautet neu: **Mäder Getränke AG**.

Büro Fraubrunnen

20. Juni 1985

Angele & Arni AG, in Limpach, Ausführung von Hoch- und Tiefarbeiten aller Art usw. (SHAB Nr. 109 vom 13. 5. 1982, S. 1546). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 18. 6. 1985 wurde das Aktienkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 200 000, erhöht, durch Ausgabe von 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das Aktienkapital beträgt nun Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000, es ist voll einbezahlt. Neu in den Verwaltungsrat gewählt wurde Heinrich Ackermann, von Wolfwil, in Solothurn; er führt Einzelunterschrift.

20. Juni 1985

Schweizerischer Bankverein, Agentur Shoppyland-Moosseedorf, Zweigniederlassung in Moosseedorf (SHAB Nr. 64 vom 18. 3. 1985, S. 1035). Aktiengesellschaft mit Sitz in Basel. Dr. F. Emanuel Iselin ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Dr. Dr. h. c. Louis von Planta, bisher Mitglied des VR, ist neu Vizepräsident des VR; er zeichnet neu kollektiv zu zweien.

24. Juni 1985

Rita Zesiger-von Glutz, in Münchenbuchsee, Verwaltung von Liegenschaften (SHAB Nr. 52 vom 4. 3. 1985, S. 827). Neue Geschäftsnatur: Immobilien-Treuhand.

25. Juni 1985

Steiner AG, in Münchenbuchsee, Produktion von und Handel mit Weinen, Spirituosen und Getränken aller Art usw. (SHAB Nr. 44 vom 22. 2. 1984, S. 641). Robert Josef Steiner ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den VR gewählt: Rudolf Fischer, von und in Utzenstorf; er zeichnet kollektiv zu zweien. Paul Spörri, von Reichenburg, in Schwyz, wurde Kollektivprokura zu zweien erteilt.

25. Juni 1985

Optik H. Wallmann, in Münchenbuchsee. Inhaber der Firma ist Heinz Wallmann, von Alpnach, in Ittigen. Optikergeschäft. Bernstrasse 24.

26. Juni 1985

Fitness-Chäller Knöpfli & Lienhard, in Jegenstorf. Hans Knöpfli, von Humlikon und Winterthur, in Moosseedorf, und Rita Lienhard, von Holzikon, in Moosseedorf, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 15. Juni 1985 begonnen hat. Schlankheitsinstitut für Damen. Hubelweg 7.

27. Juni 1985

Urs Hofer, Viehhandel, in Utzenstorf. Inhaber der Firma ist Urs Hofer, von Lauperswil, in Utzenstorf. Handel mit Gross- und Kleinvieh. Ringweg 9.

28. Juni 1985

Kies- und Sandwerke Utzenstorf, in Utzenstorf. Genossenschaft, Ausbeute von Kies und Sand aus der Emme usw. (SHAB Nr. 96 vom 25. 4. 1980, S. 1370). Jörg Käsemann (bisher Mitglied der Verwaltung ohne Zeichnungsberechtigung), von Bätterkinden, in Utzenstorf, führt neu Einzelunterschrift.

2. Juli 1985

Zürcher & Co., in Zaugenried, Handel mit und Fabrikation von Handwebgarnen. Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 288 vom 9. 12. 1965, S. 3867). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Lysach (SHAB Nr. 147 vom 28. 6. 1985, S. 2494) im Handelsregister von Fraubrunnen von Amtes wegen gelöscht.

4. Juli 1985

Agroplant AG, in Münchenbuchsee, Entwicklung, Herstellung, Transport, Handel mit und Vertrieb von agrochemischen Erzeugnissen und Produkten usw. (SHAB Nr. 12 vom 16. 1. 1985, S. 175). Dr. Henri Rüf ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den VR gewählt: Ulrich Schwarz, von Winterthur, in Richterswil; er zeichnet kollektiv zu zweien.

Büro Interlaken

9. Juli 1985

Oeltrans AG, in Interlaken, Handel mit und Transport von Brennstoffen (SHAB Nr. 188 vom 16. 8. 1982, S. 2658). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 5. Juli 1985 hat die Gesellschaft ihre Statuten revidiert. Sie bezweckt nunmehr, die Lagerung von und den Handel mit Brenn- und Treibstoffen aller Art, den Betrieb von Tankstellen, die Durchführung von Transporten von Brennstoffen und Treibstoffen und Gütern aller Art sowie die damit zusammenhängenden Beratungs- und Dienstleistungen. Die Gesellschaft kann gleichartige oder verwandte Unternehmungen gründen oder erwerben. Im übrigen sind keine Änderungen eingetreten.

Büro Laufen

9. Juli 1985

A. Deucher, Brennholzhandel, in Blauen. Inhaber der Firma ist Albert Deucher, von Steckborn, in Duggingen. Handel mit Brennholz und Kohlen. Emmen.

Büro Laupen

13. Juni 1985

Schaffer Bautreuhand, in Mühleberg. Inhaber der Firma ist Dominik Schaffer, von Mireh, in Büttenried, Gemeinde Mühleberg. Erwerb, Nutzung, Verwaltung und Vermittlung sowie Verkauf von Liegenschaften, Promotion und Realisierung von Bau- und Überbauvorhaben. Durchführung von Finanzierungen, Verwaltung und Verwertung von Beteiligungen. Domizil: Oberel, 3203 Mühleberg.

Bureau de La Neuveville

9. Juli 1985

Bruno Bertoli, à La Neuveville. Le chef de la maison est Bruno Bertoli, de Brusio, à La Neuveville. Représentations en quincaillerie. Avenue des Collonges 1.

Büro Nidau

9. Juli 1985

Medifac Ph. Gatschet, bisher in Biel (SHAB Nr. 136 vom 14. 6. 1979, S. 1903). Die Firma hat ihren Sitz nach Port verlegt. Inhaber ist Philipp Gatschet, von Ins und Erlach, nun in Port. Der Zweck wird geändert in Dienstleistungen im administrativen Bereich für Unternehmen aller Art. Riedmattenstrasse 48, 2562 Port.

9. Juli 1985

Philipp R. Gatschet, in Port. Inhaber der Firma ist Philipp Gatschet, von Ins und Erlach, in Port. Beratung für Kommunikation, Public Relations und Werbung. Riedmattenstrasse 48, 2562 Port.

Büro Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

9. Juli 1985

JBF Formation, Daniel Ingold, in Münsingen. Inhaber der Firma ist Daniel Ingold, von Inkwil, in Münsingen. Aus- und Weiterbildung in Form von Kursen, Seminaren usw. für Marketing, Marktforschung, Verkauf, Werbung und für Persönlichkeitsschulung nach den Grundsätzen des Jean Benz. Bernstrasse 26, 3110 Münsingen.

9. Juli 1985

Gebr. Bartschi AG Baugeschäft Grosshöchstetten, in Grosshöchstetten (SHAB Nr. 302 vom 27. 12. 1978, S. 3968). Die Prokuren von Willi Leuenberger und Ueli Lehmann sind erloschen.

9. Juli 1985

Altorfer & Co., in Oberdiessbach. Unter dieser Firma hat sich eine Kommanditgesellschaft gebildet, die am 1. Januar 1985 begonnen hat. Einziger unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Eugen E. Altorfer, von Winkel, in Oberdiessbach. Kommanditistin mit einer Kommanditumsomme von Fr. 20 000 (aus Sondergut) ist Susanna Altorfer, von Winkel, in Oberdiessbach; sie führt Einzelprokura. Die Firma übernimmt sämtliche Aktiven und Passiven der bisherigen Einzel-Firma «Altorfer & Co., Inhaber Eugen Altorfer», mit Sitz in Bern. Fabrikation von und Handel mit elektrischen und elektronischen Messgeräten und Apparaten. Industriestrasse 18, 3515 Oberdiessbach.

9. Juli 1985

Holzverwertungsgenossenschaft Wichtrach und Umgebung, in Niederwichttrach (SHAB Nr. 204 vom 4. 9. 1981, S. 2826). Hans Haesler, bisher Präsident, und Jakob Ingold, bisher Vizepräsident, sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden in den Vorstand gewählt: Willy Wälti, von Rüderswil, in Niederwichttrach, als Präsident, und Andreas Stucki, von und in Oberwichttrach, als Vizepräsident; sie zeichnen beide kollektiv zu zweien.

9. Juli 1985

Emmentalische Mobiliar-Versicherungs-Gesellschaft, in Zäziwil, Genossenschaft (SHAB Nr. 42 vom 20. 2. 1985, S. 670). Der VR (Verwaltungsrat)-Präsident Paul Aebi ist zurückgetreten; seine Unterschrift sowie diejenige von Paul Wüthrich sind erloschen. Der bisherige VR-Vizepräsident Willy Brand ist als VR-Präsident und das bisherige Mitglied des VR Peter Dallenbach ist als VR-Vizepräsident gewählt worden; sie zeichnen kollektiv zu zweien mit einem der andern Zeichnungsberechtigten. Martin Wüthrich, Direktor, wohnt nun in Münsingen.

9. Juli 1985

Genossenschaft für kollektive Getreideabgabe Wichtrach, in Niederwichttrach (SHAB Nr. 100 vom 2. 5. 1983, S. 1471). Hans Hasler, bisher Präsident, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Als neuer Präsident wurde der bisherige Vizepräsident Ueli Daapp-Gloor, und als neuer Vizepräsident Peter Biez, von Rüderswil, in Belp, in den Vorstand gewählt; sie zeichnen beide kollektiv zu zweien.

Luzern - Lucerne - Lucerna

9. Juli 1985

Hist Trust AG, in Luzern, Hirschemattstrasse 36, c/o Schweizerische Treuhandgesellschaft, 6003 Luzern (Neueintragung). Aktiengesellschaft laut Statuten vom 3. 7. 1985. Zweck: Durchführung von Treuhand-, Finanz- und Vermittlungsgeschäften aller Art; Erforschung und Analyse von Geld-, Kapital- und Anlagemärkten; Entwicklung von Investment-Programmen sowie Vermögensanlage für eigene und fremde Rechnung; An- und Verkauf von Grundeigentum. Grundkapital: Fr. 250 000, eingeteilt in 250 Namenaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief, telegrafisch oder im SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift: Dr. Urs Wehinger, von Wittenbach und Luzern, in Zürich. Direktor mit Einzelunterschrift: Naseem Ahmed Naqui, britischer Staatsangehöriger, in Digsell, Welwyn, Herts (GB).

9. Juli 1985

Grundbauberater Dr. Bendel AG, in Buchrain (SHAB Nr. 268 vom 18. 11. 1981, S. 3634). Laut öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 3. Juli 1985 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma Grundbauberater Dr. Bendel AG in Liq. durchgeführt. Liquidator ist der bisherige Präsident des Verwaltungsrates Dr. Hermann Bendel; er zeichnet weiterhin einzeln. Die Unterschrift von Dr. Hans Kapp (Mitglied des Verwaltungsrates) ist erloschen.

9. Juli 1985

Josef Bucher Treuhand AG, in Kriens (SHAB Nr. 8 vom 13. 1. 1981, S. 112). Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Georges Fellmann; seine Prokura ist demnach erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Renato De Conto, von Zurzach, in Kriens.

9. Juli 1985

CRM Chemische Reinigung Meggen AG, in Meggen (SHAB Nr. 97 vom 28. 4. 1983, S. 1422). Emil Wenzel Nykodym und Jana Nykodym sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen.

9. Juli 1985

Idora AG, in Aesch, Beteiligungen, Finanzierungen (SHAB Nr. 42 vom 20. 2. 1985, S. 670). René J. Stoffel ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

9. Juli 1985

Inter-Schuh AG, Kriens, in Kriens (SHAB Nr. 227 vom 30. 9. 1982, S. 3122). Theo Epper, 1948; ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Andreas Epper, bisher Mitglied, ist nun Präsident; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien. Neues Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen ist Walter Mosimann, von Sumiswald und Littau, in Littau.

9. Juli 1985

Kopp Bauunternehmung AG, Luzern (Kopp entreprise de travaux publics et bâtiments SA, Lucerne) (Kopp impresa costruzioni SA, Lucerna), in Luzern (SHAB Nr. 31 vom 7. 2. 1985, S. 483). Statutenänderung vom 4. Juli 1985. Die Firma lautet nun: **Kopp AG Luzern (Kopp SA Lucerna) (Kopp SA Lucerna)**. Eine weitere Änderung berührt keine publikationspflichtige Tatsache.

9. Juli 1985

Kopp Bauunternehmung AG, Luzern, Zweigniederlassung Horw, Zweigniederlassung in Horw (SHAB Nr. 31 vom 7. 2. 1985, S. 483). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Luzern. Statutenänderung vom 4. Juli 1985. Die Firma lautet nun: **Kopp AG Luzern, Zweigniederlassung Horw**.

9. Juli 1985

Kopp Bauunternehmung AG, Luzern, Zweigniederlassung Littau, Zweigniederlassung in Littau (SHAB Nr. 31 vom 7. 2. 1985, S. 483). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Luzern. Statutenänderung vom 4. Juli 1985. Die Firma lautet nun: **Kopp AG Luzern, Zweigniederlassung Littau**.

9. Juli 1985

Kopp Bauunternehmung AG, Luzern, Zweigniederlassung Meggen, Zweigniederlassung in Meggen (SHAB Nr. 31 vom 7. 2. 1985, S. 483). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Luzern. Statutenänderung vom 4. Juli 1985. Die Firma lautet nun: **Kopp AG Luzern, Zweigniederlassung Meggen**.

9. Juli 1985

Lindag AG, in Willisau-Stadt, Finanz- und Handelsgeschäfte aller Art (SHAB Nr. 56 vom 8. 3. 1983, S. 776). Albin Steffen ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Pius Vonwyl, bisher Mitglied, ist nun Präsident; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien. Die Adresse der Gesellschaft lautet nun: Bruggmatt 1, bei Hitrag Treuhand AG, 6130 Willisau-Stadt.

Schwyz - Schwyz - Svitto

9. Juli 1985

Auto AG Schwyz, in Schwyz (SHAB Nr. 29 vom 5. 2. 1980, S. 395). Joachim Weber, Vizepräsident, dessen Unterschrift erloschen ist, sowie Arthur Weber, Constantin Betschart und Eugen Landolt sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Neu wurden in den Verwaltungsrat ohne Unterschrift gewählt: Franz Marty, von Oberiberg, in Goldau, Gemeinde Arth; Meinrad Husi, von Wangen bei Olten, in Rickenbach, Gemeinde Schwyz; Paul Bruhin, von und in Schwyz; Paul Tschümperlin, von Schwyz und St. Gallen, in Rickenbach, Gemeinde Schwyz, und Franz Schelbert, von und in Muotathal.

9. Juli 1985

Hans Wickhalter, in **Freienbach**, Gartenbau und Blumen-geschäft usw. (SHAB Nr. 92 vom 22. 4. 1970, S. 905). Die Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht. Aktiven und Passiven werden gemäss Übernahmebilanz per 31. Dezember 1984 von der nachstehend eingetragenen Aktiengesellschaft «**Blumen Wickhalter AG**», in **Freienbach**, übernommen.

9. Juli 1985

Blumen Wickhalter AG, in **Freienbach**. Gemäss Statuten vom 3. Juli 1985 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Betrieb einer Gärtnerei sowie den Handel mit Blumen und Pflanzen. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, vermieten und veräussern sowie sich bei anderen Unternehmen beteiligen. Das Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 500, voll liberriert. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 3. Juli 1985 und Übernahmebilanz per 31. Dezember 1984 Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma «**Hans Wickhalter**», in **Freienbach**, wonach die Aktiven Fr. 345 609.37 und die Passiven Fr. 245 609.37 betragen. Der Übernahmepreis bezieht sich auf Fr. 100 000, der voll auf das Aktienkapital angerechnet wird. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an und führen Einzelunterschrift: **Hans Wickhalter**, Präsident, und **Hanspeter Wickhalter**, Delegierter, beide von **Malters**, in **Freienbach**. Domizil: **Sarenbachstrasse 20**.

Nidwalden – Nidwald – Untervaldo Sottoselva

9. Juli 1985

STM Electronic AG, in **Hergiswil**, Herstellung von und Handel mit elektrischen und elektronischen Artikeln usw. (SHAB Nr. 46 vom 24. 2. 1984, S. 675). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach **Châtiaso** (SHAB Nr. 153 vom 5. 7. 1985, S. 2599) im Handelsregister **Nidwalden** von Amtes wegen gelöscht.

9. Juli 1985

Atag Strassenbau AG, **Zweigniederlassung** in **Hergiswil** (SHAB Nr. 50 vom 29. 2. 1984, S. 731), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in **Luzern**. **Franz-Xaver Bisang**, bisher Prokurist, führt nun Kollektivunterschrift zu zweien; seine Prokura ist demnach erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: **Kurt Frey**, von **Malters** und **Sempach**, in **Rothenburg**, und **Walter Wyss**, von und in **Hünenberg**. Die Prokura von **Kurt Häfner** ist erloschen. Neues Geschäftslokal: **Seestrasse 38, 6052 Hergiswil**.

Glarus – Glaris – Glarona

9. Juli 1985

M-Tek AG, in **Glarus**. Mit Statuten vom 8. Juli 1985 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Erwerb von und Handel mit Mikroprozessor-Technologie, Handel mit Software und Elektronik, Erwerb und Veräusserung von Lizenzen; ferner Beteiligung an Gesellschaften, Erwerb und Veräusserung von Liegenschaften. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, welche mit Fr. 20 000 (40%) liberriert sind. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen erfolgen, sofern Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 7 Mitgliedern. Es sind dies: **Rudolf Hug**, von **Muolen** und **Niederbüren**, in **Neuenhof**, Präsident, und **H.-Peter Zentner**, von **Elm**, in **Schänis**, Mitglied; sie zeichnen einzeln. Geschäftsdomizil: **Stauffacher Treuhand AG**, Hauptstrasse 34.

9. Juli 1985

Wyss Bühnenbau AG **Mühlehorn**, bisher in **Mühlehorn** (SHAB Nr. 136 vom 13. 6. 1980, S. 2019). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 26. Juni 1985 wurden die Statuten teilweise revidiert. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach **Näfels** verlegt. Die Firma lautet nun: **Wyss Bühnenbau AG**. Zum Geschäftsführer wurde ernannt: **Peter Nerlich**, bisher Zeichnungsberechtigter, nun in **Uetliburg**, Gemeinde **Gommiswil**; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien. Neues Domizil: **Lintlhli 25**.

Zug – Zoug – Zugo

9. Juli 1985

CC Capital Clearing AG, in **Zug**, **Baarerstrasse 82, 6300 Zug**, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten. 2. Juli 1985. Zweck: Wert-schriften- und Finanzierungsgeschäfte, Betrieb einer Clearingstelle für in- und ausländische Wertpapiere sowie alle damit im Zusammenhang stehenden Dienstleistungen; kann Liegenschaften erwerben. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist **John Frischknecht**, von **Herisau**, in **Olten**. Direktor mit Einzelunterschrift ist **Jürg Christian Raktovits**, von **Wädenswil**, in **Oberdürnten**.

9. Juli 1985

Elmar Finanz AG, in **Zug**, Handel mit und Verwaltung von Liegen-schaften usw. (SHAB Nr. 25 vom 31. 1. 1980, S. 3838). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach **Locarno** (SHAB Nr. 141 vom 21. 6. 1985, S. 2396) im Handelsregister des Kantons **Zug** von Amtes wegen gelöscht.

9. Juli 1985

Markan Unterlagsböden AG, in **Zug**, **Hertizentrum 3, 6300 Zug**, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 4. Juli 1985. Zweck: Ausführung von Unterlagsböden; kann sich an andern Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften, Wertschriften und Patente kaufen und verkaufen. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: **Kastenwagen Fiat 242**, **Maschinen** und **Werkzeuge** gemäss Liste zu Sacheinlagevertrag vom 3. 7. 1985 zum Preise von Fr. 47 164, wovon Fr. 40 000 auf das Aktienkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist **Alois Langenegger**, von **Baar**, in **Unterägeri**.

9. Juli 1985

Interpantel-Handels AG, in **Zug**, Handel mit **Baumwoll-Sportbe-kleidung** usw. (SHAB Nr. 254 vom 29. 10. 1980, S. 3535). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach **Locarno** (SHAB Nr. 151 vom 3. 7. 1985, S. 2567) im Handelsregister des Kantons **Zug** von Amtes wegen gelöscht.

9. Juli 1985

Hans Schütz, in **Zug**, **Baarerstrasse 115, 6300 Zug**, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: **Hans Schütz**, von **Schüpfheim**, in **Zug**. Geschäftsnatur: Telefoninstallationen der Konzession **A + B**; allgemeine elektrische Schwachstrominstallationen.

9. Juli 1985

Monor AG, in **Steinhausen**, **Aufbereitung und Verkauf von Fasern** usw. (SHAB Nr. 176 vom 3. 8. 1981, S. 2471). **Felix Kamber**, einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Die Gesellschaft ist nun ohne Domizil.

9. Juli 1985

Oberli & Kamerbeek AG, in **Zug**, **Versicherungsberatung** usw. (SHAB Nr. 234 vom 7. 10. 1983, S. 3464). Statutenänderung: 14. Juni 1985. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 50 000, durch Ausgabe von 100 Namenaktien zu Fr. 500, auf Fr. 100 000, voll liberriert, 200 Namenaktien zu Fr. 500. **Lieselotte Oberli** ist aus dem VR (Verwal-tungsrat) ausgeschieden; sie war nicht zeichnungsberechtigt. Neues Mitglied des VR ohne Zeichnungsberechtigung ist **Hansruedi Grob**, von **Hausen am Albis**, in **Ebertswil**, **Gemeinde Hausen am Albis**.

9. Juli 1985

PMS Public Management Systems AG, in **Zug**, **Entwicklung und Vertrieb von Computer Software** usw. (SHAB Nr. 163 vom 17. 7. 1985, S. 2750). Neuer Verwaltungsrat und zugleich Präsident mit Einzelunterschrift ist **Silvio Migliaretti**, von und in **Zürich**.

9. Juli 1985

Tegimenta AG, in **Risch**, **Herstellung, Verarbeitung und Verwer-tung chemischer, pharmazeutischer und verwandter Produkte** usw. (SHAB Nr. 14 vom 18. 1. 1985, S. 201). Vizedirektoren mit Kollektiv-unterschrift zu zweien sind neu: **Fritz Horisberger** und **Herbert Kuss**; ihre Prokuren sind demnach erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde neu erteilt an: **Eberhard Fischer**, deutscher Staatsangehöriger, in **Hünenberg**; **Peter Graf**, von **Escholzmat**, in **Gisikon**; **Erich Hubacher**, von **Urtenen** und **Zürich**; **Beat Lutiger**, von **Zug** und **Risch**, in **Rotkreuz**, **Gemeinde Risch**, und **Leo Schwerzmann**, von **Risch** und **Zug**, in **Uldigenswil**.

9. Juli 1985

Expal AG, in **Zug**, **Kauf, Produktion usw. jeglicher Art von Werbe- und Propagandamaterial** usw. (SHAB Nr. 159 vom 13. 7. 1982, S. 2266). Auflösung durch Generalversammlung vom 24. Juni 1985. Firma nun: **Expal AG in Liquidation**. Liquidator mit Einzelunter-schrift ist **Christoph Honold**, von und in **Zürich**. Die Unterschrift des einzigen Verwaltungsrates, **Dr. Urs E. Kohler** ist erloschen. Neue Geschäftsadresse: **Baarerstrasse 12, c/o Dr. Urs E. Kohler**.

9. Juli 1985

Bodenfin AG, in **Zug**, **Durchführung von Finanzgeschäften jeglicher Art** usw. (SHAB Nr. 289 vom 10. 12. 1973, S. 3266). **Dr. Rolf Zolliko-fer**, Präsident, und **Hans W. Schmidig** sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Verwal-tungsräte mit Kollektivunterschrift zu zweien sind: **Thomas Heldstab**, von **Klosters-Serneus**, in **Sins**, und **Joseph A. Ackermann**, von **Mels**, in **Zürich**.

9. Juli 1985

Restaurant Schiff, **Urs Rothmayr**, in **Zug**, **Restaurations- und Barbe-trieb** sowie **Handel mit Wein** (SHAB Nr. 119 vom 26. 5. 1982, S. 1699). Firma nun: **Urs Rothmayr**, **Wyhändler**. Neue Geschäftsnatur: **Handel mit Wein**. Neue Adresse: **Zeughausgasse 9a, 6300 Zug**.

9. Juli 1985

A. R. Weber AG, in **Zug**, **Handel mit Maschinen und Anlagen** usw. (SHAB Nr. 297 vom 18. 12. 1980, S. 4099). Die Prokura von **Louis Scheller** ist erloschen. Einzelprokura wurde neu erteilt an **Ruth Lier**, von **Hausen am Albis**, in **Ebertswil**, **Gemeinde Hausen**.

Fribourg – Freiburg – Friburgo

Bureau de Bulle (district de la Gruyère)

9. juillet 1985

Setam S.à.r.l., à **Bulle**, la fabrication et la distribution de textiles de tous genres (FOSC du 7. 6. 1972, no 131, p. 1466). La signature de **Harry Dorimbus**, directeur, est radiée.

9. juillet 1985

Société de Banque Suisse, succursale de Bulle (FOSC du 4. 9. 1984, no 206, p. 3164), société anonyme avec siège principal à **Bâle**. **Rupert Blattmann** est domicilié à **Zoug**.

Bureau d'Estavayer-le-Lac

9. juillet 1985

Maradan S.A., entreprise générale de construction, à **Cousset** (FOSC du 25. 2. 1982, p. 615). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 4 juillet 1985, la société a porté son capital social de fr. 50 000 à fr. 100 000 par l'émission de 50 actions au porteur de fr. 100 chacune. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Le capital social est actuellement de fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions au porteur de fr. 1000 chacune. L'administrateur **Claude Maradan**, démissionnaire, ne fait plus partie du conseil d'ad-ministration; sa signature est radiée. **Patrice Maradan**, de **Cerniat**, à **Cousset**, a été nommé administrateur unique; il engage la société par sa signature individuelle.

Bureau de Fribourg

9. juillet 1985

IMTC, Innovative Marketing et Trading Company SA, à **Fri-bourg**, route de **Beaumont 4, c/o Fiduciaire Wanner SA**. Nouvelle société anonyme. Statuts du 2. 7. 1985. But: achats, ventes, primes et dépôts de brevets; commerce et exploitation de produits nouveaux manufacturés; fabrication industrielle de produits sous licence; étude et recherches de procédés nouveaux dans le domaine industrie, etc. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 500 au porteur. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. **Jean-Jacques Robert**, du **Loclé**, à **Genève**, est administra-teur unique, avec signature individuelle.

9. juillet 1985

Securinvest Holding S.A., à **Fribourg**, rue du **Criblet 1, c/o Fides Société Fiduciaire**. Nouvelle société anonyme. Statuts du 5. 7. 1985. But: la déduction de participations dans des sociétés suisses et étran-gères. Capital: fr. 300 000, entièrement libéré, divisé en 300 actions de fr. 1000 au porteur. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. **Jean-Philippe Gogniat**, de **Lajoux JU**, à **Lausanne**, est président; et **Bernard Loup**, de **Bussy**, à **Lausanne**, membre; ils signent collectivement à deux.

9. juillet 1985

Telpac S.A., à **Fribourg**, chemin des **Primevères 12, c/o Fidustrust Gestion et Conseils S.A.**. Nouvelle société anonyme. Statuts du 8. 7. 1985. But: acheter, vendre, distribuer et faire le commerce de toutes marchandises et de tous biens manufacturés ou non, en particulier de matériel de télécommunications; rendre tous services en matière

commerciale, industrielle et financière. Capital: fr. 50 000, entiè-rement libéré, divisé en 500 actions de fr. 100 nominatives. Publica-tions: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. **Pierre-Alain Thiébaud**, de **Brot-Dessus**, à **Villars-sur-Glâne**, est président, et **François Von der Weid**, de et à **Fribourg**, est membre; ils signent indi-viduellement.

9. juillet 1985

Gestion et Participations financières S.A., à **Fribourg** (FOSC du 7. 12. 1982, no 285, p. 3911). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 23. 4. 1985, la société a décidé de réduire son capital social de fr. 4 500 000 à fr. 1 225 000, par la réduc-tion de la valeur nominale des actions à fr. 250 et le remboursement de fr. 750 par action à chaque actionnaire. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Capital actuel: fr. 1 125 000, entièrement libéré, divisé en 4500 actions de fr. 250 au porteur. L'accomplissement des forma-lités prescrites à l'art. 734 CO a été constaté par acte authentique du 8. 7. 1985.

9. juillet 1985

Imogestion S.A., précédemment à **Lausanne** (FOSC du 29. 5. 1983, p. 2065). Sièges transféré à **Fribourg**, boulevard de **Pérolles 55**. Statuts originaires du 3. 5. 1985, modifiés le 5. 7. 1985. But: opérations immobilières; recherche et financement de crédits de toutes sortes. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Administrateurs avec signature indivi-duelle: **Nicolas Brünisholz**, de et à **Fribourg**, président, et **Claude Oberson**, de **Villariaz**, à **Fribourg**, membre.

9. juillet 1985

Zsuzsanna Papp, La Boîte à Jeux, à **Fribourg**, avenue de la **Gare 16**. La titulaire est **Zsuzsanna Papp**, de nationalité hongroise, à **Fribourg**. Exploitation d'un magasin de jouets pour enfants.

9. juillet 1985

Holparec S.A., à **Fribourg**, participations, etc. (FOSC du 7. 1. 1982, no 4, p. 40). Le président **André Lévy** engage désormais la société par la signature collective à deux.

Büro Murten (Bezirk See)

11. Juni 1985

Stefan Rubli & Cie, in **Cressier**. **Stefan Rubli**, von und in **Murten**, und **Markus Rubli**, von und in **Murten**, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1985 begon-nen hat. Einzig der Gesellschafter **Stefan Rubli** ist unterschrifts-berechtigt. Betrieb einer **Zimmerei- und Schreinerwerkstatt**. Route de **Cormondes**, 1785 **Cressier**.

Büro Tafers (Bezirk Sense)

9. Juli 1985

Hagi Werner, in **Wünnewil**, **Gemeinde Wünnewil-Flamatt**, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber der Einzelfirma ist **Werner Hagi**, von **Niederhühnen**, in **Wünnewil**. Vertrieb von **Kosmetik- und Lederartikeln**. **Stegmatte 14, 3184 Wünnewil**.

Solothurn – Soleure – Soletta

Büro Lebern in Solothurn

8. Juli 1985

Lanco AG, in **Bellach**, **Entwicklung, Fabrikation und Vertrieb von Anlagen** für die Rationalisierung des Montagevorganges von **Indus-trierzeugnissen** sowie **Fabrikation und Vertrieb von Drehteilen und Uhren** (SHAB Nr. 149 vom 30. 6. 1985, S. 2277). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an **Franz Schäfer**, von **Vorderthal**, in **Ipsach**.

8. Juli 1985

Hans Odermatt AG, in **Bellach**, **Heizungsanlagen verschiedenster Art**, insbesondere **Öfen und Cheminées** usw. (SHAB Nr. 206 vom 4. 9. 1984, S. 3146). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 4. 7. 1985 wurde das Aktienkapital von bisher Fr. 300 000 auf neu Fr. 400 000 erhöht durch Ausgabe von 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das Aktienkapital beträgt nun Fr. 400 000 und ist eingeteilt in 340 Namenaktien zu Fr. 1000 und in 600 Namenaktien zu Fr. 100, voll liberriert.

Büro Stadt Solothurn

8. Juli 1985

Schneider Biogas AG (Schneider Biogaz S.A.) (Schneider Biogas, Ltd.), in **Solothurn**. Mit Statuten vom 28. 6. 1985 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Herstellung von indu-striellen Systemen für die Gewinnung und Verwertung von **Biogas**. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 1000 voll liberrierte Inhaber-aktien zu Fr. 100. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesell-schaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: **Reinhard Schneider**, deutscher Staats-angehöriger, in **Giesse (D)**, Präsident; **Franz Fournier**, von **Winter-thur**, in **Gerlafingen**, Vizepräsident; **Werner Wyss**, von **Luzern**, in **Meggen**, Sekretär, und **Roger Egger**, von **St. Gallen**, in **Solothurn**, Delegierter; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsdo-mizil: **Haffnerstrasse 17**.

8. Juli 1985

Solothurner Handelsbank, in **Solothurn**, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 120 vom 24. 5. 1984, S. 1888). Die Unterschrift von **Max Fischer**, Direktor, ist erloschen. Zum neuen Direktor mit Kollektiv-unterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen wurde ernannt: **Hugo Frey**, von und in **Wangen bei Olten**.

8. Juli 1985

Embassy Sport, Freizeit und Camping AG, in **Solothurn** (SHAB Nr. 110 vom 14. 5. 1985, S. 1868). Neu wurde in den Verwaltungsrat gewählt: **Erhard Meister**, von und in **Matzendorf**; er führt Kollektiv-unterschrift zu zweien.

8. Juli 1985

Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Solothurn (SHAB Nr. 50 vom 29. 2. 1984, S. 733). Aktiengesell-schaft mit Hauptsitz in **Zürich**. Die Prokuren von **André Borer** und **Ulrich Kunz** sind erloschen.

8. Juli 1985

Solothurner Kantonalbank, in **Solothurn**, Staatsinstitut (SHAB Nr. 30 vom 6. 2. 1985, S. 473). Neu führt Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz: **Roland Imhof**, von **Flüelen**, in **Langen-thal**.

8. Juli 1985

Silvania Film SA, in **Solothurn**, Finanzierung und Herstellung sowie Verleih und Vertrieb von Filmproduktionen jeder Art (SHAB Nr. 155 vom 8. 7. 1982, S. 2216). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlungsbeschluss vom 23. 4. 1985. Firma nun: **Silvania Film SA in Liquidation**. Liquidator mit Einzelunterschrift ist Alexander Kunz, von Dielsdorf, in Solothurn. Die Unterschriften von Bruno Daoilo, Präsident des VR (Verwaltungsrates) und Daniel Bütler, Mitglied und Sekretär des VR, sind erloschen. Liquidationsdomizil: beim Liquidator, Alexander Kunz, Stalden 37.

8. Juli 1985

Sobigrön, in **Solothurn**, Erbringung von Dienstleistungen im Ingenieur-, Architektur-, Planungs- und Vermessungswesen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 100 vom 3. 5. 1982, S. 1391). Die Gesellschaft hat auf dem Wege der Fusion die «BSB Ingenieurunternehmung AG», in Zug, übernommen. Deren Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 31. 12. 1984 gehen damit im Sinne von Art. 748 OR an die Aktiengesellschaft «Sobigrön» über, die bereits sämtliche Aktien der übernommenen Gesellschaft besitzt.

Basel-Stadt – Bâle-Ville – Basilea-Città

5. Juli 1985

Tabatrade AG, in **Basel**, Tabake usw. (SHAB Nr. 134 vom 13. 6. 1985, S. 2280). Unterschrift zu zweien neu: John Miller Hines, Verwaltungsratsmitglied.

5. Juli 1985

Rigno Basel AG, in **Basel**, Gastronomiebetriebe usw. (SHAB Nr. 127 vom 5. 6. 1985, S. 2169). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Pier Giorgio Moro, infolge Demission; Unterschrift erloschen.

5. Juli 1985

Roland Jundt Public Relations, in **Basel**, St. Galler-Ring 180, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Roland Jundt, von Frenkendorf, in Basel. Public Relations und Werbung; Redaktionsbetreuung, Presseservice, Organisation von Veranstaltungen, Herausgabe der Zeitschrift «Service-Tennisnews».

5. Juli 1985

Colours Molly Monahan, in **Basel**, Parkweg 14, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Molly Monahan, von Erlinsbach, in Basel. Farbenberatung für die Modebranche.

5. Juli 1985

Ernst Meyer Bau- und Immobilien-Treuhand, in **Basel**, Steinschanze 4, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Ernst Meyer, von Basel, in Binningen. Treuhandgeschäfte auf dem Bau- und Immobiliensektor.

5. Juli 1985

Portafid SA, in **Basel**, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 132 vom 8. 6. 1984, S. 2078). Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift neu: Antonio Rossetti, italienischer Staatsangehöriger, in Basel.

5. Juli 1985

Radio AG, in **Basel**, Bilderrahmen usw. (SHAB Nr. 87 vom 17. 4. 1985, S. 1457). Domizil nun: Falknerstrasse 11. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Jürg Hermann, infolge Demission; Unterschrift erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Sigrid Jahn, von Kallnach, in Reinach BL.

5. Juli 1985

Goffredo Lörtscher AG Innenarchitektur, Zweigniederlassung in Basel (SHAB Nr. 89 vom 20. 4. 1982, S. 1211), mit Hauptsitz in Allschwil. Domizil nun: Kahlstrasse 5.

5. Juli 1985

Tectum AG, in **Basel**, Hoch- und Tiefbauarbeiten usw. (SHAB Nr. 206 vom 5. 9. 1983, S. 3084). Liquidation beendet. Die Löschung kann noch nicht erfolgen, da die Zustimmungen der Eidgenössischen Steuerverwaltung und der Kantonalen Verwaltung für die direkte Bundessteuer fehlen.

5. Juli 1985

Esco-Reisen AG, in **Basel** (SHAB Nr. 115 vom 18. 5. 1984, S. 1801). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Walter Johannes Bommer, welcher nun als Direktor Unterschrift zu zweien führt. Unterschriften Peter Bloch, Direktor, und Peter Stahel, Vizedirektor, erloschen. Verwaltungsratsmitglied ohne Unterschrift neu: Dr. Rolf Spring, von Steffisburg, in Steinmaur.

5. Juli 1985

Domus-Haus AG, in **Basel**, Liegenschaft Pfluggässlein 3/Weisse Gasse, in Basel usw. (SHAB Nr. 37 vom 14. 2. 1985, S. 584). Statutenänderung: 24. 6. 1985. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 3 000 000, durch Ausgabe von 50 Namenaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 3 500 000, voll liberriert, 3550 Namenaktien zu Fr. 1000.

5. Juli 1985

E. Zontini, in **Basel**, Restaurant (SHAB Nr. 121 vom 29. 5. 1981, S. 1728). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

5. Juli 1985

Carbagas, **Zweigniederlassung in Basel**, Luftgase usw. (SHAB Nr. 244 vom 19. 10. 1983, S. 3608). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Bern. Unterschrift zu zweien neu: Arthur Altorfer, von Winkel, in Bremgarten bei Bern, Vizedirektor, Dr. Hans Koch, nun in Schliern, bisher Verwaltungsratspräsident und Direktor, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident zu zweien. Dr. Harald Lutz, bisher stellvertretender Direktor, zeichnet nun als Direktor zu zweien.

5. Juli 1985

IRM Management Services AG, in **Basel** (SHAB Nr. 38 vom 15. 2. 1985, S. 606). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Günther Diethelm Reiss, Delegierter, infolge Demission; Unterschrift erloschen. Dr. André Ab Egg, bisher Verwaltungsratspräsident, zeichnet nun als einziger Verwaltungsrat einzeln.

Basel-Landschaft – Bâle-Campagne – Basilea-Campagna

Berichtigung

Gnemmli AG Bauunternehmung Liestal, Zweigniederlassung in Pratteln (SHAB Nr. 145 vom 26. 6. 1985, S. 2460). Prokura zu zweien wurde erteilt an Kurt Vogt (nicht Vogel), von Lauwil, in Holstein.

8. Juli 1985

Boutique Idea Boeglin + Schmuckli, in **Arlesheim**, Dorfplatz 3, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. Juni 1985. Gesellschafterinnen: Ursula Boeglin, von Therwil, in Aesch BL, und Renate Schmuckli, von St. Gallenkappel, in Arlesheim. Verkauf von Damenbekleidung und Accessoires. Weitere Geschäftslöke: Muttentz, Hauptstrasse 33, und Reinach BL, Hauptstrasse 22.

8. Juli 1985

Pair AG, bisher in **Bubendorf**, Besitz, An- und Verkauf sowie Neu- und Umbau von Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 12 vom 16. 1. 1984, S. 162). Statutenänderung: 1. Juli 1985. Sitz neu: Hölstein, Unterfeldstrasse 2, bei Buchhaltungsbüro Canonica.

8. Juli 1985

Hans Gschwind, in **Pratteln**, Plattenlegergeschäft für Wand- und Bodenbeläge (SHAB Nr. 245 vom 19. 10. 1979, S. 3316). Domizil dieser Einzelfirma neu: St. Jakobstrasse 65.

8. Juli 1985

De Bortoli AG, Hoch- und Tiefbau, in **Arlesheim** (SHAB Nr. 32 vom 10. 2. 1981, S. 429). Aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden infolge Todes: Hans De Bortoli, Präsident; Unterschrift gelöscht. Neuer Präsident ist das Verwaltungsratsmitglied Dr. Hans Balmer; er zeichnet weiterhin einzeln.

8. Juli 1985

Weleda AG, in **Arlesheim**, pharmazeutische, diätetische und kosmetische Präparate usw. (SHAB Nr. 256 vom 1. 11. 1984, S. 3880). Aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden infolge Demission: Dr. Viktor Itchner, Vizepräsident; Unterschrift erloschen. Neuer Vizepräsident ist das Verwaltungsratsmitglied Dr. Anton Gerretsen; er zeichnet nun zu zweien. Verwaltungsratsmitglieder ohne Unterschrift neu: Max Bäniger, von Heiden, in Baden, und Günther Zwahlen, von Wählern, in Dornach.

8. Juli 1985

Diehl Consulting AG, in **Oberwil**, Benkenstrasse 64, bei Peter Goetschy, neue Aktiengesellschaft. Statutendatum: 3. Juli 1985. Zweck: Beratungen und Entwicklungen auf dem Gebiet der Textilwirtschaft und der Bekleidungsindustrie sowie Exportberatung. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Peter Goetschy, von Basel, in Oberwil BL.

8. Juli 1985

EHB Aktiengesellschaft, in **Reinach**, elektrische Apparate und Maschinen usw. (SHAB Nr. 177 vom 1. 8. 1984, S. 2759). Aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden infolge Demission: Henri Hofer; Unterschrift erloschen.

8. Juli 1985

Rytz Hallenbau AG, in **Zunzgen**, Planung und Ausführung von Gewerbe- und Fabrikbauten (SHAB Nr. 73 vom 28. 3. 1983, S. 1029). Prokura zu zweien neu: Fredy Dettwiler, von Langenbruck, in Niederdorf.

Schaffhausen – Schaffhouse – Sciaffusa

8. Juli 1985

Weinkellerei Wettstein AG, bisher in **Hombrechtikon** (SHAB Nr. 33 vom 9. 2. 1983, S. 461). Am 18. Juni 1985 wurden die Statuten geändert, die ursprünglich vom 4. Juli 1980 datieren. Der Sitz wurde nach **Schaffhausen** verlegt. Kesselstrasse 6, bei «Schachenmann AG». Zweck: Weinkellerei, Handel mit und Vertrieb von Lebensmitteln, insbesondere Getränke aller Art. Sie kann ferner Patente, Handelsmarken, technische und industrielle Kenntnisse erwerben, verwalten, verwerten und übertragen; technische und administrative Beratungsdienste leisten; Grundstücke erwerben und veräussern; sich an anderen Industrie- und Handelsunternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Unterschrift zu zweien an: Max Wettstein, von und in Hombrechtikon, Präsident; Hans Georg Furger, von Altdorf UR, in Neuhausen am Rheinfall, Delegierter und Walter Schlub, von Ferenbalm, in Adliswil, Mitglied. Prokura zu zweien führt Peter Weideli, von Kreuzlingen, in Thayngen.

8. Juli 1985

Gründer AG, in **Schaffhausen**, Sanitär- und Heizungsinstallation, Spengler (SHAB Nr. 20 vom 25. 1. 1984, S. 289). Ernst Gründer-Zuberbühler ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Ernst Gründer-Weber, bisher Mitglied, ist nun VR-Präsident; er zeichnet weiterhin zu zweien. Neu gehört dem VR an, ohne Unterschrift: Melanie Gründer-Zuberbühler; ihre Prokura ist erloschen.

8. Juli 1985

BMO-Revision AG, in **Neuhausen am Rheinfall**, Zentralstrasse 85 (Neueintragung). Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 5. Juli 1985. Zweck: Führung eines Büros für Treuhandfunktionen, Revisionen und Personalberatung. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Liegenschaften erwerben, belasten und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll einbezahlt, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Dr. Hans Ulrich Baumgartner, von und in Neuhausen am Rheinfall, Präsident; Peter Oechslin, von Schaffhausen, in Neuhausen am Rheinfall, Vizepräsident, und Fritz Lerch, von Murgenthal, in Gächlingen, Mitglied.

8. Juli 1985

Gonon Holding AG, in **Schleitheim** (SHAB Nr. 171 vom 25. 7. 1984, S. 2672). Am 21. Juni 1985 wurden die Statuten geändert. Der publikationspflichtige Statuteninhalt ist davon nicht betroffen.

8. Juli 1985

Ingenieurbüro Huppert AG, in **Schaffhausen**, Beratung bei der Entwicklung, Bearbeitung, Beschaffung und Prüfung der Qualität von Fahrzeugteilen aller Art für die Autoindustrie (SHAB Nr. 9 vom 12. 1. 1984, S. 118). Am 10. Juni 1985 wurden die Statuten geändert. Die Firma lautet neu: **Futura Technik AG**.

8. Juli 1985

Heinz Amacker AG, in **Schaffhausen**, Schiffsahrtsbetrieb (SHAB Nr. 61 vom 13. 3. 1984, S. 892). Neue Geschäftsadresse: Heerweg 2.

8. Juli 1985

Fitnessstudio Aesthet G. Szale, in **Schaffhausen**, Münsterstrasse 22, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Gyula Szale, von Kilchberg ZH, in Zürich. Sport- und Fitnessstudio.

St. Gallen – Saint-Gall – San Gallo

8. Juli 1985

Alpine Autogas AG, in **Sevelen** (SHAB Nr. 49 vom 28. 2. 1985, S. 781). Gregor Kupper ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift in den VR gewählt: Jürg Rohrer, von und in Buchs SG. Die Unterschrift von Horst Groen, Geschäftsführer, sowie die Prokura von Karl Leis sind erloschen.

8. Juli 1985

Werner Bigler AG, in **Mels**, Produkte, Anlagen und Geräte auf dem Gebiet der Fernstechnik usw. (SHAB Nr. 134 vom 13. 6. 1985, S. 2281). Die Prokuren von Hans Grünfelder, Rodolfo Grossmann und Georg Weber sind erloschen. Zum Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde ernannt: Hans Ulrich Huber, von Adliswil und Regensdorf, in Stallikon.

8. Juli 1985

Gorba AG, in **Oberbüren**, Fertigung und Vertrieb von sowie Handel mit technischen Erzeugnissen usw. (SHAB Nr. 244 vom 18. 10. 1984, S. 3701). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Helmut Nahrgang, deutscher Staatsangehöriger, in Konstanz (D), und Max Rabsamen, von Mosnang, in Wil SG.

8. Juli 1985

Gebrüder Kopp A.-G., in **Rorschacherberg**, Veredlung von Textilien usw. (SHAB Nr. 16 vom 21. 1. 1985, S. 237). Max Kopp, Präsident, und Werner Kopp-Ploy sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neuer Präsident ist Dr. Reinhard Hellmich; er bleibt Delegierter und führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Neu wurden in den VR gewählt: Kurt Schickli, welcher Direktor bleibt und weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien führt, sowie Christian H. Fischbacher-Kopp, von und in St. Gallen, ohne Unterschrift. Ferner wurde Kollektivunterschrift zu zweien erteilt an das bisherige Mitglied des VR: Dr. Hans Georg Kopp, nun in Zollikerberg, Gemeinde Zollikon.

8. Juli 1985

Mecana S.A., in **Schmerikon**, Fabrikation von Maschinen usw. (SHAB Nr. 109 vom 11. 5. 1984, S. 1693). Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Gerhard A. C. Ploke, deutscher Staatsangehöriger, in Rüterswil, Gemeinde St. Gallenkappel, Direktor.

8. Juli 1985

Ernst Menzi AG, in **Widnau**, Maschinenfabrik usw. (SHAB Nr. 249 vom 24. 10. 1984, S. 3776). Die Unterschrift von Ernst Menzi-Bürgler, Direktor, und die Prokura von Max Charles Juchli sind erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Maarten Willem Fick, niederländischer Staatsangehöriger, in La Tour-de-Trême, Direktor, sowie Kollektivprokura zu zweien an Alfred Breu, von und in Diepoldsau.

8. Juli 1985

Gebrüder Sulzer Aktiengesellschaft, Zweigniederlassung in Rapperswil, Maschinenfabriken usw. (SHAB Nr. 166 vom 19. 7. 1984, S. 2597), mit Hauptsitz in Winterthur. Die Unterschrift von Alfred Schaffner, Vizepräsident des VR (Verwaltungsrates), ist erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Dr. Peter Spälti, von Nettlest und Hettlingen, in Hettlingen, Vizepräsident des VR, und Guido Irion, von und in Winterthur, Vizedirektor. Pierre Borgeaud, Generaldirektor, führt seine Kollektivunterschrift zu zweien nun auch als Mitglied des VR.

8. Juli 1985

Gebrüder Sulzer Aktiengesellschaft, Zweigniederlassung in St. Gallen, Betrieb von Maschinenfabriken usw. (SHAB Nr. 226 vom 27. 9. 1984, S. 3445), mit Hauptsitz in Winterthur. Die Unterschrift von Alfred Schaffner, Vizepräsident des VR (Verwaltungsrates) ist erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Dr. Peter Spälti, von Nettlest und Hettlingen, in Hettlingen, Vizepräsident des VR. Pierre Borgeaud, Generaldirektor, führt seine Kollektivunterschrift zu zweien nun auch als Mitglied des VR.

8. Juli 1985

Stieger Electronics AG, in **St. Gallen**. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 5. Juli 1985 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Herstellung, Entwicklung und Vertrieb von EDV-Produkten im weitesten Sinne, insbesondere von Hard- und Software, sowie von elektronischen, medizinischen und technischen Geräten; Import, Export und Vertrieb von Produkten aus verwandten Branchen sowie von Gütern des täglichen Bedarfs; Erbringen von Dienstleistungen in den Bereichen Unternehmensberatung, Büroorganisation und -automation; Erwerb und Auswertung von Patenten, Lizenzen und technischen Verfahren; Tüftung von Handels- und Finanzgeschäften. Die Gesellschaft kann Grundstücke sowie Beteiligungen an andern Unternehmen erwerben. Voll einbezahltes Grundkapital Fr. 50 000, eingeteilt in 500 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Eugen Stieger, von Oberriet SG, in Kronbühl, Gemeinde Wittenbach. Geschäftsadresse: Davidstrasse 18, 9000 St. Gallen.

8. Juli 1985

Treuhand Treuhandgesellschaft mbH, Zweigniederlassung Sevelen, in **Sevelen** (SHAB Nr. 277 vom 26. 11. 1984, S. 4201), mit Hauptsitz in Zug. Die Unterschrift von Gregor Kupper, Geschäftsführer, ist erloschen. Einzelunterschrift wurde erteilt an Jürg Rohrer, von und in Buchs SG, Geschäftsführer.

8. Juli 1985

Raiffeisenbank Abt. St. Josefen, in **Abt. St. Josefen**, Gemeinde **Gaiserswald**, Genossenschaft (SHAB Nr. 256 vom 31. 10. 1980, S. 3559). August Noser, Aktuar, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Vorstand und als Aktuar gewählt: Hildegard Schibli, von Fislisbach, in Abt. St. Josefen, Gemeinde Gaiserswald. Präsident, Vizepräsident, Aktuar und Verwalter zeichnen kollektiv je zu zweien.

8. Juli 1985

Wohnberatung Weidmann & Co., in **St. Gallen**, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 207 vom 8. 9. 1981, S. 2860). Gemäss Verfügung des Konkursrichters des Bezirkes St. Gallen vom 9. Mai 1985 wurde über die Gesellschaft der Konkurs eröffnet und gemäss Verfügung vom 4. Juni 1985 das Konkursverfahren mangels Aktiven eingestellt. Nachdem keine Geschäftstätigkeit mehr ausübt wird, wird die Firma von Amtes wegen im Handelsregister gelöscht.

8. Juli 1985

Walter Ebnetter, in **Bütschwil**. Inhaber der Firma ist Walter Ebnetter, von Haggenschwil, in Bütschwil. Autosattlerei und -polsterei, Sattlerei aller Art, Handel mit Bettwaren aller Art. Unterdorf, 9606 Bütschwil.

8. Juli 1985

Rüegg Josef, in **Ricken**, Gemeinde **Ernetschwil**. Inhaber der Firma ist Josef Rüegg, von St. Gallenkappel, in Schmerikon. Malergeschäft. Sunnehüsi, 8726 Ricken.

8. Juli 1985

Trüb-Fleischhandel AG, in **Bernhardzell**, Gemeinde **Waldkirch**. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 8. Juli 1985 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit Fleisch und Fleischprodukten. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern und sich an andern Unternehmen beteiligen. Voll einbezahltes Grundkapital Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft beabsichtigt, nach erfolgter Gründung die Liegenschaft Parzelle Nr. 844, Grundbuch Waldkirch, zum Preise von Fr. 320 000 zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Franz Trüb, Präsident, und Waltraud Trüb, beide von Stein am Rhein, in Wil SG. Geschäftsadresse: St. Galler Strasse 37, 9304 Bernhardzell.

Graubünden – Grisons – Grigioni

8. Juli 1985

Alkoholfreies Restaurant und Hotel-Pension Orellihaus Arosa, in Arosa, Genossenschaft (SHAB Nr. 235 vom 7. 10. 1980, S. 3277). Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 12. Februar 1985 wurden die Statuten revidiert. Neue Firma: **Alkoholfreies Restaurant und Hotel Orellihaus**. Valentin Schmid, Präsident, und Martin Brosi, Aktuar, sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Der bisherige Vizepräsident Walter Flüeler ist nun Präsident und der bisherige Kassier Christian Jenny ist nun Vizepräsident und Kassier. Neu in den Vorstand wurde gewählt: Verena Saladin, von Nuglar-St. Pantaleon, in Zürich, Aktuarin. Präsident, Vizepräsident, Aktuar und Kassier zeichnen kollektiv zu zweien.

8. luglio 1985

Renato Franchi, in Roveredo, impianti sanitari, ecc. (FUSC del 25. 7. 1984, n. 171, p. 2672). Questa ditta è cancellata in seguito al trapasso.

8. Juli 1985

Seewerberg-Immobilien AG, in Chur (SHAB Nr. 63 vom 16. 3. 1967, S. 929). Dr. Mario Leemann ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Rolf Leemann, von und in Zürich.

8. Juli 1985

Bürke AG, Zweigniederlassung in Landquart, Gemeinde Igis, Mineralprodukte usw. (SHAB Nr. 185 vom 10. 8. 1984, S. 2876). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Ernst Himmel, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident ist Rudi Martel; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien.

8. Juli 1985

Comast Compagnie de Matériel de Structure S.A., in Chur, Vertrieb von Baumaterialien usw. (SHAB Nr. 139 vom 17. 6. 1976, S. 1721). Michel Alexandre Halperin ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Die Gesellschaft ist somit ohne Verwaltungsrat.

8. Juli 1985

Societat de tratga bovina Curaglia, in Curaglia, Gemeinde Medel (Lucmagn). Genossenschaft (SHAB Nr. 119 vom 25. 5. 1971, S. 1266). Luis Pally-Giger, Präsident, und Roman Flepp-Beeli, Kassier, sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu in den Vorstand wurden gewählt: Paulin Giger, Präsident, und Giuseppe Venzin, Kassier, beide von Medel (Lucmagn), in Curaglia, Gemeinde Medel (Lucmagn). Präsident, Aktuar und Kassier zeichnen kollektiv zu zweien.

8. Juli 1985

Wohnbaugenossenschaft Thuis, in Thuis (SHAB Nr. 136 vom 17. 6. 1981, S. 1944). Jakob Caven, Präsident, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien: Johann Heinz, von Sils im Domleschg, in Thuis. Neues Domizil: c/o J. Heinz, Haus Rheinau, 7430 Thuis.

8. Juli 1985

Marlys Sprecher, in Bever. Inhaberin: Marlys Sprecher, von Davos, in Bever. Betrieb des Restaurants mit Bar «Da Marlys». Hauptstr. 16, 7502 Bever.

8. Juli 1985

Force d'Art SA, in Klosters-Serneus. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 4. 7. 1985. Zweck: Handel mit Kunstwerken, Möbeln und weiteren Gebrauchsgegenständen, Herstellung und Vertrieb von Reproduktionen sowie Dienstleistungen als Generalunternehmerin und Architektin. Aktienkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberriert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Helmut Reinhold Kraft, deutscher Staatsangehöriger, in Leonberg bei Stuttgart (D), Präsident; Dr. J. David Meisser, von Klosters-Serneus und Davos, in Klosters, Vizepräsident, und Christoph Dumartheray, von Essertines-sur-Rolle und Saint-Oyens, in Klosters; sie führen alle Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Haus Solavers, 7250 Klosters.

8. Juli 1985

Viking Kraft AG, in Klosters-Serneus, Handel mit Kunstwerken, Möbeln usw. (SHAB Nr. 120 vom 28. 5. 1985, S. 2046). Statuten am 4. 7. 1985 revidiert. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 100 000 auf Fr. 500 000, durch Ausgabe von 400 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberriert. Neues Aktienkapital: Fr. 500 000, eingeteilt in 500 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberriert. Remo Krähenbühl ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien ist: Christoph Dumartheray, von Essertines-sur-Rolle und Saint-Oyens, in Klosters.

8. Juli 1985

Garofani Montagen AG, in Maiefeld. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 4. 7. 1985. Zweck: Stahl- und Apparatebau sowie Montagen. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, veräussern und verwalten. Aktienkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 500 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberriert. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 4. 7. 1985 übernimmt die Gesellschaft Fahrzeuge, Werkzeuge und Geräte zum Preise von Fr. 42 810, wovon Fr. 40 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 9 Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Guido Garofani, von Sennwald, in Maiefeld.

8. Juli 1985

A. Caffisch-Nuotdä, in Silvaplana. Inhaber: Arnold Caffisch, von Trin, in Silvaplana. Einzelunterschrift. Cilgia Caffisch-Nuotdä, von Trin, in Silvaplana. Handel mit Lebensmitteln und Metzgerei. Chesa Vallun, 7513 Silvaplana.

8. Juli 1985

Vetsch Küblis AG, in Küblis, Fahrzeugbau usw. (SHAB Nr. 141 vom 21. 6. 1985, S. 2395). Hans Vetsch-Hartmann ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Hans Vetsch, Präsident, ist nun einziges Mitglied; er zeichnet einzeln wie bisher.

Ticino – Tessin – Tessin

Ufficio di Bellinzona

8. luglio 1985

Feo Rocco, in Bellinzona. Titolare della ditta è Rocco Feo, cittadino italiano in Bellinzona. Esercizio di un bar all'insegna «Bar Semine». Recapito: via Borromini 1.

8. luglio 1985

Ravelli Gino, in Bellinzona, fabbricazione e montaggio rolladen, ecc. (FUSC del 21. 6. 1985, n. 141, p. 2396). Ditta radiata per cessazione dell'attività.

8. luglio 1985

Rigoni Angelica, in Bellinzona, negozio abbigliamento (FUSC del 16. 11. 1977, n. 269, p. 3681). Nuovo recapito: piazza Nosetto 3.

8. luglio 1985

Frutta Banfi S.A., in Bellinzona, commercio di frutta (FUSC del 1. 4. 1982, n. 76, p. 1026). Nuovo recapito: via Pometta 3.

8. luglio 1985

Della Bruna Elio, in Lumino. Titolare della ditta è Elio Della Bruna, da e in Lumino. Esercizio di un ristorante all'insegna «Ristorante Bondi». Recapito: 6533 Lumino.

8. luglio 1985

Contship S.A., in CadenaZZo, trasporti internazionali (FUSC del 31. 5. 1983, n. 123, p. 1858). Valeria Galli, da Massagno in Lugano, e Thomas Hinrich Eckelmann, cittadino germanico da e in Amburgo (D), sono nominati membri del consiglio d'amministrazione con firma collettiva a due.

Ufficio di Lugano

8. luglio 1985

Conin SA, succursale di Lugano, in Lugano, via Canonica 5 (nuova iscrizione). Sotto questa ragione sociale, la società anonima «Conin SA», con sede a Ginevra, avente per scopo: ogni operazione commerciale e finanziaria; l'acquisizione di partecipazioni in società commerciali, finanziarie o d'altro genere; la mediazione nel ramo mobiliare e immobiliare; l'assunzione di rappresentanze; iscritta al registro di commercio di Ginevra il 2. 2. 1984 (FUSC del 20. 2. 1984, p. 610), ha deciso, con risoluzione assembleare del 25. 6. 1985, la creazione di una succursale a Lugano. La succursale è vincolata dalla firma individuale di Ettore Abeltino, da e in Chiasso, amministratore unico.

8. luglio 1985

Sodesco Soap and Detergents Co. Limited, Londra, succursale di Lugano, in Lugano, via S. Gottardo 1 (nuova iscrizione). Sotto questa ragione sociale, la società «Sodesco Soap and Detergents Co. Limited», con sede a Londra (GB), avente per scopo: esplicare attività progettuale, di consulenza e appalti; stipulare contratti per progettare, costruire, riparare, demolire, sia da sola che con altri, lavori di ogni genere, comprendendo in particolar modo impianti industriali e chimici, macchinari e installazioni di ogni genere; esplicare attività di produzione, raffinazione, importazione ed esportazione, commercio di prodotti chimici o altri; acquistare, gestire e vendere beni e proprietà di qualunque tipo; iscritta all'ufficio di registrazione per le società a Cardiff il 28. 7. 1980, ha deciso, con risoluzione del consiglio d'amministrazione del 26. 3. 1981, la creazione di una succursale a Lugano. Lo statuto originale è del 28. 7. 1980. Capitale sociale: £ 50 000, diviso in 50 000 azioni da £ 1 ciascuna. Capitale emesso: £ 10 000. Amministrazione da 1 a 7 membri, amministratore unico è Simon Gasparus Lausbergen, di nazionalità olandese in Keerbergen (B). La succursale è vincolata dalla firma individuale di Jacopo dal Verme, di nazionalità italiana in Lugano.

8. luglio 1985

Studio A.S.A., precedentemente a Massagno, progettazione di opere edili, ecc. (FUSC del 27. 10. 1982, n. 250, p. 3429). Nuova sede: Lugano, via Pioda 12, c/o studio fiduciario Pierluigi Cuidali. Nuovo scopo: la progettazione di opere edili e del genio civile, lavori d'ingegneria, calcoli statici, direzione lavori, lavori di architettura in genere, consulenze e perizie tecniche, commercio di materiale da costruzione e in genere nel campo edilizio, progettazione e consulenze edili e immobiliari, lavorazione di legnami e carpenteria, trasporti e scavi, amministrazioni immobiliari, rappresentanze, general contractor, sorveglianza a cantieri per conto di terzi, conduzione di impresa di costruzione, il tutto nell'ambito di lavori dell'edilizia e del genio civile. Statuto modificato: 28. 6. 1985. Bernhard Küng, amministratore unico, è ora domiciliato a Tesserete.

8. luglio 1985

Maba S.A. commercio di impianti per panificazione e pasticceria, in Sorengo (FUSC del 4. 7. 1983, n. 152, p. 2318). Gilberto Zwhalen, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è Fulvio Passardi, da e in Manno.

8. luglio 1985

CTA – Istituto Interlingue SA, a Paradiso (FUSC del 7. 3. 1985, n. 55, p. 882). Dott. Kamal Akaoui, amministratore unico, è ora domiciliato a Gentilino. Guirguis Mansour, cittadino egiziano in Lugano, è stato nominato direttore, con firma collettiva a due.

8. luglio 1985

Nurago S.A., in Lugano, partecipazione, ecc. (FUSC del 3. 1. 1984, n. 1, p. 7). Dott. Kamal Akaoui, amministratore unico, è ora domiciliato a Gentilino.

8. luglio 1985

Studio Fiduciario Dr. Kamal J. Akaoui, in Lugano (FUSC del 23. 3. 1983, n. 69, p. 974). Kamal Jean-Claude Akaoui, titolare, è ora domiciliato a Gentilino. Nuovo recapito: via Peri 9.

8. luglio 1985

Immobiliare Caslano S.A., in Caslano, gestione di immobili, ecc. (FUSC del 4. 1. 1980, n. 2, p. 22). Dott. Lorenzo Gilardoni, già membro, dimissionario, non fa più parte del consiglio d'amministrazione e la sua firma è estinta. Edoardo Skory, già presidente, è stato amministratore unico, con firma individuale; la sua firma collettiva a due è estinta.

Ufficio di Mendrisio

8. luglio 1985

Elle Enne S.A., in Chiasso, il commercio di merci varie, ecc. (FUSC del 14. 12. 1984, n. 293, p. 4470). Fabio Bernasconi, dimissionario, non è più membro del consiglio di amministrazione, la sua firma è estinta. Sergio Camponovo, da Pedrate in Vacallo, è stato nominato vice-presidente del consiglio di amministrazione, con firma individuale.

8. luglio 1985

Valerio Della Spina S.A., in Vacallo, la fabbricazione di camicie, ecc. (FUSC del 16. 6. 1977, n. 138, p. 1981). Modifica statuti: 26. 6. 1985. Nuova ragione sociale: **Della Spina S.A.** Valerio Della Spina e Marisa Della Spina, dimissionari, non sono più presidente, rispettivamente membro del consiglio di amministrazione; le loro firme sono estinte. Il consiglio di amministrazione è ora così composto: Aldo Della Spina, da Balerna in Castel San Pietro, presidente; Eliana Della Spina, da Chiasso in Morbio Inferiore, vice-presidente; Marco Aurelio Tini, da San Vittore in Novazzano, segretario; tutti con firma individuale. Claudia Baldassarri, da Balerna in Cernobbio (I), è stata nominata membro del consiglio di amministrazione, senza firma.

8. luglio 1985

Valmara-Motors S.A., in Mendrisio, la distribuzione, la vendita di motori Evinrude, ecc. (FUSC del 20. 8. 1984, n. 193, p. 2986). Modifica statuti: 3. 7. 1985. Nuova ragione sociale: **Motors Center Valmara S.A.**

8. luglio 1985

Belcosmo S.A., in Mendrisio. Nuova società anonima con statuti in data 5 luglio 1985. Scopo: l'acquisto, la vendita, la fabbricazione e la rappresentanza di prodotti di bellezza, cosmetici e abbigliamento. Capitale: fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione da 1 a 5 membri. Amministratore unico, con firma individuale, è Marco Vescovi, da Bellinzona in Mendrisio. Recapito: c/o Marco Vescovi, via Mola 18, 6850 Mendrisio.

Vaud – Waadt – Vaud

Bureau d'Aigle

8. juillet 1985

Meilleret-Les Diablerets-Vers-l'Eglise, Société Anonyme de Remontées mécaniques, à Ormont-Dessus (FOSC du 14. 12. 1984, p. 4470). Nouvel administrateur, sans signature: Edgar Pittet, d'Ormont-Dessous, à La Forclaz, commune d'Ormont-Dessous.

8. juillet 1985

S.I. Nady S.A., à Aigle, toutes opérations immobilières (FOSC du 13. 3. 1982, p. 846). Dissolution: 19 juin 1985. La liquidation sera opérée sous la raison sociale **S.I. Nady S.A.**, en liquidation, par Eliane Mayor, d'Echallens, à Aigle, nommée liquidatrice, avec signature individuelle. Les pouvoirs de Louis Bianchi, comme administrateur, sont éteints. Adresse de la société en liquidation: c/o Louis Bianchi, notaire, avenue de la Gare 27, à Aigle.

Bureau d'Aubonne

8. juillet 1985

Daniel Vaney, à Aubonne. Nouvelle raison individuelle. Titulaire: Daniel Vaney, de Cugy, à Lavigny. But: entreprise de ferblanterie-couverture.

8. juillet 1985

Univers Tropical, à Apples, association (FOSC du 21. 2. 1985, n. 43, p. 689). Statuts modifiés le 6 mai 1985. Nouveau but: procéder à la réalisation d'un centre tropical à vocation éducative, scientifique et d'utilité publique; créer, développer et commercialiser sous la marque «Univers Tropical» tous articles propres à lui permettre de réunir les fonds nécessaires à la réalisation de son objectif principal, notamment des objets de fantaisie, vêtements et articles de sports; commerce de plantes et autres produits tropicaux, publier des livres ou périodiques consacrés à la forêt tropicale.

8. juillet 1985

Editions du Moulin S.A., à Aubonne. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 21 juin 1985. But: la publication de livres ou de périodiques spécialement dans le domaine de la vulgarisation biblique. Capital: fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Bernard Gilliéron fait rapport à la société de divers biens dont la valeur a été fixée à fr. 26 000, imputés sur le capital. Publication: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Bernard Gilliéron, de Servion, à Aubonne, est administrateur unique, avec signature individuelle. Adresse: chez Bernard Gilliéron.

Bureau d'Echallens

8. juillet 1985

Publiwork S.A., à Poliez-Pittet, nouvelle société anonyme. Statuts: 3 juillet 1985. But: le conseil dans les domaines de la publicité, de la vente, de la gestion et des relations publiques, la gestion de budgets de publicité ou de promotion et la réalisation graphique. Reprise de certains actifs: de la raison individuelle «KRV conseil Bernard Krieg», à Lausanne, pour le prix de fr. 80 331.05 selon inventaire du 30 avril 1985; de la raison individuelle «Etudes et créations publicitaires, Pierre Feller», à Lausanne, pour le prix de fr. 35 000, selon inventaire du 30 avril 1985. Capital social: fr. 105 000, divisé en 100 actions nominatives A de fr. 500 chacune, privilégiées quant au droit de vote, libérées à concurrence de 20%, 35 actions nominatives B de fr. 1000 chacune, entièrement libérées, et 20 actions nominatives C de fr. 1000 chacune, libérées à concurrence de 20%. Organe de publicité: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Administrateurs avec signature collective à deux: Bernard Krieg, de La Neuveville, à Poliez-Pittet, président; Pierre Feller, de Strätlingen, commune de Thoune, à Poliez-le-Grand, secrétaire, et Daniel Bron, de Saint-Saphorin (Lavaux), à Romanel-sur-Lausanne, vice-président. Adresse: En Revertet, Poliez-Pittet.

8. juillet 1985

Net-Com, à Morrens. Nouvelle société anonyme. Statuts: 3 juillet 1985. But: commercialisation de tous équipements, établissement de tous projets et leur réalisation dans le domaine de la téléinformatique. Capital social: fr. 50 000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000, entièrement libérées. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Administrateur unique avec signature individuelle: Gilbert Staehli, de Lausanne, à Morgens. Adresse: chemin de la Vignettaz.

Bureau de Lausanne

5. juillet 1985

PPP professional photo processing S.A., à Crissier, fabrication et commerce de produits photographiques et publicitaires en couleur (FOSC du 18. 2. 1985, p. 636). Statuts modifiés le 10 juin 1985 sur un point non soumis à publication.

5. juillet 1985

Seri S.A., à Lausanne, opérations techniques ou commerciales en rapport avec la construction (FOSC du 12. 7. 1985, p. 2687). Farid Chelbani est actuellement à Pully.

5. juillet 1985

Coopers & Lybrand S.A., succursale de Lausanne, opérations fiduciaires (FOSC du 22. 10. 1984, p. 3742), avec siège principal à Bâle. La signature de David Hobson, Alfred Fehrmann et Colette Abel est radiée. La procuration de Heinz Lienhard et Peter Léger est éteinte. David Hayward, actuellement à Versoix et dont la procuration est éteinte, signe désormais collectivement à deux. La succursale est également engagée par la signature collective à deux de Michael I. Stillwell, de Grande-Bretagne, à Gerrards Cross (GB), administrateur, et Mathias Löw, de Bâle, à Oberwil BL, et par la procuration collective à deux de John S. Z. Howard, de Grande-Bretagne, au Grand-Saconnex; Rémy Légeret, de Chexbres, à Genève; Walter Ochsenr, de Saint-Gall, à Lancy; Michael Pasteur, de Collonge-Bellerive, à Genève; Hans Schädeli, de Kirchchindach, à Lausanne, et Brian J. Small, de Grande-Bretagne, à Genève; ces six derniers ne signent toutefois pas entre eux, ni avec un autre fondé de procuration, et leurs pouvoirs sont limités à la succursale.

5 juillet 1985

Multi-assistance, Shirley Lagnaz, à Crissier, chemin du Château 13. Titulaire: Shirley Lagnaz, de Bussy-sur-Moudon, à Ecublens VD. Assistance en général, notamment préparation de repas chauds, entretien du ménage, accompagnement de personnes handicapées, mise à disposition d'infirmières et location de chaises roulantes, chaise percées et cannes anglaises.

8 juillet 1985

Epsitec-System S.A., à Belmont-sur-Lausanne, étude, réalisation et commerce d'équipements électroniques (FOSC du 4. 6. 1982, p. 1797). Statuts modifiés le 28 juin 1985. Capital porté de fr. 50 000 à fr. 100 000 par l'émission de 100 actions nominatives de fr. 500, entièrement libérées par compensation de créance. Capital entièrement libéré: fr. 100 000, divisé en 200 actions nominatives de fr. 500.

8 juillet 1985

Gabella & Cie, Société Anonyme, à Lausanne, travaux publics et de bâtiments (FOSC du 14. 10. 1983, p. 3550). Nouvelle adresse: chemin de Montelly 62. L'administrateur Maurice Rochat est nommé président et signe désormais collectivement à deux. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Jacques Desmeules, de Ropraz, à Lausanne.

8 juillet 1985

Confimex S.A., à Lausanne, opérations financières (FOSC du 5. 11. 1984, p. 3929). Nouvelle adresse: avenue de Savoie 10.

8 juillet 1985

Fanny boutique S.A., à Lausanne, avenue de la Gare 6. Nouvelle société anonyme. Statuts: 4 juillet 1985. But: représentation et commerce de prêts-à-porter féminins et accessoires y relatifs. Reprise de biens envisagée: agencement, marchandises, mobilier et divers objets mobiliers pour le prix maximum de fr. 40 000. Capital entièrement libéré: fr. 50 000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Seule administratrice avec signature individuelle: Mireille Zolla, de Penthaz, à Lutry.

8 juillet 1985

Aéroinfra S.A., à Lausanne, activités dans le domaine de l'aéronautique (FOSC du 23. 3. 1984, p. 1030). Isaac Politis et Jean-Claude Bartl ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. L'administrateur Pierre Blanc est nommé président et continue à signer collectivement à deux. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Paul Vallotton, de Vallorbe, à Lausanne, et Ernest Sasson, de Genève, à Chêne-Bougeries.

8 juillet 1985

Jaguar cars international services S.A., à Lausanne, services et conseils à toutes entreprises exerçant une activité dans le domaine de l'industrie automobile (FOSC du 10. 11. 1983, p. 3877). Dissolution: 1er juillet 1985. La liquidation est opérée sous la raison sociale: Jaguar cars international services S.A., en liquidation, par l'administrateur Ulrich Vetsch, désigné en qualité de liquidateur, avec signature individuelle. John Edwards, Alois Fischer, Claude Laedermann et Christopher Lyddon ne sont plus administrateurs; leur signature, ainsi que celle de Francis Plantiveau, est radiée.

8 juillet 1985

Idel – investissements et diffusions électroniques S.A., à Lausanne (FOSC du 14. 6. 1983, p. 2051). Dissolution: 2 juillet 1985. La liquidation est opérée sous la raison sociale: Idel – investissements et diffusions électroniques S.A., en liquidation, par l'administrateur César Adès, désigné en qualité de liquidateur, avec signature individuelle.

8 juillet 1985

Promicro, A. Simik, à Lausanne, chemin du Val-d'Angrogne 9. Titulaire: Antonin Simik, de et à Lausanne. Etudes et réalisations dans le domaine de l'électronique et de l'informatique.

8 juillet 1985

Snepp, société nouvelle d'éditions publicitaires et de promotions S.A., à Lausanne, rue de Bourg 16. Nouvelle société anonyme. Statuts: 4 juillet 1985. But: édition, production et commercialisation de produits d'imprimerie et de papeterie. Reprise de biens envisagée: articles de petite papeterie pour le prix maximum de fr. 15 000. Capital entièrement libéré: fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. La société est engagée par la signature individuelle d'Anne-Marie Charbonnier, de Cheseaux-sur-Lausanne, à Echallens, administratrice unique, et René Charbonnier, de France, à Echallens, directeur.

8 juillet 1985

Michel Jaquier installations, à Lausanne, avenue Mon-Loisir 7. Titulaire: Michel Jaquier, de Goumoens-la-Ville, à Lausanne. Installations téléphoniques et à courant faible.

Bureau de Morges

5 juillet 1985

IP Interconsult Partners S.A., précédemment à Lausanne (FOSC du 19. 2. 1985, p. 652). Nouveau siège: Ecublens, chemin du Crosset 1. Les statuts originaires du 2. 3. 1983 ont été modifiés le 30. 9. 1983 et 25. 6. 1985. But: entremise et déroulement de crédits et d'affaires internationales dans le domaine des biens d'investissement et de consommation; consultation en matière de gestion d'entreprise et de personnel. Capital social: fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000, entièrement libérées. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres: Markus Schewiler, de Winterthur, actuellement à Lyon (F), président; Roland Buchler, d'Unterlangenegg, à Yverdon-les-Bains, secrétaire; et Louis Schiess, de Zurich, à Winterthur, administrateur-délégué; tous inscrits avec signature individuelle.

5 juillet 1985

Sus la Chaux A.S.A., à Morges, affaires immobilières (FOSC du 18. 9. 1961, p. 2713). Léon Raymond étant décédé, sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Yves Rattaz, de Morges, à Buchillon. Nouvelle adresse au siège: Grand'Rue 75, en l'étude d'Yves Rattaz, notaire.

5 juillet 1985

Carrosserie Franco, Francesco Fiorentino, à Bussigny-près-Lausanne. Titulaire: Francesco Fiorentino, d'Italie, à Lausanne. But: exploitation d'une carrosserie. Adresse: chemin Mochettaz.

5 juillet 1985

Pierre Urfer, à Vuillierens. Le chef de la maison est Pierre Urfer, de Bière, à Vuillierens. But: agencement de cuisine, menuiserie, escaliers. Adresse: Vuillierens.

5 juillet 1985

Professional products & services, J.-J. Broccard, précédemment à Lausanne (FOSC du 7. 8. 1980, p. 2654). La maison a transféré son siège à St-Sulpice, route Cantonale 116. But: fabrication et commerce de produits techniques professionnels; représentation de sociétés; services dans les domaines de la vidéo, audio et organisation d'entreprise. Le titulaire est Jean-Jacques Broccard, de Nendaz, à Pailly.

5 juillet 1985

François Sports, François Cruchon, à Morges. Titulaire: François Cruchon, de Bercher, à Echichens. But: commerce d'articles de sports. Adresse: Grand'Rue 62.

5 juillet 1985

Fica S.A., à Chavannes-près-Renens, étude de tous les moyens de sécurité (FOSC du 5. 5. 1983, p. 1530). Société anonyme dissoute par suite de faillite. La procédure de faillite étant clôturée, cette raison sociale est radiée d'office.

Bureau de Nyon

8 juillet 1985

Société anonyme de la Métairie, à Nyon, établissement médical (FOSC du 15. 8. 1983, p. 2843). Les 300 actions au porteur de fr. 1000 chacune ont été transformées en 300 actions nominatives. Statuts modifiés en conséquence le 2 juillet 1985 ainsi que sur d'autres points non soumis à publication. Le président et administrateur délégué Waclaw Semadeni et le secrétaire Ernest Meyfarth ont démissionné; leurs pouvoirs sont éteints. Nouveaux administrateurs, avec signature collective à deux: Michael Wellons, des USA, à Londres (GB), président; Olivier Bourgeois, de Ballaigues, à Lonay, secrétaire.

8 juillet 1985

Fédération internationale du commerce des semences «F.I.S.», à Nyon, chemin du Reposoir 5-7. Sous ce nom il a été constitué une association. But: représenter le commerce international des semences; exercer une action suivie pour l'amélioration des conditions de ce commerce entre les divers pays; faciliter ce commerce par la rédaction de règles et usages standardisés et pour le règlement des litiges internationaux; contribuer au développement de l'agriculture en stimulant la commercialisation des semences de haute qualité. Statuts du 6 février 1985. Les ressources de l'association sont assurées par les cotisations des associations membres et des membres extraordinaires. Les organes de l'association sont: l'assemblée générale et le bureau se composant de 7 à 18 membres. L'association est engagée à l'égard des tiers par le président et par le secrétaire général, avec signature individuelle. Président: James W. Chaney, des et aux USA, et secrétaire général: Hans H. Leenders, des Pays-Bas, à Crans-près-Céligny.

Bureau d'Oron

8 juillet 1985

Emile Jan, à Oron-la-Ville, librairie, papeterie (FOSC du 6. 9. 1976, p. 2555). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

8 juillet 1985

Michel Jan, à Oron-la-Ville. Titulaire: Michel Jan, de Châtillens, à Oron-la-Ville. Librairie, papeterie, tabacs, cigares, chocolats et bazars.

Bureau d'Yverdon-les-Bains

8 juillet 1985

Inter-Assurances Bertholet S.A., à Yverdon-les-Bains, rue de Neuchâtel 16. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 21 juin 1985. Acquisition et gestion de portefeuilles d'assurances sous toutes ses formes. Capital social: fr. 50 000, libéré à concurrence de fr. 20 000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 500. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres: Jean-Claude Bertholet, de Villeneuve VD, à Cugy VD, président; Philippe Margairaz, de Forel (Lavaux), à Yverdon-les-Bains, secrétaire, et Roger Peytrignet, de Donnéloye, à Lutry, membre; tous avec signature collective à deux.

Valais – Wallis – Vallesse

Bureau de St-Maurice

8 juillet 1985

Imprimerie Cassaz-Montfort S.A., à Martigny (FOSC du 10. 4. 1984, p. 1263). Radiation du président décédé Léon Cassaz et de sa signature. Eliane Cassaz, jusqu'ici vice-présidente, est présidente avec signature collective à deux. Le secrétaire Georges Cassaz signe désormais individuellement.

8 juillet 1985

John Traber, à Martigny, café-restaurant (FOSC du 19. 10. 1978, p. 3226). Radiation par suite de remise de commerce.

8 juillet 1985

Homco Martin Weber, à Troistorrents, ordinateurs, etc. (FOSC du 22. 10. 1981, p. 3309). Radiation par suite de cessation de commerce.

8 juillet 1985

Albert Pasquali, à Fully, génie civil (FOSC du 17. 10. 1979, p. 3293). Par décision du 28. 6. 1985 le juge-instructeur II du district de Martigny a homologué le concordat par abandon d'actif intervenu entre le titulaire et ses créanciers. Radiation de la signature du chef de la maison. Nouvelle raison de commerce: Albert Pasquali en liquidation concordataire. Unique liquidateur, signant individuellement: Jean-François Gross, de Salvan, à Martigny.

8 juillet 1985

Henri Cretton et fils, à Orsières, charpenterie, menuiserie, couverture, société en nom collectif (FOSC du 27. 4. 1955, p. 1105). L'associé Henri Bretton est décédé. La société est dissoute, liquidée et radiée.

8 juillet 1985

Michel Carron-Lugon, à Fully, installations sanitaires, chauffages centraux (FOSC du 9. 11. 1973, p. 3003). Nouvelle raison de commerce: Carron-Lugon. La maison ajoute à son activité la fabrication, vente, installation de cheminées de salon et de jardin.

Bureau de Sion

5 juillet 1985

Hôpital d'Arrondissement de Sierre, à Sierre, association (FOSC du 11. 6. 1968, no 134, p. 1245). Cette association radiée par erreur, est réinscrite et subsiste selon inscription antérieure. Statuts modifiés 11. 2. 1972. But: la création et l'exploitation, à Sierre ou dans les environs, d'un ou de plusieurs établissements sanitaires publics, dans le sens de la loi sanitaire cantonale. L'association peut également créer des écoles de formation professionnelle paramédicale ou participer à de telles institutions. Le conseil d'administration est désormais composé de 9 membres. L'association est actuellement engagée par la signature collective à deux du président ou du vice-président et du secrétaire. Gilbert Berthod, de et à Sierre, président; René Bongli, de Chamson, à Sierre, vice-président, et Pierre-André Berthod, de Sierre, à Monthey, secrétaire. Adresse de l'association: Hôpital de Sierre.

8 juillet 1985

Ed. Züblin & Cie S.A., succursale de Sion (FOSC du 27. 6. 1985, no 146, p. 2479), avec siège principal à Zurich. Gilbert Bauen, Anton Hotz, Gottlieb Künzli et Wolfgang Meyer, jusqu'ici sous-directeurs, ont été nommés directeurs-adjoints; ils continuent à signer collectivement à deux.

8 juillet 1985

La Tzane SA en liquidation, à Sion, immeubles (FOSC du 22. 12. 1983, p. 4375). La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

8 juillet 1985

Invesco S.A., à Sion, immeubles (FOSC du 27. 7. 1984, no 173, p. 2703). Albert Ruchonnet, de St-Saphorin, à Pully, a été nommé administrateur et président, avec signature collective à deux. André Pidoux n'est plus président mais il reste membre du conseil d'administration.

Neuchâtel – Neuenburg – Neuchâtel

Bureau du Locle

8 juillet 1985

Cloos Engineering SA (Cloos Engineering AG) (Cloos Engineering Corp.), au Locle. Suivant acte authentique et statuts du 5 juillet 1985 il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but de rendre tous services d'engineering, ainsi que la fabrication des produits de tous genres en particulier dans le domaine de la technique électrique et électronique, de même que les recherches scientifiques, économiques et industrielles de tous genres, ainsi que l'achat, la vente, l'administration, l'enregistrement et l'exploitation de tous droits immatériels, en particulier des brevets, des droits de brevet et des marques ainsi que l'achat et l'exploitation des licences sous tels droits, la participation dans d'autres entreprises et organisations. La société peut aussi acheter et vendre des immeubles. Le capital social de fr. 100 000 est divisé en 200 actions au porteur de fr. 500, entièrement libérées. L'organe de publicité est la FOSC. Les convocations peuvent être adressées par pli recommandé aux actionnaires lorsque ceux-ci sont connus. La société est administrée par un conseil d'un ou de plusieurs membres. C. Mark Bruppacher, de Zurich, à Küssnacht ZH, est administrateur unique. Helmut Cloos, de nationalité allemande, au Locle, est directeur; tous deux engagent la société par leur signature individuelle. Adresse de la société: rue Henry-Grandjean 7.

Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)

8 juillet 1985

J.M.E. Machines Export S.A., à Fleurier (FOSC du 5. 7. 1984, no 154, p. 2423). La directrice Josiane-Thérèse Martin-Gilg a démissionné; sa signature est radiée.

Bureau de Neuchâtel

8 juillet 1985

Fouad et Verena El Sayed, à Neuchâtel, Hôtel-Restaurant «Le Banneret» et Bar «Le Réverbère», société en nom collectif (FOSC du 18. 11. 1983, no 270, p. 3978). La société est dissoute. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée par les deux associés, Fouad El Sayed et Verena El Sayed née Meyer, actuellement domiciliés à Neuchâtel, signant individuellement. Nouvelle adresse: rue des Fahys 25.

Genève – Genf – Ginevra

3 juillet 1985

Multi Commercial Bank (Banque Multi Commerciale), à Zurich, société anonyme (FOSC du 7. 3. 1985, p. 878). Nouveau siège: Genève, rue de la Tour-de-l'Île 1. Nouvelle raison sociale: Banque Multi Commerciale (Multi Commercial Bank). Statuts originaires du 1. 12. 1965. Nouveaux statuts du 21. 5. 1985. But: exploitation d'une banque commerciale. Capital: fr. 10 000 000, entièrement libéré, divisé en 10 000 actions de fr. 1000 nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration de 3 membres au moins: Emmanuel Philippon, de France, à Paris (F), président; Jean-Flavien Lalive d'Epinaux, de et à Vandœuvre, vice-président; Jean Fornet, de et à Genève; François Brunot, de France, à Paris (F), et Lelio Vieli, de Rhazüns, à Küssnacht ZH; lesquels signent collectivement à deux. Signature collective à deux de: Albert Safdié, du Brésil, à Genève, directeur général; Jean-Claude Antoine, de France, à Genève, directeur général adjoint, et Félix Dudler, de Zurich, à Meilen, directeur. Signature collective à deux limitée aux affaires de l'établissement principal à elle conférée à Harry Schatzmann, de Hausen bei Brugg, à Collonge-Bellerive, directeur; Vincenzo Elio Montanaro, de Savigny, à Lausanne; Robert Dallal, de Grande-Bretagne, à Genève, directeurs adjoints; Gabriel Safdié, de et à Genève; Gilbert Wyss, de Frauenkappelen, à Bonne-sur-Menoge (F), sous-directeurs. Les pouvoirs de Daniel Arnet et Jürg Hässig sont radiés.

3 juillet 1985

Multi Commercial Bank (Banque Multi Commerciale), succursale de Genève (FOSC du 1. 3. 1985, p. 804), entreprise ayant son siège à Zurich. La succursale a été supprimée par suite du transfert du siège social à Genève.

5 juillet 1985

Michel Iussi, à Genève (FOSC du 1. 12. 1980, p. 3919). La maison n'exploite plus l'établissement rue Neuve-du-Molard 5. Nouvelle adresse: rue François-Bonivard 10, où la maison exploite un café-restaurant à l'enseigne «La Mouette».

5 juillet 1985

Rossier et Balivet, à Genève, entretien et surveillance de chauffage, société en nom collectif (FOSC du 15. 6. 1979, p. 1922). Nouvelle adresse: rue Rothschild 66.

5 juillet 1985

Lidia Scanduzzi, à Genève, café-bar-brasserie (FOSC du 8. 12. 1980, p. 3991). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

5 juillet 1985

Philippe Velluz, à Meyrin (FOSC du 16. 4. 1982, p. 1167). Objet actuel: menuiserie-charpente; agencements de cuisines et de fenêtres. L'adresse de l'atelier est: Bernex, rue du Jura 5.

5 juillet 1985

Agrogen SA, à Genève, commerce de matières premières (FOSC du 27. 2. 1985, p. 771). Statuts modifiés le 3. 7. 1985 sur un point non soumis à publication.

5 juillet 1985

BC-Bonservice Catering pour l'Etranger SA, à Genève (FOSC du 6. 4. 1982, p. 1075). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **BC-Bonservice Catering pour l'Etranger SA**, en liquidation. Liquidatrice: Profluiduaria, société anonyme à Genève. Ferruccio Regispani, Hans Wernli et Pierre Scielouloff ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs, de même que ceux de Jean-Pierre Lehmann sont radiés. Adresse: rue du Rhône 40, chez Profluiduaria.

5 juillet 1985

BC-Bonservice Engineering SA, à Genève (FOSC du 18. 10. 1983, p. 3591). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **BC-Bonservice Engineering SA**, en liquidation. Liquidatrice: Profluiduaria, société anonyme à Genève. Ferruccio Regispani, Hans Wernli et Jacques Bischof ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Adresse: rue du Rhône 40, chez Profluiduaria.

5 juillet 1985

Société Immobilière Angle Nant Vollandes D SA, à Genève, société anonyme (FOSC du 22. 1. 1980, p. 237). Nouvelle raison sociale: **Vollandes SA**. Adjonction au but: gestion de toutes opérations dans les domaines financiers, commerciaux et industriels. Statuts modifiés le 17. 6. 1985.

5 juillet 1985

Nétaval SA, à Genève, exploitation de tout commerce de nettoyage à sec (FOSC du 3. 8. 1972, p. 2055). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Nétaval SA**, en liquidation. Liquidateur: Gérard Dentand, de Choulex, à Carouge, avec signature individuelle. Ernest Peter n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Domicile de liquidation: Carouge, avenue Vibert 9, chez Gérard Dentand.

5 juillet 1985

Roch et Cie SA, à Genève, toutes activités dans le domaine immobilier (FOSC du 14. 1. 1985, p. 145). Nouvelle raison sociale: **Société Lambosc SA**. Statuts modifiés le 28. 6. 1985.

5 juillet 1985

Sahero SA, à Genève, commerce, représentation et transport de tous produits (FOSC du 11. 11. 1980, p. 3694). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Sahero SA**, en liquidation. Liquidateur: Gérard L'Hôte, jusqu'ici administrateur, avec signature individuelle.

5 juillet 1985

Société Immobilière de la Route de St Georges, C, à Genève, société anonyme (FOSC du 29. 9. 1981, p. 3068). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Société Immobilière de la Route de St Georges, C**, en liquidation. Liquidateurs: Roger Siffert et Emmanuel Ducrest, jusqu'ici administrateurs; lesquels signent collectivement à deux. Nouvelle adresse: rue du Vieux-Colle 8, chez Gerofid, Société Fiduciaire SA.

5 juillet 1985

Turescom SA, à Genève (FOSC du 24. 5. 1985, p. 2015). But modifié: commerce, importation, exportation de tous produits bruts ou manufacturés, pour son compte ou en participation, ainsi que financement de toutes opérations et entreprises, en particulier dans le domaine de la sidérurgie, des machines-outils et du papier. Statuts modifiés le 28. 6. 1985. Administration: Friedrich Oswald, nommé président; Murat Santay, de Turcie, à Presinge, délégué, et Pierre Baud, de Genève, à Cologny, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux; les pouvoirs du premier sont modifiés dans ce sens.

5 juillet 1985

Société Immobilière La Turquoise, à Genève, société anonyme (FOSC du 25. 9. 1981, p. 3038). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Société Immobilière La Turquoise**, en liquidation. Liquidateurs: Roger Siffert et Emmanuel Ducrest, jusqu'ici administrateurs, lesquels signent collectivement à deux. Nouvelle adresse: rue du Vieux-Colle 8, chez Gerofid, Société Fiduciaire SA.

5 juillet 1985

SI Vésénaz-Lac B, à Genève, société anonyme (FOSC du 13. 6. 1980, p. 2022). Statuts modifiés le 20. 6. 1985 sur un point non soumis à publication.

5 juillet 1985

Bigens Vins SA, à Genève (FOSC du 9. 3. 1983, p. 795). Signature collective avec un administrateur a été conférée à Gérard Bourgeois, de Ballaigues, à Thônex, directeur.

5 juillet 1985

College Overdress CO SA, à Genève, distribution et vente au détail de produits d'habillement, etc. (FOSC du 8. 2. 1985, p. 504). Signature collective avec un administrateur a été conférée à Nicole Himmer, de Belgique, à Genève, directrice.

5 juillet 1985

Cosmart SA, à Genève, achat et vente de tableaux de maîtres, etc. (FOSC du 26. 1. 1981, p. 264). Administration: Ariel-Raphaël Bernheim, nommé président; El Houssine Aissaoui, du Maroc, à Bernex, secrétaire, et Armelle Aissaoui, du Noirmont, à Bernex; lesquels signent individuellement.

5 juillet 1985

NEP Nouvelles Editions de Prestige SA, à Genève (FOSC du 7. 6. 1985, p. 2208). Raymond Mazliah, Barbara Schlatter et Samuel Mamane ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Administration: Paul Simon, président; Dorothee Strauwen, de Saint-Imier, à Genève, secrétaire, et Karl Freuler, de Zurich, à Genève; lesquels signent collectivement à deux.

5 juillet 1985

Permanence Médico-Chirurgicale de Grand-Montfleury Versoix SA; à Versoix (FOSC du 4. 4. 1985, p. 1316). Alexandre Zglav et Witold Frankowski ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Harald Frankowski, de et à Genève, est membre du conseil d'administration, avec signature collective à deux.

5 juillet 1985

Petraco Services SA, à Genève, conseils financiers, etc. (FOSC du 18. 11. 1983, p. 3978). Milan Vasiljevic n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Pierre Renouard, de France, à Thonon-les-Bains (F), est membre et président du conseil d'administration, avec signature collective à deux. Nouvelle adresse: rue du Conseil-Général 8.

5 juillet 1985

Provensa, à Genève, importation, exportation de tous produits, etc., société anonyme (FOSC du 3. 1. 1985, p. 8). Les pouvoirs de Manfred Gay sont radiés.

5 juillet 1985

Hans Leutenegger SA, Genève, à Genève, exécution de tous travaux de montage industriel, etc. (FOSC du 21. 2. 1984, p. 628). Procuration collective à deux a été conférée à Dominique Maletta, de et à Echallens; Hans Pohl, de RFA, à Riehen, et Suzanne Lehmann, de et à Bâle.

5 juillet 1985

Cabinet d'Etudes Financières et Fiscales Sodexi SA, à Thônex (FOSC du 5. 6. 1985, p. 2172). Capital porté de fr. 400 000 à fr. 500 000 par l'émission de 100 actions de fr. 1000 nominatives. Capital: fr. 500 000, entièrement libéré, divisé en 500 actions de fr. 1000 nominatives. Statuts modifiés le 3. 7. 1985.

5 juillet 1985

Tatiana SA, à Thônex, exploitation et gérance de cafés, bars (FOSC du 5. 6. 1985, p. 2172). Capital porté de fr. 240 000 à fr. 400 000 par l'émission de 160 actions de fr. 1000 nominatives. Capital: fr. 400 000, entièrement libéré, divisé en 400 actions de fr. 1000 nominatives. Statuts modifiés le 3. 7. 1985.

5 juillet 1985

John Drivet SA, à Genève, avenue Rosemont 12bis. Nouvelle société anonyme. Statuts du 28. 6. 1985. But: exploitation d'une entreprise générale de travaux publics, hydrauliques et de génie civil; travaux d'étanchéité et en relation avec les cours d'eau et les lacs. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: John Drivet, de Versoix, à Genthod, président, et Ulrich Hilfiker, de Kolliken, à Thônex, secrétaire. Signature collective à deux du président et individuelle du secrétaire.

5 juillet 1985

Dupenloup SA, à Vernier, chemin des Carpières 9. Nouvelle société anonyme. Statuts du 19. 6. 1985. But: fabrication, installations et commerce de marchandises en métal ou autres matières, spécialement de pompes et de robinetterie, pièces de fonderie matriçée à chaud, pour le vin, l'industrie alimentaire, l'industrie chimique, l'artisanat et l'industrie en général. Capital: fr. 400 000, entièrement libéré, divisé en 400 actions de fr. 1000 nominatives. Reprise de biens envisagée: divers actifs de l'entreprise exploitée sous la raison individuelle «J.-L. Dupenloup fils», à Vernier, pour le prix maximum de fr. 875 000. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jean-Louis Dupenloup, de et à Genève, président; Anton Krauliger, de Hochdorf, à Lyss, délégué; lesquels signent collectivement à deux. Procuration collective à deux a été conférée à: Claude Serex, de Satigny, à Cartigny, et Marcel Margot, de Sainte-Croix, à Tauffelen.

5 juillet 1985

Genorian SA, à Genève, rue Bonivard 6. Nouvelle société anonyme. Statuts du 3. 7. 1985. But: commerce de matières premières, produits semi-manufacturés et produits finis et en particulier de tabac et de ses dérivés; fourniture de services et de conseils financiers et commerciaux; prise de participations. Capital: fr. 200 000, entièrement libéré, divisé en 200 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Hans Peter Fischer, de Soleure, à Bernex, administrateur unique, avec signature individuelle.

5 juillet 1985

Kutchinsky SA, à Genève, rue d'Italie 6, chez Fiduciaire Générale SA. Nouvelle société anonyme. Statuts du 28. 6. 1985. But: création, fabrication et commerce d'articles de bijouterie, joaillerie, orfèvrerie, horlogerie ainsi que commerce de pierres précieuses et semi-précieuses, de perles et d'objets d'art. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Roger N. Kutchinsky, de Grande-Bretagne, à Bushy Heath (GB), président; Paul S. Kutchinsky, de Grande-Bretagne, à Richmond (GB), vice-président; Alain Winkelmann, de et à Genève, secrétaire; Samuel Riger, de et à Zurich, et René Jayet, de Moudon, à Vevrier; lesquels signent collectivement à deux. Signature collective à deux a été conférée à Ian D. Rosenberg, de Grande-Bretagne, à Cheddington, Bucks (GB), directeur.

5 juillet 1985

Publiffusion SA, au Grand-Saconnex, chemin Tavernay 7. Nouvelle société anonyme. Statuts du 28. 7. 1985. But: promotion, organisation, régie publicitaire et prestations dans le domaine radiophonique. Capital: fr. 50 000, libéré à concurrence de fr. 20 000, divisé en 75 actions de fr. 625 et 25 actions de fr. 125, toutes nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Francis Rivollet, de Choulex, à Corseaux, président; Michel Guillien, de France, à Gex (F), secrétaire, et Olindo Boretz, de Tannay, à Buchillon; lesquels signent collectivement à deux.

5 juillet 1985

Udry Opticiens SA, à Genève, rue de Lyon 1. Nouvelle société anonyme. Statuts du 4. 7. 1985. But: exploitation d'un commerce d'opticiens-lunetiers et d'instruments d'optique; commerce, fabrication et transformation de tout matériel dans le domaine de l'optique. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000 nominatives. Reprise de biens envisagée: divers actifs de l'entreprise exploitée sous la raison individuelle «Raymond Udry, opticien-lunetier», à Genève, pour le prix maximum de fr. 75 000. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Raymond Udry, de Conthey, à Genève, président, et Joël Udry, de Conthey, à Genève, secrétaire; lesquels signent collectivement à deux.

5 juillet 1985

Atelier d'Architecture Waltenspühl et Oberwiler SA, à Genève, chemin Colladon 10. Nouvelle société anonyme. Statuts du 1. 7. 1985. But: exploitation d'un bureau d'étude de problèmes architecturaux, urbanistiques, commerciaux ou financiers se rapportant à la construction. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000 nominatives. Apport en nature: meubles et objets mobiliers selon inventaire au 8. 5. 1985, pour fr. 91 740, montant imputé sur le capital à concurrence de fr. 90 000. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Erwin Oberwiler, de Hemberg, à Dardagny, président; Louis Waltenspühl, de et à Genève, secrétaire, et Willy Lupis, de Bernex, à Carouge. Signature individuelle du président et collective à deux des autres administrateurs.

Jura – Jura – Giura

Bureau de Delémont

8 juillet 1985

Autos-Extension Rais et Sauvain SA, à Delémont. Suivant acte authentique et statuts du 5 juillet 1985, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but l'exploitation d'un garage industriel, la vente et la réparation de tous véhicules automobiles. Le capital social est de fr. 200 000, divisé en 200 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libéré. La société a repris les biens de Périat SA, à Delémont, soit différents actifs (caisse, chèques postaux, débiteurs, actif transitoire, marchandise, mobilier et machines) et passifs (comptes courants bancaires, fournisseurs, fournisseurs GMAC, créanciers, passif transitoire, ducroire sur débiteurs douteux), pour le prix de fr. 142 643. Les publications de la société sont faites dans la FOSC. Les communications et convocations sont adressées aux actionnaires par lettre recommandée. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Gérard Périat, d'Alle, à Delémont, est président; René Sauvain, de Courrendlin, à Courtételle, et Gilles Rais, de Courroux, à Courcelon, membres. La société est engagée par la signature collective à deux des administrateurs. Locaux: chemin des Bâts 3.

Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus – Titoli smarriti

Aufzug – Sommation – Diffida

Es wird vermisst:

Schuldbrief vom 1. Mai 1933, Fr. 4500.–, haftend auf IR Wohlen-schwil Nr. 114 im 1. Rang.

An allfällige Inhaber dieses Schuldbriefes ergeht hiermit die Aufforderung, denselben innert Jahresfrist, d. h. bis 20. Juli 1986, dem Bezirksgericht Baden vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (1268⁹)

5400 Baden, den 10. Juli 1985

Bezirksgericht Baden

Die unbekannten Inhaber der folgenden Werttitel:

a. Kassenobligation 6½% Schweizerische Volksbank, Nr. 34810, von nom. Fr. 1000.–, fällig gewesen am 20. Januar 1985, mit Coupons per 20. Januar 1983 und folgende;

b. Sparheft Nr. 30.016 879 der Schweizerischen Volksbank, Saignelégier, lautend auf den Inhaber, mit einem Guthaben von Fr. 81 255.65 per 22. November 1984;

werden hiermit aufgefordert, die genannten Titel innert sechs Monaten, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesen Titeln ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (1269⁹)

3011 Bern, den 15. Juli 1985

Der Gerichtspräsident III von Bern:
Dr. Minnig

Es wird vermisst:

Inhaber-Schuldbrief über Fr. 29 000.– vom 18. Dezember 1974, max. 8%, haftend im 2. Rang auf den Grundstücken GB Nrn. 180 und 217 Wilchingen SH; Schuldnerin: Frau Louise Gutknecht-Schunck bzw. ihre Erben; Grundeigentümer: Herr Michele Dato-Surbeck, zum Stern, 8217 Wilchingen.

Der allfällige unbekannte Inhaber dieses Schuldbriefes wird aufgefordert, diesen bis 31. Juli 1986 dem Bezirksrichter Unterlettgau vorzulegen, ansonsten der Schuldbrief kraftlos erklärt wird. (1267⁹)

8215 Hallau, den 15. Juli 1985

Der Bezirksrichter Unterlettgau

Il pretore del distretto di Bellinzona diffida l'eventuale sconosciuto detentore della seguente obbligazione di cassa emessa dalla Banca dello Stato del Cantone Ticino, Bellinzona:

n. 7053 di fr. 5000.– nominali, 5%, al portatore, emessa il 13 settembre 1984, scadenza il 14 settembre 1990, con cedole al 14 settembre 1985 e seguenti,

a voler produrre detto titolo alla cancelleria della pretura di Bellinzona entro il 20 dicembre 1985 sotto le comminatorie dell'ammortamento. (1089⁹)

6500 Bellinzona, il 17 giugno 1985

Il pretore:
Avv. Dott. Carlo Postizzi

Il pretore del distretto di Bellinzona diffida l'eventuale sconosciuto detentore di 33 azioni al portatore di nominali fr. 1000.– cadauna della ditta Antonio Trevisan SA con sede in Bellinzona, numerate da 18 a 50, già in possesso dei signori Luigi Zanini e Giuseppe Franzato a voler produrre detti titoli alla cancelleria della pretura di Bellinzona entro il 15 febbraio 1986, sotto le comminatorie dell'ammortamento. (1266⁹)

6500 Bellinzona, il 19 luglio 1985

Il pretore:
Avv. Dott. Carlo Postizzi

Kraftloserklärungen Annulations – Annullamenti

Der Inhaberschuldbrief vom 10. August 1978 über Fr. 100 000.–, lastend auf der Liegenschaft Nr. 968 des GB Gersau, 2. Pfandstelle, mit Kapitalvorgang von Fr. 350 000.–, ist innert gesetzter Frist nicht vorgewiesen worden und wird hiermit für kraftlos erklärt. (1265⁹)

6442 Gersau, den 12. Juli 1985

Der Gerichtspräsident

Der Inhaberschuldbrief vom 8. August 1953 über Fr. 20 000.–, haftend im 1. Rang auf Grundbuch Zofingen Nr. 633, Kat. Plan 11, Parzelle 1747, lautend auf die drei Erben des Adolf Frösch-Baumman, Zofingen, als Schuldner, wird als nichtig und kraftlos erklärt. (1261⁹)

4800 Zofingen, den 15. Juli 1985

Bezirksgericht Zofingen

Nous, président du Tribunal du district de La Neuveville, vu que notre sommation parue dans les numéros 160, 163 et 164 de la Feuille officielle suisse du commerce des 12, 16 et 17 juillet 1984, ainsi que dans le numéro 51 de la Feuille officielle du Jura bernois, est restée infructueuse, vu les art. 870 CCS, 981 ss CO, 2 Li CCS et 322 Cpcb; prononçons l'annulation de la cédule hypothécaire suivante: cédule hypothécaire de fr. 30 000.– au taux de 6%, inscrite le 10 février 1965, à série 1/3957, en 3e rang, au porteur et grevant l'immeuble no 428, du ban de La Neuveville, propriété de Rollier Elieette, La Neuveville. (1263⁹)

2520 La Neuveville, le 15 juillet 1985

Le président du Tribunal:
M. Annoni.

Nous, président du Tribunal du district de La Neuveville, vu que notre sommation parue dans les numéros 152, 155 et 156 de la Feuille officielle suisse du commerce des 4, 8 et 9 juillet 1985, ainsi que dans le numéro 50 du 6 juillet 1985 de la Feuille officielle du Jura bernois, est restée infructueuse,

attendu que la requérante a déposé au Tribunal de La Neuveville un carnet d'épargne de fr. 25 000.– en garantie pour le cas où la cédule serait présentée après son annulation, et ce dans le délai d'une année à partir de la première publication dans la Feuille officielle suisse du commerce, vu les art. 870 CCS, 981 ss CO, 2 Li CCS et 322 Cpcb; prononçons l'annulation de la cédule hypothécaire suivante:

cédule hypothécaire de fr. 20 000.– au taux de 6%, inscrite le 17 décembre 1949, à série 1/2637, au nom de Elsi Teutsch, grevant en 1er rang l'immeuble feuillet no 1395 du ban de La Neuveville, propriété de Elsi Teutsch-Rabus, Weltpoststrasse 18/130, Berne. (1262)

2520 La Neuveville, le 12 juillet 1985 Le président du Tribunal:
M. Annoni

Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali

Schiffsregisteramt Schmerikon

Aufgrund der Anmeldung und der Erfüllung der Voraussetzungen ist zufolge Eigentümerwerb in das Schiffsregister aufgenommen worden:

Gattung:	Passagiermotoryacht
Erbaung:	1984/85 durch Succes Marknesse (Holland)
Tragfähigkeit:	18 Personen (15 Tonnen)
Name:	Frima
Masse:	Länge 14,50 m, Breite 4 m, Eintauchtiefe 1,20 m
Eigentümer:	Rüegg Martin, Burgweg 1, 8853 Lachen
Befahrenes Gewässer:	Zürichsee (A1801)

8716 Schmerikon, den 11. Juli 1985 Schiffsregisteramt Schmerikon

«Lysoform» Schweizerische Gesellschaft für Antisepsie AG, Brugg

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der «Lysoform» Schweizerische Gesellschaft für Antisepsie AG, Brugg, vom 11. Juli 1985, hat beschlossen, das Aktienkapital der Gesellschaft von Fr. 1 500 000.–, wovon Fr. 240 000.– nicht einbezahlt, auf Fr. 300 000.– herabzusetzen. Das neue Aktienkapital ist voll einbezahlt.

Aus dem besonderen Revisionsbericht der Itag Revision, Zürich, vom 5. Juli 1985, gemäss Art. 732 OR, geht hervor, dass alle Forderungen der Gläubiger auch nach durchgeführter Herabsetzung des Grundkapitals voll gedeckt sind.

Gläubiger, welche Befriedigung oder Sicherstellung verlangen, haben ihre Ansprüche bei Itag Revision, Kreuzbühlstrasse 8, 8008 Zürich, binnen zwei Monaten, von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, anzumelden. (A1834²)

5200 Brugg, den 11. Juli 1985 Der Verwaltungsrat

Meyer-Lauber AG in Liquidation, Grenchen

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 20. Juni 1985 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit im Sinne von Art. 742 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation schriftlich mit Begründung bei der Visura Treuhand-Gesellschaft, Dammstrasse 14, 2540 Grenchen, anzumelden. (A1829²)

2540 Grenchen, den 15. Juli 1985 Die Liquidatorin:
Visura Treuhand-Gesellschaft

Legür AG, Oberhüfenberg

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 12. Juli 1985 hat die Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit aufgerufen, ihre Forderungen innert 30 Tagen nach der dritten Publikation schriftlich an den Liquidator zu richten (Liquidator: Herrn Kurt Keller, c/o Uta Unternehmungsberatungs- und Treuhand AG, 5314 Kleindöttingen). (A1833²)

5314 Kleindöttingen, den 15. Juli 1985 Der Liquidator

K-Tron Soder AG, Niederlenz

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 24. Juni 1985 hat die Fusion der Gesellschaft mit der K-Tron Pesa AG und demzufolge ihre Auflösung beschlossen.

Die Aktiven und Passiven der Gesellschaft sind nach Art. 748 OR von der K-Tron Pesa AG, in Oerwil am See übernommen worden, die gleichzeitig ihre Firma in K-Tron Soder AG geändert hat.

Allfällige Gläubiger der Gesellschaft werden gebeten, ihre Schulden innert Monatsfrist nach der 3. Publikation bei der K-Tron Soder AG, Industriestrasse, 8618 Oerwil am See geltend zu machen. (A1785¹)

8618 Oerwil am See, den 1. Juli 1985

Verwaltungsrat der
K-Tron Soder AG,
Oerwil am See

Fresvi AG in Liquidation, Reinach BL

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 12. Juli 1985 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger der Gesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche beim Sitz der Gesellschaft, Brunngrasse 41, 4153 Reinach BL, anzumelden. (A1835¹)

4153 Reinach, den 12. Juli 1985

Fresvi AG in Liquidation
Die Liquidatoren:
M. Schaaf P. C. Friedlin

FK Thermlind Zug AG in Liq., Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 20. Juni 1984 der FK Thermlind Zug AG, hat die Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit aufgerufen, ihre Forderungen innert 30 Tagen nach der dritten Publikation schriftlich an den Liquidator zu richten (Liquidator: Max Peterhans, Rebmat 3, 6317 Oberwil). (A1836²)

6301 Zug, den 16. Juli 1985

Der Liquidator:
Max Peterhans

Interdomo SA, Münchenbuchsee

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 10. Juli 1985 hat die Auflösung und Liquidation beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen binnen Monatsfrist, nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs, beim Liquidator, Jürg Fopp, c/o Protherm AG, Butzenstrasse 39, 8038 Zürich, anzumelden. (A1830²)

8038 Zürich, den 15. Juli 1985

Der Liquidator:
J. Fopp

Rendita Invest AG, Fribourg

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

Par décision du 26 juin 1985, la société Rendita Invest AG, dont le siège est à Fribourg, a prononcé la dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances avant le 31 août 1985, en main de la liquidatrice Progressia Société de Gestion SA, rue Saint-Pierre 30, 1700 Fribourg. (A1837²)

1700 Fribourg, le 16 juillet 1985

La liquidatrice

Oilstock Société Coopérative pour Stockage de Combustibles Liquides à Sion, Sion

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 913, 742 et 745 CO

Première publication

Oilstock Société Coopérative pour Stockage de Combustibles Liquides à Sion, de siège social à Sion, informe ses éventuels créanciers qu'elle a décidé sa dissolution suivant procès-verbal de son assemblée générale du 5 juillet 1985.

En conséquence, tous les créanciers sont sommés de faire connaître leurs réclamations auprès de l'administrateur nommé liquidateur de la société soit Me Daniel Imsand, avocat et notaire, rue des Condémnes 3, 1950 Sion. (A1838²)

1950 Sion, le 11 juillet 1985

Oilstock en liquidation

Northbay Fiduciary S.A. en liquidation, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire du 15 juillet 1985 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit accompagnées des pièces justificatives dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, à la Fiduciaire Revisa S.A., Baarerstrasse 94, 6300 Zoug 2. (A1831²)

6300 Zoug, le 16 juillet 1985

Le liquidateur: G. Bommeli
c/o Fiduciaire Revisa S.A.

Rockbay Investments S.A. en liquidation, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire du 15 juillet 1985 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit accompagnées des pièces justificatives dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, à la Fiduciaire Revisa S.A., Baarerstrasse 94, 6300 Zoug 2. (A1832²)

6300 Zoug, le 16 juillet 1985

Le liquidateur: G. Bommeli
c/o Fiduciaire Revisa S.A.

Rechnungsruf im öffentlichen Inventar

Über das Vermögen der nachgenannten verstorbenen Person ist vom Einzelrichter im summarischen Verfahren des zuständigen Bezirksamtes die Aufnahme des öffentlichen Inventars angeordnet worden. Es werden daher sowohl die Gläubiger, mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, als auch die Schuldner des betreffenden Verstorbenen aufgefordert, ihre Forderungen und Schulden binnen der unten festgesetzten Frist bei der daselbst bezeichneten Amtsstelle anzumelden. Die Gläubiger werden auf die in Art. 590 ZGB genannten Folgen der Nichtanmeldung aufmerksam gemacht, wonach die Erben jenen Gläubigern weder persönlich noch mit der Erbschaft haften, deren Forderungen zufolge versäumter Anmeldung nicht in das Inventar aufgenommen werden, sofern sie nicht durch Pfandrechte gedeckt sind.

Die Schuldner und die im Besitze von Faustpfändern befindlichen Gläubiger, die unterlassen, eine Eingabe zu machen, werden mit Ordnungsbusse bestraft.

Erblasser: Kurt Emil Meier, geb. 1920, von Küsnacht und Herisau, verheiratet, gestorben 2. Mai 1985, wohnhaft gewesen Seestrasse 782, 8706 Meilen.

Datum der gerichtlichen Anordnung: 7. Juni 1985.

Eingabefrist für Forderungen und Schulden: bis 2. August 1985. (A1516¹)

8706 Meilen, den 13. Juni 1985

Notariat Meilen:
M. Moser, Notar

Auflegung des öffentlichen Inventars

Das öffentliche Inventar über den Nachlass des am 22. Januar 1985 verstorbenen

Karl August Haller-Krüger, geb. 1905, von Gontenschwil AG, wohnhaft gewesen Limmattalstrasse 371, 8049 Zürich, liegt den Beteiligten bis am 26. August 1985 bei uns zur Einsicht auf. (A1828)

8049 Zürich, den 12. Juli 1985

Notariat Höngg-Zürich,
Wieslergasse 10, 8049 Zürich;
W. Kunz, Notar-Stellvertreter

Aufforderung gemäss Art. 89 HRegV

Amstalden-Treuhand AG in Liq., in Schwarzenberg.

Wenn uns nicht innert 30 Tagen ein Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung obgenannter Gesellschaft geltend gemacht wird, muss die Löschung der Gesellschaft in die Wege geleitet werden. (A1802)

6002 Luzern, den 11. Juli 1985

Handelsregisteramt des Kantons Luzern

Aufforderung gemäss Art. 89 HRegV

Atlas Baubetreuung AG in Liq., in St. Gallen.

Diese Gesellschaft übt keine Tätigkeit mehr aus und ist ohne Domizil sowie ohne Verwaltung und Vertretung in der Schweiz. Es ist vorgesehen, sie gemäss Art. 89 HRegV von Amtes wegen im Handelsregister zu löschen. Wer ein Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung und insbesondere das Vorhandensein von Aktiven der Gesellschaft geltend macht, hat die entsprechend begründete Eingabe innert 30 Tagen an die unterzeichnete Amtsstelle zu richten, andernfalls die Löschung in die Wege geleitet wird. (A1827)

9001 St. Gallen, den 16. Juli 1985

Handelsregisteramt St. Gallen

Marken - Marques - Marchi

Bundesamt für geistiges Eigentum
Office fédéral de la propriété intellectuelle
Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen - Enregistrements

338952. Hinterlegungsdatum: 29. März 1985.
 Mitsubishi Pencil Co., Ltd., 37-23, 5-chome, Higashi oh, Shinagawa,
 Tokio (Japan). - Fabrikation und Handel.

Kugelschreiber.
 (Int. Kl. 16)

uni-ballmicro

338953. Hinterlegungsdatum: 1. April 1985.
 Quaker Latz Gesellschaft mit beschränkter Haftung, von-Stephan-
 Strasse 6, Euskirchen (Bundesrepublik Deutschland). - Fabrikation
 und Handel.

Katzenfutter.
 (Int. Kl. 31)



338954. Hinterlegungsdatum: 3. April 1985.
 Hertsch & Cie AG, General Wille-Strasse 19, 8027 Zürich. - Handel. -
 Erneuerung der Marke Nr. 208982. Die Schutzfrist aus der Erneue-
 rung läuft vom 16. März 1985 an.

Stahl in jeder Art, Form und Ausführung, unlegiert und legiert, für
 jeden Verwendungszweck; Stahl roh, geschmiedet, gewalzt, gezogen,
 geschliffen, thermisch oder chemisch behandelt; Stabstahl, Formstahl,
 Bandstahl, Bleche, Drahte, Schmiedestücke, Stahlguss, Stahlrohre,
 Drehlinge, Hartmetall.
 (Int. Kl. 6)



338955. Hinterlegungsdatum: 4. April 1985.
 VLSI Technology, Inc., 1109 McKay Drive, San Jose (Kalifornien,
 USA). - Fabrikation und Handel.

Integrierte Schaltungen und Computerprogramme enthaltende
 Datenträger in Form von Magnetbändern, Magnetplatten oder Dis-
 ketten.
 (Int. Kl. 9)



338956. Hinterlegungsdatum: 4. April 1985.
 Milupa Aktiengesellschaft, Bahnstrasse 20-30, Friedrichsdorf im Tau-
 nus (Bundesrepublik Deutschland). - Fabrikation und Handel.

Diätetische Lebensmittel; Säuglings- und Kleinkindernahrungen.
 (Int. Kl. 5)

milupa SOM

338957. Date de dépôt: 4 avril 1985.
 Montres «Breil» S.A., Casa Palus, 7165 Breil/Brigels. - Fabrication et
 commerce.

Tous produits horlogers et leurs parties, réveils.
 (Cl. int. 14)



338958. Date de dépôt: 9 avril 1985.
 Revendication de priorité: Grande-Bretagne, 29 novembre 1984.
 Laporte Industries Limited, Hanover House, 14, Hanover Square,
 London W. 1 (Grande-Bretagne). - Fabrication et commerce.

Litière pour chats.
 (Cl. int. 31)



338959. Date de dépôt: 9 avril 1985.
 Revendication de priorité: USA, 13 novembre 1984.
 Mentor Graphics Corporation, 8500 S.W. Creekside Place, Beaverton
 (Oregon, USA). - Fabrication et commerce.

Terminaux pour travaux d'ingénieurs traités sur ordinateur.
 (Cl. int. 9)

Mentor
Graphics

338960. Date de dépôt: 9 avril 1985.
 Ginsbo Watch Co. AG, Niederwilerstrasse, 4524 Günsberg. - Fabrica-
 tion et commerce. - Renouvellement de la marque no 206859. Raison
 modifiée. Siège transféré. Le délai de protection résultant du renouvel-
 lement court depuis le 12 novembre 1984.

Tous produits horlogers, montres, mouvements de montres, boîtes de
 montres, cadrans de montres et parties de montres.
 (Cl. int. 14)



KURINI

338961. Date de dépôt: 9 avril 1985.
 Ginsbo Watch Co. AG, Niederwilerstrasse, 4524 Günsberg. - Fabrica-
 tion et commerce. - Renouvellement de la marque no 206861. Raison
 modifiée. Siège transféré. Le délai de protection résultant du renouvel-
 lement court depuis le 12 novembre 1984.

Tous produits horlogers, montres, mouvements de montres, boîtes de
 montres, cadrans de montres et parties de montres.
 (Cl. int. 14)

KURYS

338962. Hinterlegungsdatum: 9. April 1985.
 Wolo AG (Wolo S.A.) (Wolo Ltd.), Eggbühlstrasse 20, 8050 Zürich. -
 Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 209978. Die
 Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 13. Februar 1985 an.

Pharmazeutische, hygienische und kosmetische Präparate, Reini-
 gungsmittel, Seifen und Parfümerien.
 (Int. Kl. 3, 5)

Purovest

338963. Hinterlegungsdatum: 10. April 1985.
 Gei Systeme AG, Täferstrasse 29, 5405 Baden (Dättwil). - Fabri-
 kation.

Datenverarbeitungsgeräte und deren Zubehöriteile sowie Programme
 enthaltende Datenträger.
 (Int. Kl. 9)

COLOSSCOPE**T**

338964. Date de dépôt: 10 avril 1985.
 Cisac S.A. fabrique de produits alimentaires, 2088 Cressier NE. -
 Fabrication. - Renouvellement de la marque no 208185. Le délai de
 protection résultant du renouvellement court depuis le 26 janvier 1985.

Produit auxiliaire pour boulangerie.
 (Cl. int. 30)

PANFRESH

338965. Date de dépôt: 11 avril 1985.
 Intersport International Corporation GmbH, obere Zollgasse 75,
 3072 Ostermündigen. - Marque collective.

Sacs de sport et de voyage, sacs fourre-tout, sacs de ville et de plage;
 vêtements, chaussures, chapellerie, écharpes, gants, gants de ski.
 (Cl. int. 18, 25)



338966. Hinterlegungsdatum: 17. April 1985.
 Betten-Minder AG, Querstrasse 1, 8304 Wallisellen. - Fabrikation und
 Handel. - Übertragung und Erneuerung der Marke Nr. 210296 von
 Oskar Minder, Zürich. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom
 17. April 1985 an.

Polstermöbel, Matratzen, Patentmatratzen, Bettwaren.
 (Int. Kl. 20)



338967. Hinterlegungsdatum: 17. April 1985.
Relton Corporation, 317 Rolyn Place, Arcadia (Kalifornien, USA). –
Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. 210812. Sitz
verlegt. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 17. April 1985
an.

Flüchtiges chloriertes Kohlenwasserstoffmedium zur Unterstützung
der Schneidwirkung von Werkzeugen in Metallen.
(Int. Kl. 1)



338968. Hinterlegungsdatum: 17. April 1985.
Crown Decorative Products Limited, Crown House, Hollins Road,
Darwen (Lancashire, Grossbritannien). – Fabrikation und Handel.

Farben, Emailfarben, Firnisse, Lacke, Glasuren, Rostschutzmittel,
Holzkonservierungsmittel.
(Int. Kl. 2)



338969. Hinterlegungsdatum: 17. April 1985.
Strickereien Zimmerli & Co. Aktiengesellschaft, Lindengutstrasse 16,
4663 Aarburg. – Fabrikation. – Erneuerung der Marke Nr. 211438. Die
Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 20. Februar 1985 an.

Strickwaren jeder Art.
(Int. Kl. 25)



338970. Hinterlegungsdatum: 17. April 1985.
Consolco AG, Mendleweid, 9050 Appenzell. – Handel.

Bekleidungsartikel, insbesondere Jeans, Sweatshirts, T-Shirts und
Freizeitbekleidung.
(Int. Kl. 25)



338971. Date de dépôt: 16 avril 1985.
Nippon Riki Co., Ltd., 12-8, Shijo-cho, Higashi-Osaka, Osaka (Japon).
– Fabrikation et commerce. – Renouvellement de la marque
no 208480. Le délai de protection résultant du renouvellement court
depuis le 17 février 1985.

Outils à main.
(Cl. int. 8)



LOBSTER

338972. Hinterlegungsdatum: 22. April 1985.
RAFF GmbH + Co., Durlacherstrasse 69, Pforzheim (Bundesrepublik
Deutschland). – Fabrikation und Handel. – Übertragung und Erneue-
rung der Marke Nr. 208572 von Paul Raff, Pforzheim (Bundesrepub-
lik Deutschland). Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom
21. Dezember 1984 an.

Uhren aus Edelmetall.
(Int. Kl. 14)



Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 6519.

338973. Date de dépôt: 22 avril 1985.
The Yokohama Rubber Company Ltd., 36-11, shimbashi 5-chome,
Minato-ku, Tokyo (Japon). – Fabrication et commerce.

Cannes de golf, balles de golf, chaussures de golf, gants de golf, étuis
pour crosses de golf.
(Cl. int. 25, 28)

PROGEAR

338974. Date de dépôt: 23 avril 1985.
Max Wullimann, via D. Fontana 1a, 6900 Lugano. – Commerce. –
Renouvellement de la marque no 209650. Le délai de protection résul-
tant du renouvellement court depuis le 7 avril 1985.

Montres en tous genres.
(Cl. int. 14)



338975. Hinterlegungsdatum: 25. April 1985.
Katasol AG, 3063 Ittigen. – Fabrikation.

Heizungskatalysatoren.
(Int. Kl. 11)



338976. Hinterlegungsdatum: 25. April 1985.
The Procter & Gamble Company, One Procter & Gamble Plaza, Cin-
cinnati (Ohio, USA). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der
Marke Nr. 211658. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom
25. April 1985 an.

Lösliche Putz- und Reinigungsmittel, Waschmittel für Haushalt und
Wäschereien.
(Int. Kl. 3)



Die Marke wird weiss, orange, blau und gelb ausgeführt.

338977. Hinterlegungsdatum: 25. April 1985.
Prioritätsanspruch: Norwegen, 18. Januar 1985.
Scanoral International A/S, Stenersgaten 10, Oslo (Norwegen). –
Fabrikation und Handel.

Zahnputzmittel, Zahnpasten, Zahnpolierpasten für Zahnärzte,
Schleifmittel, nicht-elektrische Zahnbürsten und andere Geräte für die
Reinigung und Pflege der Zähne.
(Int. Kl. 3, 21)

SCANNORAL

338978. Hinterlegungsdatum: 29. April 1985.
Cosanum AG, Seegartenstrasse 6, 8008 Zürich. – Handel.

Chirurgische, ärztliche und zahnärztliche und tierärztliche Instru-
mente und Apparate, künstliche Gliedmassen, Augen und Zähne,
orthopädische Artikel, chirurgisches Nahtmaterial.
(Int. Kl. 10)



338979. Hinterlegungsdatum: 29. April 1985.
Cosanum AG, Seegartenstrasse 6, 8008 Zürich. – Handel.

Chirurgische, ärztliche und zahnärztliche und tierärztliche Instru-
mente und Apparate, künstliche Gliedmassen, Augen und Zähne,
orthopädische Artikel, chirurgisches Nahtmaterial.
(Int. Kl. 10)



338980. Hinterlegungsdatum: 6. Mai 1985.
Maya Bader, im Chratz, 8158 Regensberg. – Fabrikation und Handel.
– Erneuerung der Marke Nr. 208972. Die Schutzfrist aus der Erneue-
rung läuft vom 24. Februar 1985 an.

Schmuck und Gebrauchsgegenstände aus Edelmetallen.
(Int. Kl. 14)



Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 2052.

338981. Hinterlegungsdatum: 13. Mai 1985.
Fehlbaum & Co., Unterdorfstrasse 21, 4143 Dornach. – Fabrikation
und Handel. – Übertragung und Erneuerung der Marke Nr. 210181
von Graeter & Cie AG, Muttenz. Die Schutzfrist aus der Erneuerung
läuft vom 11. Mai 1985 an.

Aluminium-Stellschienen für Wandbefestigung und freistehende
Gestellbauten.
(Int. Kl. 6)

tarnus

Bilanzen – Bilans – Bilanci

Bank Aufina, Brugg

Bilanz per 30. Juni 1985
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

Aktiven		Passiven	
	Fr.		Fr.
Kassa und Postcheckguthaben	11 327 571.88	Bankenkreditoren auf Sicht	62 571 136.56
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	2 130 804.81	Bankenkreditoren auf Zeit	5 092 954.65
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	481 177 366.04	Kreditoren auf Sicht	612 195.—
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	59 018 461.77	Kreditoren auf Zeit	7 600 000.—
Wertschriften	24 240 932.50	– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	5 100 000.—
Dauernde Beteiligung	500 000.—	Einlagehefte	81 132 661.31
Bankgebäude	8 500 000.—	Kassaobligationen	274 048 000.—
Sonstige Aktiven	3 903 264.69	Obligationenanleihe 1977–87	30 000 000.—
		Sonstige Passiven	83 996 869.13
		Aktienkapital	20 000 000.—
		Gesetzliche Reserven	4 200 000.—
		Andere Reserven	21 450 000.—
		Gewinnvortrag	94 585.04
	590 798 401.69		590 798 401.69

Allgemeine Bank Nederland (Schweiz), Zürich

Zwischenbilanz per 30. Juni 1985
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

Aktiven		Passiven	
	Fr.		Fr.
Kasse, Giro- und Postcheckguthaben	32 016 760.06	Bankenkreditoren auf Sicht	62 303 323.10
Bankendebitoren auf Sicht	188 724 654.17	Bankenkreditoren auf Zeit	456 759 772.42
Bankendebitoren auf Zeit	399 543 092.—	– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	343 798 287.50
– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	236 372 354.05	Checkrechnungen und Kreditoren auf Sicht	301 169 220.23
Wechsel und Geldmarktpapiere	4 742 585.39	Kreditoren auf Zeit	62 887 908.84
– davon Reskriptionen und Schatzscheine	—	– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	34 252 931.53
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	75 740 028.72	Depositenhefte	27 474 007.54
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	130 943 464.33	Kassaobligationen	13 487 000.—
– davon mit hypothekarischer Deckung	357 744.48	Akzente und Eigenwechsel	4 514 627.20
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	110 667 503.70	Sonstige Passiven	112 831 880.09
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	115 502 732.14	Kapital	50 000 000.—
– davon mit hypothekarischer Deckung	13 277 028.—	Gesetzliche Reserve	37 630 000.—
Kontokorrent-Kredite und Darlehen	—	Spezialreserve	42 300 000.—
an öffentlich-rechtliche Körperschaften	—	Gewinnvortrag	648 585.04
Wertschriften	36 941 569.17		
Dauernde Beteiligungen	10 750 001.—		
Bankgebäude	4 300 000.—		
Sonstige Aktiven	62 134 005.16		
	1 172 006 395.84		1 172 006 395.84

Arab Bank (Switzerland) Ltd., Zürich

Zwischenbilanz per 30. Juni 1985
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

Aktiven		Passiven	
	Fr.		Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben	19 685 854.98	Bankenkreditoren auf Sicht	63 384 488.95
Bankendebitoren auf Sicht	92 271 463.11	Bankenkreditoren auf Zeit	715 984 381.40
Bankendebitoren auf Zeit	726 883 819.27	– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	418 698 181.40
– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	413 999 408.78	Kreditoren auf Sicht	273 755 556.77
Wechsel und Geldmarktpapiere	10 463 369.70	Kreditoren auf Zeit	19 263 930.93
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	5 310 254.50	– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	13 986 277.47
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	25 501 093.03	Depositen- und Einlagekonti	7 647 334.38
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	20 397 100.—	Akzente und Eigenwechsel	1 150 042.52
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	85 746 497.73	Sonstige Passiven	115 439 989.77
– davon mit hypothekarischer Deckung	5 322 680.32	Aktienkapital	26 400 000.—
Kontokorrent-Kredite und Darlehen	4 222 743.22	Gesetzliche Reserve	10 000 000.—
an öffentlich-rechtliche Körperschaften	96 092 386.23	Spezialreserve	53 000 000.—
Wertschriften	2 561.—	Gewinnvortrag	810 734.16
Dauernde Beteiligungen	200 259 316.11		
Sonstige Aktiven	1 286 836 458.88		1 286 836 458.88

Banco de Bilbao (Schweiz) AG, Zürich

Zwischenbilanz per 30. Juni 1985

Aktiven		Passiven	
	Fr.		Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben	3 440 248.27	Bankenkreditoren auf Sicht	1 683 334.61
Bankendebitoren auf Sicht	3 963 152.30	Bankenkreditoren auf Zeit	63 448 676.80
Bankendebitoren auf Zeit	20 820 826.80	– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	41 155 900.—
– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	1 276 500.—	Kreditoren auf Sicht	900 200.97
Wechsel und Geldmarktpapiere	10 000.—	Kreditoren auf Zeit	150 000.—
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	1 025.10	– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	—
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	238 265.16	Sonstige Passiven	2 118 589.68
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	13 382 500.—	Kapital	20 000 000.—
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	20 832 202.30	Gesetzliche Reserve	30 000.—
– davon mit hypothekarischer Deckung	5 400 000.—	Gewinnvortrag	22 475.31
Kontokorrent-Kredite und Darlehen	2 000 000.—		
an öffentlich-rechtliche Körperschaften	20 634 760.—		
Wertschriften	3 030 297.44		
Sonstige Aktiven	88 353 277.37		
Bilanzsumme		Bilanzsumme	88 353 277.37

Bank Cantrade AG, ZürichZwischenbilanz per 30. Juni 1985
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

Aktiven		Passiven	
	Fr.		Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben		Bankenkreditoren auf Sicht	151 751 716.69
Bankendebitoren auf Sicht		Bankenkreditoren auf Zeit	381 995 750.—
Bankendebitoren auf Zeit		– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	
– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	65 680 887.64	Kreditoren auf Sicht	346 316 645.04
Wechsel und Geldmarktpapiere		Kreditoren auf Zeit	70 204 753.11
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung		– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung		Kassaobligationen	23 870 000.—
– davon mit hypothekarischer Deckung	1 541 775.—	Akzpte und Eigenwechsel	415 000.—
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung		Sonstige Passiven	214 163 897.60
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung		Aktienkapital	10 000 000.—
– davon mit hypothekarischer Deckung	180 000.—	Gesetzliche Reserven	9 500 000.—
Kontokorrent-Kredite und Darlehen		Spezialreserven	76 000 000.—
an öffentlich-rechtliche Körperschaften		Gewinnsaldo per 1. Januar 1985	628 622.62
Hypothekaranlagen			
Wertschriften			
Sonstige Aktiven			
	1 284 846 385.06		1 284 846 385.06

Maerki, Baumann & Co. AG, Bank, ZürichBilanz per 30. Juni 1985
(ohne Erfolgsrechnung)

Aktiven		Passiven	
	Fr.		Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben		Bankenkreditoren auf Sicht	12 699 920.30
Bankendebitoren auf Sicht		Bankenkreditoren auf Zeit	21 058 000.—
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung		– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung		Kreditoren auf Sicht	71 869 070.66
– davon mit hypothekarischer Deckung	1 000 000.—	Kreditoren auf Zeit	11 993 025.20
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung		– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung		Depositenkonti	3 721 920.—
– davon mit hypothekarischer Deckung	3 696 190.—	Sonstige Passiven	29 295 166.43
Wertschriften		Aktienkapital	3 000 000.—
Dauernde Beteiligungen		Gesetzliche Reserve	1 750 000.—
Sonstige Aktiven		Andere Reserven	9 500 000.—
	165 205 208.08	Gewinnvortrag	318 105.49
			165 205 208.08

Rüegg Bank AG, ZürichZwischenbilanz per 30. Juni 1985
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

Aktiven		Passiven	
	Fr.		Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben		Bankenkreditoren auf Sicht	7 645 774.76
Bankendebitoren auf Sicht		Bankenkreditoren auf Zeit	7 890 500.—
Bankendebitoren auf Zeit		– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	
– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	2 000 000.—	Kreditoren auf Sicht	50 330 070.59
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung		Kreditoren auf Zeit	3 742 839.85
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung		– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	
– davon mit hypothekarischer Deckung	87 977.—	Depositenkonten und Einlagehefte	6 002 915.58
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung		Sonstige Passiven	6 401 136.98
– davon mit hypothekarischer Deckung	1 990 000.—	Aktienkapital	5 000 000.—
Wertschriften		Gesetzliche Reserve	2 100 000.—
Dauernde Beteiligungen		Allgemeine Reserve	19 400 000.—
Sonstige Aktiven		Saldo vortrag auf neue Rechnung	883 225.86
	109 396 463.62		109 396 463.62

S.G. Warburg Bank AG, ZürichZwischenbilanz per 30. Juni 1985
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

Aktiven		Passiven	
	Fr.		Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben		Bankenkreditoren auf Sicht	31 912 193.92
Bankendebitoren auf Sicht		Bankenkreditoren auf Zeit	61 715 000.—
Bankendebitoren auf Zeit		– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	
– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	17 000 000.—	Kreditoren auf Sicht	52 771 884.02
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung		Kreditoren auf Zeit	7 957 750.—
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung		– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	
– davon mit hypothekarischer Deckung	—	Sonstige Passiven	30 513 768.18
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung		Aktienkapital	12 500 000.—
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung		Gesetzliche Reserve	16 852 363.—
– davon mit hypothekarischer Deckung	1 920 020.—	Andere Reserven	11 700 000.—
Wertschriften		Gewinnvortrag	659 159.12
Dauernde Beteiligungen			
Sonstige Aktiven			
	226 582 118.24		226 582 118.24

Banque Procrédit S.A., FribourgBilan intermédiaire au 30 juin 1985
(sans compte de pertes et profits)

Actif		Passif	
	Fr.		Fr.
Caisse et compte de chèques postaux		Engagements en banque à terme	40 490 959.90
Avoirs en banque à vue		– dont jusqu'à 90 jours d'échéance	
Avoirs en banque à terme		Créanciers à vue	685 099.75
– dont jusqu'à 90 jours d'échéance	12 000 000.—	Créanciers à terme	3 371 333.30
Avances et prêts à terme fixe en blanc		– dont jusqu'à 90 jours d'échéance	
Avances et prêts à terme fixe gagés		Depôts d'épargne	476 986.55
Portefeuille de titres		Livrets de dépôt	503 424 200.32
Participations permanentes		Obligations de caisse	216 831 000.—
Immeubles à l'usage de la banque		Autres passifs	229 070 005.53
Autres actifs		Capital	50 000 000.—
		Réserve légale	46 000 000.—
		Réserve spéciale	24 000 000.—
		Bénéfice reporté	3 304 921.45
	1 117 654 506.80		1 117 654 506.80

Banque Gutzwiller, Kurz, Bungener S.A., Genève

Bilan au 30 juin 1985
(sans compte de profits et pertes)

Actifs		(sans compte de profits et pertes)		Passifs	
	Fr.	Fr.		Fr.	Fr.
Caisse, compte de virements et compte de chèques postaux			Engagements en banque à vue		35 020 786.56
Avoirs en banque à vue		48 674 154.56	Engagements en banque à terme		110 692 750.—
Avoirs en banque à terme		52 175 944.18	— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	63 537 750.—	
— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	908 500.—	908 500.—	Créanciers à vue		97 882 621.14
Effets de change et papiers monétaires		4 467 371.—	Créanciers à terme		22 994 651.26
— dont rescriptions et bons du trésor	—		— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	10 234 651.26	
Comptes courants débiteurs en blanc		21 978 345.57	Autres passifs		76 121 987.63
Comptes courants débiteurs gagés		76 660 193.82	Capital-actions		20 000 000.—
— dont garantis par hypothèque	15 786 565.07		Réserve légale		2 800 000.—
Avances et prêts à terme fixe en blanc		13 029 063.30	Autres réserves		21 350 000.—
Avances et prêts à terme fixe gagés		67 477 851.35	Compte de profits et pertes:		
— dont garantis par hypothèque	7 390 260.35		Report à nouveau		2 492 659.54
Placements hypothécaires		21 070 566.10			
Titres		18 280 710.64			
Participations permanentes		5 486 514.20			
Immeubles à l'usage de la banque		8 000 454.95			
Autres immeubles		18 771 160.95			
Autres actifs		32 374 625.51			
Total du bilan		389 355 456.13	Total du bilan		389 355 456.13

Banque Pasche S.A., Genève

Bilan intermédiaire au 30 juin 1985
(sans compte de profits et pertes)

Bilan intermédiaire au 30 juin 1985 (sans compte de profits et pertes)				
Actif			Passif	
	Fr.	Fr.	Fr.	
Caisse, compte de virements et compte de chèques postaux		18 227 111.69	Engagements en banque à vue	17 422 077.24
Avoirs en banque à vue		30 147 224.95	Engagements en banque à terme	78 198 589.90
Avoirs en banque à terme		16 356 124.45	— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	
— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	4 782 113.25		Créanciers à vue	30 244 729.48
Effets de change et papiers monétaires		2 217 956.25	Créanciers à terme	3 812 525.61
— dont rescriptions et bons du trésor	—		— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	2 053 550.—
Comptes courants débiteurs en blanc		15 347 843.98	Obligations de caisse et bons de caisse	1 435 000.—
Comptes courants débiteurs gagés		26 455 207.38	Autres passifs	8 733 351.07
— dont garantis par hypothèque	6 196 805.11		Capital	8 750 000.—
Avances et prêts à terme fixe en blanc		14 319 467.36	Réserve légale	2 000 000.—
Avances et prêts à terme fixe gagés		8 623 157.94	Réserve générale	6 350 000.—
— dont garantis par hypothèque	1 008 970.52		Solde reporté de l'exercice précédent	15 021.43
Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public		5 550 068.49		
Titres		12 654 911.80		
Participations permanentes		110 766.20		
Immeuble à l'usage de la banque		2 700 000.—		
Autre immeuble		1 606 839.80		
Autres actifs		2 644 614.44		
		156 961 294.73		156 961 294.73
			Fr.	
			Engagements par avals, cautionnements et garanties, de même qu'engagements résultant d'accréditifs	7 890 764.65

Discount Bank (Overseas) Limited, Genève

Bilan intermédiaire au 30 juin 1985
(sans compte de pertes et profits)

Bilan intermédiaire au 30 juin 1985 (sans compte de pertes et profits)			Passif et fonds propres	
Actif				
	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Caisse, compte de virements et compte de chèques postaux		157 286 032.89	Engagements en banque à vue	9 488 796.05
Avoirs en banque à vue		84 502 924.05	Engagements en banque à terme	106 861 824.10
Avoirs en banque à terme		2 640 585 670.46	— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	68 128 063.73
— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	1 724 112 783.05		Créanciers à vue	287 586 154.11
Effets de change et papiers monétaires		7 415 840.62	Créanciers à terme	2 712 537 837.15
— dont rescriptions et bons du trésor	1 136 077.08		— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	1 970 355 426.38
Comptes courants débiteurs en blanc		36 879 033.98	Livrets et comptes de dépôts	30 882 261.10
Comptes courants débiteurs gagés		130 132 943.65	Autres passifs	179 372 712.73
Avances et prêts à terme fixe en blanc		67 101 421.75	Emprunt obligataire subordonné	30 000 000.—
Avances et prêts à terme fixe gagés		115 279 272.28	Capital-actions	80 000 000.—
Prêts à des collectivités de droit public		12 909 474.41	Réserve légale	22 500 000.—
Titres		249 928 071.59	Réserve spéciale	136 000 000.—
— dont certificats de dépôts	15 390 000.—		Compte de pertes et profits:	
Participations permanentes		3 520 500.—	Report de l'exercice précédent	842 792.—
Immeubles à l'usage de la banque		335 000.—		
Autres immeubles		9 978 006.73		
Autres actifs		80 218 184.83		
		3 596 072 377.24		3 596 072 377.24

CBC Bank, Lausanne

Bilan intermédiaire au 30 juin 1985
(sans compte de pertes et profits)

Actif		Passif	
	Fr.		Fr.
Caisse, compte de virements et compte de chèques postaux		Engagements en banque à vue	8 125 109.50
Avoirs en banque à vue		Engagements en banque à terme	13 579 025.88
Avoirs en banque à terme		— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	8 547 775.88
— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	9 971 572.50	Créanciers à vue	31 168 381.94
Effets de change et papiers monétaires		Créanciers à terme	1 097 288.—
Comptes courants débiteurs en blanc		— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	96 000.—
Comptes courants débiteurs gagés		Livrets et carnets de dépôts	1 324 164.62
— dont garantis par hypothèques	2 476 311.89	Obligations de caisse et bons de caisse	10 000.—
Avances et prêts à terme fixe en blanc		Autres passifs	12 073 452.08
Avances et prêts à terme fixe gagés		Capital	20 000 000.—
— dont garantis par hypothèques	500 000.—	Réserve légale	2 850 000.—
Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public		Autres réserves	7 150 000.—
Placements hypothécaires		Solde reporté de l'exercice précédent	396 650.52
Titres			
Participations permanentes			
Autres immeubles			
Autres postes de l'actif			
Total du bilan		Total du bilan	

Mitteilungen Communications Comunicazioni

GATT Code des normes: Notification 85.115

1. Partie à l'Accord adressant la notification: <u>FINLANDE</u>
2. Organisme responsable: Direction générale de la santé
3. Notification au titre de l'article 2.5.2 ☒ , 2.6.1 ☐ , 7.3.2 ☐ , 7.4.1 ☐ , autres:
4. Produits visés (le cas échéant, position de la NCCD, sinon position du tarif douanier national): Fournitures pour hôpitaux
5. Intitulé: Communiqué concernant l'étiquetage et l'entreposage des fournitures pour hôpitaux (en finnois et en suédois; il existe aussi une traduction officielle en anglais).
6. Teneur: Le projet, qui tend à soumettre à des règles spécifiques l'étiquetage des fournitures pour hôpitaux, est fondé sur la loi relative aux fournitures pour hôpitaux. Le conditionnement de ces produits mentionnés au paragraphe 2 de ladite loi et utilisés pour les soins ou le traitement de maladies, ainsi que l'étiquette apposée sur le produit même, doivent indiquer clairement: - le nom commercial; - le nom du fabricant; - le numéro du lot. En outre, le fabricant ou l'importateur doivent, si cela est nécessaire, donner les renseignements ci-après sur l'étiquette ou sur le conditionnement du produit, ou faire en sorte que lesdits renseignements soient donnés de quelque manière: date limite d'utilisation, instructions concernant l'entreposage, mode d'emploi et/ou mise en garde très clairs.
7. Objectif et justification: Santé des personnes
8. Documents pertinents: Le règlement sera publié sous la forme d'un communiqué de la Direction générale de la santé. Loi relative aux fournitures pour hôpitaux (Recueil des lois finlandaises 997/84). (Il existe aussi une traduction officielle en anglais)
9. Dates projetées pour l'adoption et l'entrée en vigueur: 1er septembre 1985, 1er juin 1987
10. Date limite pour la présentation des observations: 16 août 1985
11. Pour informations et observations s'adresser au Secrétariat des Normes, OPAEE, Palais fédéral Est, 3003 Berne. Téléphone : 031/61 23 09

GATT Code des normes: Notification 85.117

1. Partie à l'Accord adressant la notification: <u>SUEDE</u>
2. Organisme responsable: Commission électrotechnique suédoise, Administration nationale de l'énergie et Institut suédois pour l'essai et l'agrément du matériel électrique (SEMKO AB)
3. Notification au titre de l'article 2.5.2 ☒ , 2.6.1 ☐ , 7.3.2 ☐ , 7.4.1 ☐ , autres:
4. Produits visés (le cas échéant, position de la NCCD, sinon position du tarif douanier national): Câbles électriques (ex NCCD 85.23)
5. Intitulé: (Projets de normes) Câbles électriques - à isolation en PE à très faible densité, câbles à 4 conducteurs sous gaine de PCV sans conducteur concentrique, type SE-NIXV - tension nominale 0,6/1 kV - Conception Câbles électriques - à isolation en PE à très faible densité, câbles sous gaine de PVC ou de PE avec ou sans conducteur concentrique, tension nominale 0,6/1 kV - Essais
6. Teneur: L'Administration nationale de l'énergie approuvera les modèles et les essais selon les projets de normes suédoises SS 424 14 11 et SS 424 14 12. Les normes seront utilisées conjointement avec la procédure d'agrément obligatoire du SEMKO AB (Institut suédois pour l'essai et l'agrément du matériel électrique).
7. Objectif et justification: Sécurité des personnes et des biens
8. Documents pertinents: Seront publiés comme normes suédoises auxquelles l'Administration nationale de l'énergie se référera
9. Dates projetées pour l'adoption et l'entrée en vigueur: A déterminer ultérieurement
10. Date limite pour la présentation des observations: 16 septembre 1985
11. Pour informations et observations s'adresser au Secrétariat des Normes, OPAEE, Palais fédéral Est, 3003 Berne. Téléphone : 031/61 23 09

Redaktion: Bundesamt für Aussenwirtschaft, Bern - Rédaction: Office fédéral des affaires économiques extérieures, Berne

Private Anzeigen Annonces privées Annunci privati

NEUSEELAND

5½ % Anleihe 1977-92 von SFr. 100 000 000

(Valoren-Nummer: 798 338)

An die gemäss Ziffer 3 der Bedingungen der Anleihe am 18. Juli 1985 fällig werdende Tilgungsrate von SFr. 5 000 000 wurden Titel im Nennwert von SFr. 1 115 000 am Markt zurückgekauft.

Nach dem 18. Juli 1985 bleiben somit noch Obligationen im Nennwert von SFr. 88 185 000 ausstehend.

Basel, im Juli 1985

Aus Auftrag:

SCHWEIZERISCHER BANKVEREIN

Republik Argentinien

5½ % Anleihe 1979-89 von SFr. 80 000 000

(Valoren-Nummer: 630 084)

Die gemäss Ziffer 3 der Anleihebedingungen am 10. Juli 1985 fällige Tilgungsrate von SFr. 4 000 000 wurde vollständig am Markt zurückgekauft.

Nach dem 10. Juli 1985 bleiben somit noch Titel im Nennwert von SFr. 64 000 000 dieser Anleihe ausstehend.

Basel, im Juli 1985

Aus Auftrag:

SCHWEIZERISCHER BANKVEREIN

P & A Impex AG, Zürich

Einladung zu einer ausserordentlichen Generalversammlung

Ort: Notariat Zürich (Altstadt), Büro 1
Zeit: Montag, 12. August 1985, 14 Uhr.

Traktanden:

1. Liquidation der Gesellschaft.
2. Wahl eines Liquidators.

Hiross AG, Zürich

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

Mittwoch, 11. September 1985, 17 Uhr, am Sitz der Gesellschaft.

Traktanden:

1. Geschäftsbericht, Jahresrechnung und Bilanz 1984.
2. Bericht der Kontrollstelle.
3. Beschlussfassung über das Jahresergebnis.
4. Entlastung der Verwaltungsorgane.
5. Wahlen.
6. Diverses.

Die Jahresrechnung sowie der Kontrollstellenbericht liegen für die Aktionäre ab 26. August 1985 am Sitz der Gesellschaft auf.

Aktiengesellschaft für Seidenindustrie Glarus

Aufruf zum Umtausch der Inhaber- in Namenaktien

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 23. Mai 1985 hat beschlossen, die bisherigen Inhaberaktien in Namenaktien umzuwandeln. Die entsprechende Statutenänderung wurde am 7. Juni 1985 im Schweizerischen Handelsamtsblatt publiziert. Der Verwaltungsrat der Gesellschaft fordert hiermit alle Aktionäre auf, ihre Aktientitel unter Angabe von Name und genauer Adresse am Sitz der Gesellschaft bei der Schweizerischen Kreditanstalt, Glarus, einzuliefern. Die neu auszugebenden Namentitel werden den Aktionären an die uns bekanntgegebene Adresse zugestellt.

Glarus, den 19. Juli 1985

Im Namen des Verwaltungsrates
Der Präsident: G. Zuellig

Mobinter SA

Assemblée générale ordinaire des actionnaires

le vendredi 16 août 1985, à 16 h. 30, à l'Hôtel du Golf et des Sports SA, 3963 Crans-sur-Sierre.

Ordre du jour: Opérations statutaires.

Le bilan et compte de pertes et profits, ainsi que le rapport du vérificateur aux comptes sont tenus à la disposition des actionnaires, auprès de Gérofinance SA, rue Robert-de-Traz 7, à Genève, tél. 022 47 55 44.

Le conseil d'administration

Société immobilière de Marin-St-Blaise

L'assemblée générale des actionnaires

est convoquée pour le vendredi 2 août 1985, à 16 h., dans les locaux de la société F. Thorens SA, à Saint-Blaise.

Ordre du jour:

1. Procès-verbal de l'assemblée générale du 20 juin 1984.
2. Comptes 1984; rapports et décisions.
3. Nominations statutaires.
4. Consolidation, financement.
5. Immeubles.
6. Divers.

Le bilan et le compte de profits et pertes, de même que le rapport des vérificateurs de comptes, peuvent être consultés auprès de la société F. Thorens SA dès le 22 juillet 1985.

St-Blaise, le 19 juillet 1985

Le conseil d'administration

SI Grands Bois Crans SA

Les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le lundi 5 août 1985, à 10 h. 30, à la salle de la Caisse d'Epargne du Valais, à Crans (bât. Charmettes), avec

l'ordre du jour statuaire.

Les comptes sont à la disposition des actionnaires au bureau du soussigné, route de Sion 4, à Sierre, tél. 027 55 88 33.

Pour le conseil d'administration:
René Antille

SI Palma Crans SA

Les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le lundi 5 août 1985, à 14 h., à la salle de la Caisse d'Epargne du Valais, à Crans (bât. Charmettes), avec

l'ordre du jour statuaire.

Les comptes sont à la disposition des actionnaires au bureau du soussigné, route de Sion 4, à Sierre, tél. 027 55 88 33.

Pour le conseil d'administration:
René Antille

SI Rainbow Crans SA

Les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le lundi 5 août 1985, à 16 h., à la salle de la Caisse d'Epargne du Valais, à Crans (bât. Charmettes), avec

l'ordre du jour statuaire.

Les comptes sont à la disposition des actionnaires au bureau du soussigné, route de Sion 4, à Sierre, tél. 027 55 88 33.

Pour le conseil d'administration:
René Antille

SI Rialto B Crans SA

Les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le mercredi 7 août 1985, à 9 h., à la salle de la Caisse d'Epargne du Valais, à Crans (bât. Charmettes), avec

l'ordre du jour statuaire.

Les comptes sont à la disposition des actionnaires au bureau du soussigné, route de Sion 4, à Sierre, tél. 027 55 88 33.

Pour le conseil d'administration:
René Antille

SI Grand Golf Crans SA

Les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le mercredi 7 août 1985, à 16 h., à la salle de la Caisse d'Epargne du Valais, à Crans (bât. Charmettes), avec

l'ordre du jour statuaire.

Les comptes sont à la disposition des actionnaires au bureau du soussigné, route de Sion 4, à Sierre, tél. 027 55 88 33.

Pour le conseil d'administration:
René Antille

Remontées Mécaniques de Grimentz SA

Paiement dividende

A partir du 15 juillet 1985, selon décision de l'assemblée générale des actionnaires du 13 juillet 1985, il est versé, par action, sur présentation du coupon no 13

dividende 7%	brut	Fr. 35.—
moins impôt anticipé		Fr. 12.25
	net	Fr. 22.75

Domiciles de paiement:

Union de Banques Suisses, à Sierre, ainsi que les agences et succursales de cet établissement en Suisse.

Grimetz, le 15 juillet 1985

Le conseil d'administration

Industrialization Fund of Finland Ltd. Helsinki, Finlande

avec le cautionnement solidaire de la République de Finlande

Emprunt 6¼% 1983-1991 de fr.s. 40 000 000

(Numéro de valeur 472 406)

Amortissement 1985

Pour le premier amortissement contractuel de fr. 6 000 000—au 15 août 1985 600 obligations d'une valeur nominale de fr. 5000.— chacune et 30 obligations d'une valeur nominale de fr. 100 000— chacune ont été tirées au sort le 11 juillet 1985 par-devant notaire et sont remboursables au pair, contre remise des titres munis de tous leurs coupons, non échus, à partir du 15 août 1985 aux guichets des sièges, succursales et agences en Suisse des banques suivantes:

Banque Gutzwiller, Kurz, Bungener SA
Banque Nationale de Paris (Suisse) SA
Crédit Commercial de France (Suisse) SA
Banca Solari & Blum SA
Banco Exterior (Suiza) SA
Bank Heusser & Cie AG
Bank in Hutwil
Bank in Ins
Bank in Langnau
Bank Neumünster
Bank Rohner AG
Bankers Trust AG
Banque Commerciale de Soleure
Banque de Dépôts et de Gestion

Banque Générale du Luxembourg (Suisse) SA
Banque Louis-Dreyfus en Suisse SA
Banque Scandinave en Suisse
Crédit Lyonnais
E. Gutzwiller & Cie
The Industrial Bank of Japan (Switzerland) Ltd
Kreditbank (Suisse) SA
LTCB (Schweiz) AG
Nordfinanz-Bank Zürich
Rüegg Bank SA
St. Gallische Creditanstalt
J. Henry Schroder Bank AG
Società Bancaria Ticinese
Volksbank Willisau AG

Les obligations tirées au sort, qui cesseront de porter intérêt à partir du 15 août 1985, portent les numéros suivants:

Titres de fr. 5000.—:

14	261	566	827	1134	1375	1738	2009	2247	2573	2829	3141	3413	3720
24	269	570	835	1142	1384	1741	2013	2253	2574	2831	3149	3423	3731
35	271	576	844	1144	1392	1745	2018	2259	2578	2838	3155	3426	3740
41	273	582	853	1146	1406	1751	2026	2262	2579	2842	3170	3440	3744
57	278	591	854	1148	1418	1753	2029	2274	2588	2846	3178	3453	3749
65	284	594	856	1156	1430	1760	2038	2279	2603	2848	3184	3465	3758
74	288	598	862	1165	1435	1767	2040	2280	2611	2853	3191	3470	3762
75	291	599	872	1168	1445	1773	2044	2288	2618	2858	3197	3481	3766
82	299	611	876	1174	1468	1782	2049	2303	2621	2866	3204	3496	3769
86	305	612	883	1182	1475	1784	2053	2312	2625	2874	3207	3507	3775
90	315	618	889	1186	1501	1789	2061	2318	2635	2880	3218	3509	3780
97	324	622	907	1190	1508	1793	2064	2325	2644	2887	3227	3515	3783
101	326	628	913	1192	1514	1795	2074	2330	2654	2896	3234	3523	3800
111	329	638	932	1199	1526	1802	2075	2337	2662	2904	3242	3526	3807
115	337	649	950	1209	1532	1814	2080	2347	2667	2915	3244	3530	3818
120	340	650	962	1213	1537	1820	2084	2353	2674	2931	3250	3541	3824
121	353	652	965	1218	1543	1822	2092	2357	2677	2942	3254	3545	3828
124	359	660	970	1229	1558	1829	2098	2369	2680	2960	3262	3551	3833
127	370	668	975	1238	1571	1836	2102	2379	2685	2973	3265	3559	3836
130	375	672	982	1244	1583	1843	2110	2383	2688	2993	3275	3563	3837
133	381	677	984	1247	1591	1848	2113	2395	2699	3001	3278	3574	3840
134	382	678	1002	1253	1598	1854	2120	2411	2704	3009	3284	3575	3848
138	387	683	1004	1255	1609	1861	2123	2420	2708	3011	3288	3584	3854
147	391	697	1011	1260	1618	1865	2128	2436	2717	3018	3295	3590	3858
149	402	714	1013	1267	1623	1872	2134	2450	2723	3024	3301	3596	3865
152	407	716	1019	1270	1631	1877	2144	2456	2730	3028	3305	3604	3868
155	415	719	1025	1278	1636	1884	2152	2461	2733	3038	3313	3609	3879
159	421	728	1032	1283	1643	1889	2157	2467	2741	3041	3319	3614	3885
165	441	737	1035	1285	1649	1892	2164	2475	2745	3048	3322	3622	3889
168	465	739	1043	1293	1653	1896	2170	2481	2755	3055	3328	3624	3892
170	472	750	1047	1303	1659	1911	2175	2493	2757	3065	3332	3638	3897
182	484	757	1057	1310	1662	1920	2179	2501	2767	3078	3339	3645	3911
187	505	762	1061	1314	1670	1930	2180	2511	2773	3083	3344	3649	3924
191	510	767	1069	1323	1676	1943	2182	2514	2776	3094	3352	3657	3931
193	511	769	1076	1326	1685	1952	2186	2517	2785	3102	3358	3666	3940
199	524	777	1082	1331	1691	1958	2192	2527	2792	3108	3369	3670	3949
205	528	784	1086	1337	1695	1965	2194	2530	2795	3111	3376	3680	3962
207	530	787	1094	1340	1703	1972	2196	2533	2797	3112	3382	3687	3967
211	538	790	1098	1349	1709	1978	2203	2540	2802	3113	3389	3693	3972
218	550	798	1103	1357	1711	1987	2219	2545	2807	3115	3394	3704	3977
222	558	803	1112	1361	1718	1990	2227	2552	2813	3124	3399	3707	3982
237	563	812	1123	1368	1724	1997	2236	2561	2818	3129	3403	3712	3994
246	564	822	1125	1373	1733	2003	2241	2565	2824	3136	3409		

Titres de fr. 100 000.—:

4013	4027	4043	4061	4078	4106	4130	4140	4150	4159	4170	4173	4182	4191
4018	4033	4054	4065	4086	4112	4138	4145	4152	4166				
4021	4038	4057	4070	4096	4122								

Le montant total des titres encore en circulation s'élève à fr. 34 000 000.—.

Genève, le 12 juillet 1985

Par ordre:
Banque Gutzwiller, Kurz, Bungener SA

Kali Shipping Company Monrovia (Liberia)

Liquidation et appel aux créanciers

(art. 11.5, business corporation act. 1976)

Quatrième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 1er avril 1985 a décidé la dissolution de la société et sa mise en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances avant le 31 décembre 1985, par écrit, accompagnées de justificatifs à la Société Fiduciaire Suisse, case postale 417, 1211 Genève 16.

Genève, le 25 juin 1985

Les liquidateurs

Verlangen Sie vom Schweizerischen Handelsamtsblatt, unentgeltliche Zustellung einer Probennummer der Monatschrift "Die Volkswirtschaft".

Demandez à l'administration de la Feuille officielle suisse du commerce un exemplaire spécimen gratuit de la revue mensuelle "La Vie économique".

SÄCKE/EMBALLAGEN aus Polypropylengeweben

atmend oder dicht, die ideale, preisgünstige Verpackung für viele Produkte.

Informieren Sie sich bei Gustav Maag, Tel. 01 491 90 88, Badenerstrasse 450, 8004 Zürich

Inserieren bringt Gewinn!

Inkasso-Problem?

Wir ziehen für Sie ausstehende Gelder ein. Fordern Sie unverbindlich unsere Gratis-broschüre an. Sie erfahren viel Interessantes über internationale Inkasso sowie Factoring und weitere Dienstleistungen.

KL

KREDITANSTALT
Aulestr. 55 - FL 9490 Vaduz - Tel. 075 - 292 62